

# Diario de Burgos



VIERNES, 7 DE DICIEMBRE 1973  
PRECIO DEL EJEMPLAR:  
SEIS PESETAS  
AÑO LXXXIII, N.º 25.528  
DEP. LEGAL: BU-5-1958



FUNDADO EN 1891

EMPRESA EDITORA:  
DIARIO DE BURGOS, S. A.  
DIRECTOR:  
ESTEBAN SAEZ ALVARADO

REDACCION, ADMINISTRACION Y TALLERES:  
SAN PEDRO DE CARDEÑA, 34  
DELEGACION ADMINISTRACION, VITORIA, 13  
REDACCION: 201280  
ADMINISTRACION: 207148-49  
DELEGACION ADMON.: 202852

APARTADO  
DE  
CORREOS  
N.º 46

## ACTITUD EXPLICITAMENTE CONCILIADORA DE KISSINGER HACIA EL MUNDO ARABE



Roma. — El ministro de Asuntos Exteriores de Arabia Saudí, Omar El-Shakkaf (en el centro) es saludado por su colega italiano, Aldo Moro. El ministro saudí realiza una visita oficial de dos días a Italia. (Telefoto Cifra Gráfica-UPI)

### Confía en que el día 18 comience la Conferencia de paz en Ginebra

Washington (Efe) — El secretario de Estado, Henry Kissinger, suavizó hoy la política dura de Washington frente al mundo árabe al afirmar que los Estados Unidos no buscaban la «confrontación» sino la «cooperación» con los Gobiernos árabes.

En una conferencia de Prensa, Kissinger se retractó de la declaración hecha en su última conferencia de Prensa en la que declaró que los Estados Unidos tomarían represalias contra los países que boicotean sus exportaciones petroleras al mercado norteamericano.

En un tono de concordia, Kissinger dijo en vísperas de salir para Europa y el Oriente Medio que Washington no iba en son de confrontación sino de cooperación con los países árabes.

Kissinger dijo que la conferencia de paz sobre el Oriente Medio comenzaría el 18 de Diciembre, en Ginebra, aunque todavía faltaban algunos detalles técnicos por solucionar, no dudando de que asistirán todos los países comprometidos en el conflicto.

Kissinger visitará seis países del Oriente Medio, incluido Israel durante la segunda quincena de

Diciembre, en t r e v i s t á n d o s e por primera vez con los dirigentes sirios.

El secretario de Estado dijo que esperaba que el acuerdo sobre Oriente Medio siguiese la resolución 242 del Consejo de Seguridad de 1967 y se mostró confiado de que el acuerdo siga a los naturales acuerdos de orden militar que deberán alcanzarse al comienzo de la conferencia.

Confesó que los Estados Unidos no habían sentido la urgencia de un acuerdo en el Oriente Medio antes de iniciarse la última guerra árabe-israelí en Octubre, pe-

(Pasa a página 11)

## O. N. U.: RESOLUCION SOBRE GIBRALTAR

### Respalda la actitud española

#### Se insta a una pronta reunión entre España e Inglaterra para negociar la cuestión

Naciones Unidas (Efe). — Un texto en el que se insta a los Estados de España y del Reino Unido a «no escatimar ningún esfuerzo con objeto de llegar a una solución acorde con los principios de la carta» sobre Gibraltar ha sido aceptado hoy por consenso por la cuarta Comisión de la Asamblea general de las Naciones Unidas —territorios no autónomos—.

Se trata de una resolución totalmente favorable a la posición española, por cuanto siempre ha defendido esta tesis y por cuanto el texto tiene en cuenta las resoluciones de la Asamblea general números 1514 y 2429, que sustentaban tesis españolas.

Dice también la resolución aprobada que ambas partes deben informar del resultado de sus negociaciones al secretario general y a la Asamblea general para su próximo período de sesiones.

(Pasa a la página 14)

## GERALD FORD, NUEVO VICEPRESIDENTE U. S. A.

### Ayer juró su cargo en la Cámara

Washington (Efe). — El representante Gerald Ford fue confirmado hoy como 40 vicepresidente de los Estados Unidos, después de que la designación del presidente Nixon fue confirmada por la Cámara de representantes.

## HUELGA GENERAL EN FRANCIA

### Como protesta por la carestía de la vida

Paris (Efe). — La huelga general decretada por los sindicatos «CGT» y «CFDT» en protesta por la carestía de la vida, afecta esta mañana a toda Francia. Las fábricas generalmente están cerradas, así como empresas privadas o paraestatales y el tráfico ferroviario es prácticamente nulo. Por la huelga de trenes y autobuses, la circulación rodada es difícil, aumentando la perturbación la falta de fluido eléctrico, por lo que no funcionan los semáforos de tráfico. La huelga afecta también a la Prensa y tanto agencias de Prensa como emisoras de radio oficiales, dejaron de difundir información. Los periódicos no se publican hoy.

Los sectores donde las consignas de paro fueron

(Pasa a la página 14)

## Detención de un italiano que tomó parte en el reciente atraco de la furgoneta del Banco Coca de Madrid

### Se le han ocupado dos millones de pesetas

Madrid (Por J. Tinoco, de Cifra). — Giuseppe Silvio Giuffrida, italiano, de 41 años de edad, ha sido puesto esta tarde, a última hora, a disposición de la autoridad judicial competente como uno de los supuestos autores del atraco a la furgoneta del Banco Coca, hecho perpetrado de forma espectacular el pasado día 19 de Noviembre.

Al detenido, en el momento de su arresto por inspectores de la Brigada Criminal madrileña, le fue ocupado un paquete en cuyo interior llevaba dos millones de pesetas, en billetes de mil, y una pistola tipo «Beretta», calibre 7,65, con una bala en la recámara.

Esta es la noticia de la primera de las detenciones que la Policía ha llevado a cabo en relación con este peligroso grupo de delincuentes. La historia de la detención de este sujeto, un verdadero «champón internacional», con un amplio prontuario delictivo en su país de origen, arranca de las intensas investigaciones llevadas a efecto por la Brigada Criminal a raíz del atraco, hasta que se llegó a localizar a un individuo que residía en un pueblo de las cercanías de Madrid, extranjero, y del que se supo había tenido relación con otros extranjeros, uno de los cuales respondía a las señas que se poseían de los autores del asalto a la furgoneta bancaria. Se le sometió a estrecha vigilancia para ver si el resto de los extranjeros se volvían a reunir y en la tarde del día 3 de Diciembre, cuando el sospechoso hizo su equipaje y se trasladó a Madrid en un taxi, fue seguido por un coche camuflado de la Policía. El vehículo en que viajaba el sujeto en cuestión circu-

(Pasa a la página 15)

## LOS PATOS NO SE ASUSTAN DE LOS COCHES



Rochester (Minnesota). — La circulación de automóviles es a menudo interrumpida en esta localidad para ceder el paso a esos patos salvajes de Canadá, que acuden en el invierno en busca de alimento en los campos de maíz, en número que se acerca a los 20.000. Uno de los misterios de estos animales es la confianza que toman mientras permanecen en Rochester, ya que, como se ve, no se asustan de los coches ni de las personas. — (Telefoto Cifra Gráfica-UPI).

## RESTRINGIR EN VOZ ACTIVA

A la hora de la verdad, resulta que hay dos formas, con repercusiones sociales, políticas y económicas, de conjugar el verbo restringir. Por lo tanto no es lo que traemos aquí una simple maniobra gramatical. Para ese oficio, nos callábamos y salíamos ganando.

Se restringe en voz pasiva y en voz activa. La primera voz es lo que nos ocurrió hace años, cuando la restricción era pan de cada día (con frecuencia, el único pan), amargura de casi todos los instantes y pesadilla de todas las horas. Así se restringe cualquiera porque lo que pasa es que lo restringen. Esa es la voz pasiva del verbo que quiere ponerse de moda otra vez.

Y restringir en voz activa, en voz voluntaria, en voz de buena ciudadanía. Es lo que se nos pide ahora, lo que se nos ha pedido con buenas palabras y lo que no perdíamos nada por escuchar. Restringir la velocidad del automóvil. Restringir el consumo de electricidad, de calefacción y de lo que sea. En Oriente Medio, donde al Mundo se le puede perder todo el petróleo que mueve todo lo movable, los moros se han puesto como se han puesto, los judíos han hecho otro tanto y, ya ve usted, hasta en esta provincia se han oído las voces y lo que vamos a escucharlas.

Uno dice que sí, que restringir en voz activa antes de que tenga que venir la otra, la del "orden y mando" y aquí se le restringe hasta el "sursum corda" ese. Mejor es atender un consejo que obedecer una orden. Lo primero le hace a uno sentir fama de amable. Lo otro obliga a que la situación se haga fea, antipática, repelente. Obligan las circunstancias y hay que atenderlas.

De todas formas, no es demasiado lo que se nos aconseja. Bien miradas las cosas, tan a gusto se mata uno a noventa que a ciento veinte. Si se tiene suerte y se llega entero, la verdad es que todo lo que se ha ganado son unos minutos de nada. Casi no tienen valor si se les compara con la vida que queda por delante. Y se ahorra gasolina: un poquito de aquí, otro poquito de más allá, y a lo mejor tenemos la suerte de llegar hasta donde sea sin esa odiosa documentación que en su día se llamó cartilla de racionamiento. No nos gustaría volver a ella ni la queremos para quienes han tenido la suerte de no conocerla, que tuvieran que familiarizarse con cierto léxico que ya está muerto y bien enterrado.

¿Tan feas están las cosas? Pues que lo diga don Muza, el moro que hace la guerra santa y que lo diga Rebeco, que equivocó el camino y en lugar de irse a la sinagoga, dio con sus tanques yankis en el frente. A nosotros, de momento, no se nos ha perdido nada por allí, pero a este paso se nos pierde hasta el encendedor por falta de uso.

Uno dice que no sabe cómo está la situación. Uno, la verdad es que no dice nada. Sólo se le ocurre insinuar que mejor es consejo que orden, que ya había dado por finalizado el período de racionamiento y que sólo recordarlo le pone de mala uva. ¿Es posible que vuelva eso? Es posible que no, pero ahí están los consejos. No perdemos nada con oírlos. Ganamos lo que ahorremos por no hacerle caso al acelerador y, de paso, ganamos tranquilidad, sentido de disciplina ciudadana y precaución por sí a don Muza y a don Levi les da por liarse otra vez a bofetadas y cierran el grifo de los yacimientos.

No es que haya que temer ni a don Muza ni a don Levi, pero ocurre que ellos tienen la sartén por el mango a la hora de acercarse hasta el surtidor. Es mejor hacerlo con tranquilidad **BURGENSE** que no con un cupón y dos horas esperando a la cola.

## TELEVISION ESPAÑOLA

VIERNES		
14,00	Avance informativo.	15,40 Pimera sesión.
14,05	Primera edición.	17,50 Avance informativo.
15,00	Noticias.	17,55 Vuestro amigo Quique.
15,35	Buenas tardes.	18,10 Los chiripitiláuticos.
16,00	Ronda familiar.	19,00 Cómo es, cómo se hace.
18,31	Avance informativo	19,25 Subasta de triunfos.
18,35	La casa del reloj.	20,30 Planeta azul.
19,00	Camino del record.	21,00 Semanal informativo.
19,40	Las aventuras de Gaby, Fofó y Miliki.	22,00 La gran ocasión.
20,00	Novela	23,30 Kung-Fu.
21,00	Telediario.	0,30 Ultimas noticias.
21,35	Crónicas de un pueblo.	
22,00	Estudio 1.	
23,30	Resumen informativo.	
23,40	Oración, despedida y	
23,45	Veinticuatro horas.	
0,10	Música para ver.	
0,35	Oración, despedida y cierre.	

SABADO		
11,31	La fiesta del Señor y Santa misa.	
12,30	Unidad móvil.	
14,00	Avance infomativo.	
15,00	Noticias.	

**Emerson**

El televisor del futuro

**COMERCIAL VELO MOTO**

# QUISICOSAS

No, la fuente de «La Teja» no se secó ni sus aguas de manantial desviaron su curso natural.

Unos gamberros obstruyeron la fuente y con tanta contumacia que, a los pocos días de que el personal municipal eliminase la causa de la obstrucción, habían vuelto a cegar el caño con jalos que, en realidad, son los que deberían recibir en sus posaderas estos bellacos del Diablo.

¿Rebrota el gamberrismo? La interrogante viene dada ante los Informas de que, últimamente, han aparecido destrozados algunos bancos colocados en ciertos paseos.

Será cosa de redoblar la vigilancia eficaz de todos, no sólo de la Policía municipal sino de los ciudadanos interesados en erradicar definitivamente estas violentas manifestaciones de gentes que, moderarían su actitud si fuesen conscientes de que ahora no se puede tomar a pitorreo una gamberrada más o menos ligera ya que entran dentro de los delitos sancionados por el Código Penal.

A ver si los padres que nos leen —y conste que no señalamos a nadie— advierten de tal riesgo en su propio ámbito familiar o social, aunque mucho tememos que no es esta época propicia a atender consejos o recomendaciones de civismo acaso más por snobismo que por malicia de los gamberros.

San Nicolás de Bari es Patrono de la Universidad de Valladolid. Por eso ayer no hubo clases en el Colegio 'ni-

versitario, pero los alumnos dicen que este «puente» de fin de semana no se les concede para sestear sino para apretar en los estudios.

Bueno. Será cosa de pensar seriamente en que hay demasiados

días de fiesta en el CUA ya que si no estamos errados, los estudiantes de Ciencias honran a San Alberto Magno, y los de Letras a San Isidoro de Sevilla.

¿No son demasiados patrones?

Habrá que señalar uno sólo, ¿No les parece?

Cuando el observador comprueba las iniciativas privadas de adornar los polígonos residenciales con espacios ajardinados (son escasos, la verdad) no puede menos de experimentar una sensación de indecible alegría.

Pero este sentimiento se trueca en pena al ver cómo pronto se incurre en situaciones de abandono.

Lo que ocurrió en los bloques de casas construidas en las desaparecidas tierras de Lopidana (calle de Vitoria) donde existe un amplio patio —el que corresponde más bien a los inmuebles de CICASA— en el que el césped brilla por su ausencia, no hay luces y la fuente sigue sin dar agua, puede que suceda algo parecido en los edificios de la Avenida de los Reyes Católicos, cuya parte posterior se orientaba hacia el Morco. Aquí se hizo un pequeño, pero gracioso parque para niños, pero no hay papeleras y si recortes de papel sobre el césped y está seco el estanque.

Los servicios de guardería, ya sean de ámbito municipal o privado deben funcionar perfectamente.

De lo contrario se logra la impresión opuesta a la que van destinadas las iniciativas de ornato.

«Papa Moscas» se llamará el mesón típico que estos días va a abrirse en la Llana de Afuera, en el local que fue adjudicado por el Ayuntamiento a un particular dentro del programa de ambientación costumbrista de este viejo y entrañable rincón de la antigua Burgos que necesita completar su urbanización, pero sigue esperando la hora en que se haga.

A todas las embajadas hispanoamericanas en Madrid se han enviado las bases del certamen internacional de poesía convocado por el Ayuntamiento y Artesa para celebrar en verso la fiesta de nuestro Patrón San Lesmes.

Tampoco estaría mal enviar las bases a todos los consulados españoles en Francia por aquello de la oriundez francesa del inclito y santo hijo de Loudun.

En la calle de Valentín Palencia, frente a la casa número 8, desde el mes de Abril se encuentran depositadas unas piedras de gran tamaño. Están junto al colegio de Saldaña y dificultan el paso.

Habrá que pasar por encima de ellas el día que llueva o nieve.

El S.O.S. nos viene de aquel barrio, y de una señora.

¿Puede ser atendido?

**Martinillos**

## SE NECESITA

portero para vivienda y encargado para sala de juegos. Preferible: Guardia civil o policía armada, retirado.

Informes: Tfn. 221424 De 5 a 7 tarde

## CONDUCTOR REPARTIDOR

SE NECESITA Dirigirse a: CARBONICA BURGALESA Enrique III, 15, Burgos (R. O. C. 7.864)

## Cafetería ISLA

BAUTIZOS · CUMPLEAÑOS

## CINE CONDAL

HOY — EL PROGRAMÁ MAS ASOMBROSO E INCOMPARABLE DE LA TEMPORADA

## ESPLENDOR EN LA YERBA

en TECNICOLOR

Un torbellino de pasiones. Uno de los films más memorables de toda la historia del cine, con NATALIE WOOD y WARREN BEATY

— Y —

## EL ULTIMO PISTOLERO

El "western" más apasionante y humano, de implacable acción, con GEORGE EASTMAN, DANIELE VARGAS, en CINEMASCOPE-COLOR.

(Mayores 18 años)

VUELVE CON CARACTER DE ESTRENO UNA PELICULA INOLVIDABLE Y...

AHORA POR VEZ PRIMERA EN VERSION INTEGRAL.

TODD-AO, COLOR Y SONIDO ESTEREO

## LA CABAÑA DEL TIO TOM

70% SUPERPANORAMICA

EASTMANCOLOR

UN MONUMENTO ENTRE LAS PELICULAS GIGANTES



O.W. FISCHER  
MYLENE DEMONGEOT  
HERBERT LOM  
ELEONORA ROSSI-DRAGO  
JULIETTE GRECO  
JOHN KITZMILLER  
THOMAS FRITSCHE  
GERTRAUD MITTERMAYR  
OLIVE MOORE FIELD

## LA CABAÑA DEL TIO TOM

CANTA: EARTHA KITT · DIRECTOR: GEZA VON RADVANYI · MUSICA: PETER THOMAS EASTMANCOLOR 70% SUPERPANORAMICA

LA OBRA MAS LEIDA DESPUES DE "LA BIBLIA", QUE HA EMOCIONADO A GENERACIONES, EN EL FILM MAS GRANDIOSO, ADORABLE Y APASIONANTE.

HOY - A las 7,45 y 10,45 - ¡ACONTECIMIENTO!

## GRAN TEATRO

(Mayores 14 años y menores acompañados)

## LA BATALLA DE LOS TURRONES: ¿ENTRENAMIENTO O MANIOBRA DE DISTRACCION?

■ ■ Por José A. GACIÑO

Las llamadas amas de casa, particularmente las que se reúnen en asociaciones y agrupaciones legales, han decidido pasar a la acción. Van a abandonar su tradicional situación de abulia y conformidad para incorporarse en la era de la protesta, que es una cosa que se lleva mucho y que, incluso, puede servir para ponerse a la altura de los hijos. Y también iniciar su etapa contestataria han elegido el típico turrón.

Podrían haber empezado por la carne (como lo hicieron en su día las norteamericanas, en un boicot organizado y eficaz), que sube implacable en el mercado, mientras los ganaderos se arrullan y alguien hace su Agosto con unas importaciones que no resuelven el alza de precios. O por los colegios, en cuyos recibos siguen acumulándose conceptos pintorescos para enmascarar las subidas que oficialmente no se permiten. También podían haber elegido el pescado, el aceite o los zapatos. O haberla emprendido con las adulteraciones nuestras de cada día. Incluso la gasolina de los coches de sus maridos hubiera podido ser un buen tema.

Pero no, ellas fueron directamente a lo práctico: al turrón, que se come una vez al año, pero que, a juzgar por la indignación que ha provocado su alza, debe representar un importante capítulo en los presupuestos familiares. Si no, no me lo explico. O es que en este país se tiene un respeto enorme por las tradiciones, en cuyo caso la subida del turrón podrá llegar a tener la misma repercusión histórica que el rotín de Squilache, que terminó en crisis ministerial.

Creo que se ha llegado a decir por alguna de estas entusiastas combatientes de la cruzada del turrón, que una Navidad sin turrón es como una excursión sin tortilla de patatas, argumento poco sólido porque se han hecho muchas excursiones sin tortilla de patatas, de la misma manera que, en muchas familias, se han pasado muchas Navidades sin turrón y, a veces, hasta sin pan (dicho sea sin ánimo de dramatizar y refiriéndose a épocas anteriores a lo que llamamos desarrollo, es decir, anteriormente a la generalización del fenómeno emigratorio).

De todas formas, yo espero que esta batalla del turrón —especie de rabieta de mamá golosa, aunque ellas digan que lo hacen por sus hijos— sirva para entrenar a las llamadas amas de casa para la dura «gerra civil» que se nos avecina, si no dieran resultado las medidas últimamente adoptadas por el Gobierno. Porque, si no, voy a pensar que todo ha sido una maniobra para distraer a la inmensa mayoría de mujeres de su casa españolas, a quienes preocupa más la precariedad de su presupuesto diario que la satisfacción de un capricho anual, sin el que puede uno pasarse muy bien sin necesidad de armar tanto ruido.

# EL NIÑO ANTE EL CAMBIO DE ESCUELA

- Se encuentra solo y sin amigos frente a un maestro desconocido
- Puede alterar intensamente su sensibilidad haciéndole sentirse profundamente desarraigado
- Los padres tienen un papel importante en su readaptación

Por Rachel MOREAU

Debido a un cambio de domicilio, de sus padres o una nueva orientación de los estudios, el pequeño Juan ha tenido que cambiar de escuela. El primer día de clase se encuentra solito, en un cuadro nuevo, entre unos niños que todavía no son sus amiguitos, ante unos maestros que él no conoce.

Juan se siente terriblemente «perdido». Es el «nuevo», el que escucha a los demás como explican sus vacaciones o su última merienda y que se llaman por sus nombres de pila, sin ocuparse del pequeño tímido que no sabe que señal debe esperar no a donde debe ir. En esos momentos de fugitiva angustia, el pequeño Juan siente que sus ojos se inundan de lágrimas y sus manitas se crispan en su cartera, único punto de referencia familiar. Los padres ¿se dan cuenta de que el cambio de escuela altera tanto la sensibilidad del niño y que este puede sentirse profundamente desarraigado?

### UNA RUPTURA DE LAS COSTUMBRES

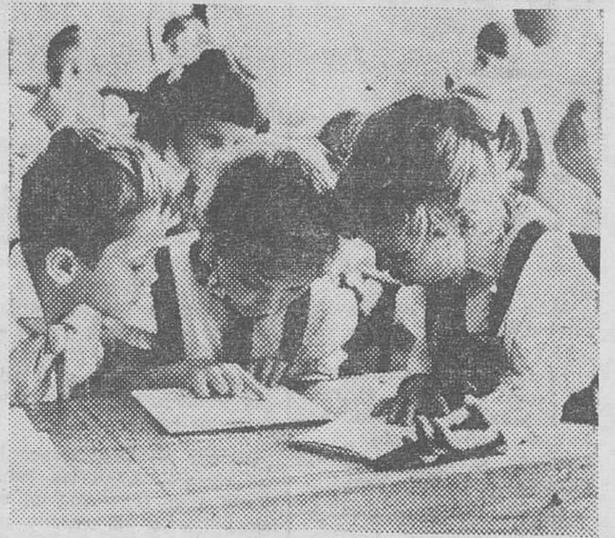
El niño pasa la mitad de su vida en la escuela y, se siente bien en ella, si trabaja con ahínco y a plicación es porque vive en un clima familiar, que le procura seguridad, en donde ha establecido numerosos lazos afectivos: admiración por un maestro, afecto por otro, amistad o camaradería por algunos de sus condiscípulos, apego al cuadro de vida etc. En la escuela, el niño se siente como en su casa. Conoce los menores recodos y hasta el olor de los pasillos le hace sentir su integración en la escuela. La prueba de ello es que, a la edad adulta, nos basta con captar de improviso un olor comparable para que surja en nuestra mente todo el mundo de la infancia... Un célebre escritor ha dicho: «La infancia es un mundo de olores y de sensaciones vivas. Es el país de la mañana sofiante...»

Como decíamos, pues, el niño está acostumbrado a su escuela y, aunque se echan pestes contra las costumbres, estas ayudan a vivir, economizan energías, tensiones, inquietudes, vacilaciones. Cuando se efectúa un cambio de establecimiento escolar, todo lo que era conocido y familiar se vuelve desconocido e inquietante: los trayectos de casa a la escuela, los edificios, los circuitos en el interior de estos edificios, los horarios, los profesores, los amigos y el ambiente general, tan diferente, de una escuela a otra.

### LA AYUDA DE LOS PADRES

Cierto el niño tendrá que resolver otros muchos problemas de adaptación, pero puesto que tiene a su padres cerca de él, este debería ser superado rápida y fácilmente.

Los padres deberían prepararle para el cambio, explicándole las razones de este cambio, que son serias. El niño acepta mejor ser arrancado de su pequeño mundo si sus padres le toman en consideración. Si se encuentra asociado el cambio de vida de éstos, cuando se trata de un traslado de piso, captará con gusto tomar parte en él.



El niño pasa la mitad de su vida en la escuela, donde vive en un clima familiar y en donde establece numerosos lazos afectivos.

(Foto Efe-Fiel)

La mamá podrá animarle explicándole que no será «nuevo» durante mucho tiempo, que al cabo de unos días ya se sentirá tan bien como en su antigua escuela y que el cambio ofrece ciertas ventajas, como es la posibilidad de jugar al basket-ball o aprender dibujo, por ejemplo.

Se puede ayudar al pequeño a que se acostumbre al nuevo trayecto haciendo el sacrificio de acompañarle los primeros días. Para que conozca un poco la escuela, conviene también llevarle para efectuar los trámites administrativos, presentando al niño al maestro, e incluso si es posible, a un camarada eventual en el patio de recreo. Esta clase de intervención sólo es posible hasta los diez años o doce años.

Más tarde, tomaría a mal esta intervención intempestiva y se sentirá molesto de ser trasladado como un niño pequeño.

Durante los primeros días, no hay que mostrarse muy ansiosa por saber «como le va la escuela» para no bloquear las confidencias necesarias. Por otra parte, es mejor no criticar la nueva escuela o los nuevos métodos pedagógicos. En este período de incertidumbres, vale más que el pequeño considere el porvenir bajo un aspecto positivo.

(FIEL, Servicios Especiales de EFE-APP)

## Cafetería ISLA

VINOS DE HONOR,  
INAUGURACIONES

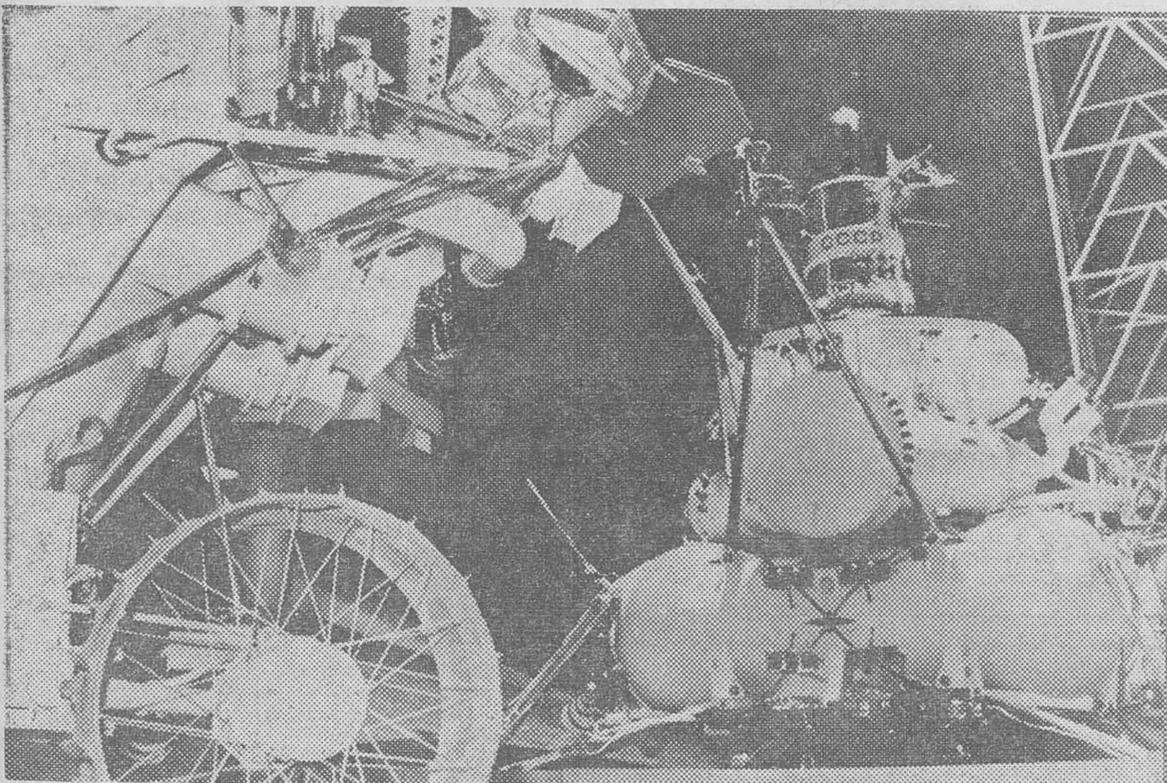


Para  
**POTENS**  
no importa  
el golpe



AUTOMÁTICO CALENDARIO SUMERGIBLE

## EXPOSICION RUSA EN BERLIN



Dentro de unas Jornadas de la Ciencia y la Técnica Soviética celebradas en Berlín Oriental, la URSS ha montado una exposición con sus últimos adelantos científicos y tecnológicos, en la que no falta una muestra de sus realizaciones para la investigación espacial. En esta foto vemos un detalle de la exposición, dos maquetas de sus naves espaciales. En primer término el vehículo lunar «Luna-jod II» y al fondo la estación de alunizaje «Luna 16». — (Foto Fiel)

SE NECESITA

## PERSONAL

PARA ESPECIALIZAR EN  
PLOMISTERIA INDUSTRIAL

Imprescindible tener el servicio militar cumplido.

Presentarse de 7 a 8 tarde en Manufacturas «MIFER»  
Carretera de Arcos s/n

(R. O. C. 7.516)

SANTOS DE HOY:

Ss. Ambrosio, ob. y dr.; Urbano, obs.; Martín, ab.; Eutiquiano, p.; Policarpo, Teodoro, Siervo, Agatón, mártres; María Josefa Roselló, virgen.

Misa de San Ambrosio, color blanco.

SANTOS DE MAÑANA:

La Inmaculada Concepción de Nuestra Señora, Patrona de España. Ss. Macario, mr.; Eucario, Sofronio, obs.

Misa de la Inmaculada, de primera clase, color azul.

Marias de los Sagrarios

Hoy, viernes, a las cinco y media de la tarde, en la capilla del Santísimo Cristo de la Santa Iglesia Catedral, se tendrán los cultos, mensuales, santa misa y comunión repadadora. Serán oficiados por don José Ruiz. Se ruega la asistencia.

Esta noche, a las nueve, Vigilia mariana en la iglesia de San José Obrero

PARA JOVENES DE AMBOS SEXOS

Esta noche, a las nueve se celebrará en la parroquia de San José Obrero, una Vigilia mariana, para jóvenes de ambos sexos con motivo de la festividad de la Inmaculada Concepción de Nuestra Señora.

Devolución de visita de cortesía del capitán general al arzobispo

En la mañana de ayer el capitán general de la región, teniente general Olivares Baqué visitó en el palacio episcopal al arzobispo de la diócesis doctor García de Sierra, en devoción de la visita de cortesía que el Prelado hizo al ilustre soldado a raíz de su toma de posesión en el mando de la sexta región.

¿Cordero la sangre? ¿enderla? Ni lo uno ni lo otro. La sangre no tiene precio. ¡Dónal!

CONCURSO DE REDACCION DE LA UNION POSTAL UNIVERSAL

Como todos los años, La Dirección General de Correos y Telecomunicación invita a todos los escolares a participar en un concurso de redacción, convocado por la Unión Postal Universal en colaboración con la UNESCO con el fin de contribuir a exaltar los sentimientos de solidaridad entre los hombres y los pueblos de todo el Mundo.

El concurso se ajustará a las siguientes bases:

Primera. — Las composiciones versarán sobre los temas «Carta a un (a) amigo (a) enfermo (a)» o «El reparto del cartero», tendrán una extensión no superior a 500 palabras, deberán ser inéditas y presentarse manuscritas en castellano.

Segunda. — Podrán tomar parte en el concurso todos los escolares hasta la edad de quince años como máximo.

Tercera. — La Dirección General de Correos y Telecomunicaciones concederá los siguientes premios:

Primero: 25.000 pesetas en una cartilla de la Caja Postal de Ahorros.

Segundo: 10.000 pesetas en una cartilla de la Caja Postal de Ahorros.

Tercero: 5.000 pesetas en una cartilla de la Caja Postal de Ahorros.

Cuarta. — La composición que obtenga el primer premio será enviada a la Oficina de la Unión Postal Universal, en Berna, para su posterior remisión a la UNESCO, a fin de que esta Organización designe los ganadores del concurso a nivel internacional.

Quinta. — Las composiciones seleccionadas por la UNESCO se publicarán en la revista de la Unión Postal Universal y tendrán difusión en la Prensa de todos los países.

Sexta. — La selección de trabajos y concesión de los premios nacionales se realizará por un Jurado designado por la Dirección General de Correos y Telecomunicación.

Séptima. — Los tres principales criterios que serán adoptados para la designación de los ganadores del concurso serán: Primero: La imaginación y la

originalidad del contenido.

Segunda: El vigor del estilo.

Tercera: La juventud del tono.

Octava. — El resultado del concurso se hará público por medio de la Prensa y los premios se entregarán en fecha a determinar, en contacto directo con los ganadores.

Noveno. — Los trabajos se podrán enviar hasta el 31 de Marzo del año 1974, fecha en que finalizará la admisión, a la Oficina de Información y Relaciones Públicas, Palacio de Comunicaciones, Madrid, indicándose en el sobre la mención de Concurso escolar de redacción.

REUNION DE LA COMISION PROVINCIAL DEL PATRIMONIO HISTORICO-ARTISTICO

Bajo la presidencia de don José Luis Rivas López, delegado provincial de Educación y Ciencia, con la asistencia del vicepresidente don Pedro del Barrio Riaño, actuando como vocales don Jesús Tárrega Pérez, don Alvaro Díaz Moreno, don César Rico Pardo y don José Cárceado del Rey, y como secretario don Hernán León de Blas, se reunió en la Sala de Juntas de la Delegación Provincial de Educación y Ciencia el pasado día 6 de los corrientes la Comisión Provincial de Patrimonio Histórico-Artístico.

En el curso de dicha reunión se acordó:

Primero. — Informar favorablemente los expedientes presentados por:

Hermanos Herrero, construcción de 7 viviendas y locales comerciales en la localidad de Lerma (Burgos).

Comunidad de Propietarios de la casa número 29, calle Sombrerera, sobre adecentamiento fachada.

Doña Guadalupe Ruiz Escudero, adecentamiento fachada en la calle Virgen de la Paloma, número 6.

Caja de Ahorros del Círculo Católico de Obreros, reforma local comercial en la calle Ladrillo Calvo, número 11.

Don Pedro Carazo Carnicero, como presidente de la Excm. Diputación provincial, adaptación y acondicionamiento del ático del Palacio provincial, en el paseo del Espolón.

Segundo. — También se acuerda informar favorablemente con diversas indicaciones los expedientes:

Don Amancio Carrión García, adecentamiento fachada calle San Pablo, 9, el color a utilizar deberá ser negro mate.

Presidente de la Comunidad de Propietario, de la casa número 19, calle Sombrerera, adecentamiento fachada, los colores a utilizar deberán ser gris o marrón.

Don Andrés Villahoz Santamarta, pintar mirador en calle Concepción, 3, primero, el color a utilizar deberá ser igual tono que los restantes.

Doña Aida Aguirre García, colocación anuncio en la Plaza de Vega, 7, la moldura del aluminio deberá ser en mate.

Don Jesús Valle Villalva, adecentamiento fachada en la calle Alfonso VIII, número 9 (Barrio Huelgas), el color a utilizar deberá ser negro mate.

Don Angel León Goyri, reforma fachada en la calle La Puebla, número 21, modificación en puerta.

Banco Mercantil e Industrial, reforma edificio en la Plaza José Antonio, número 25 diversas indicaciones en lo que respecta a la columna soportal, hastiales y cubierta.

Tercero. — Se rá exigida aclaración o la aportación de documentos a:

Don Javier Cortés Echanove, don Francisco Santamaría García, don Vicente Témioño Marañón, don Ignacio García Ortega, en nombre de la Caja Rural Provincial, doña Elvira Aguinaga Martínez y don Lucio Campomar Vadillo (Poza de la Sal), doña Isabel Arranz Agullera (Peñaranda de Duero).

Cuarto. — Se acordó devolver al Excmo. Ayuntamiento de Burgos, para estudio por los Servicios Técnicos el expediente en representación del Patronato de Saldaña.

Con relación al expediente incoado por don Carlos Mollner en sesión extraordinaria correspondiente al día 14 de Noviem-

bre pasado, se acordó remitirlo a la Dirección General de Bellas Artes, debidamente informado, para la resolución que proceda.

Mañana, solemnes actos patronales organizados por el Ilustre Colegio de Abogados de Burgos

Mañana, sábado, celebrará solemnemente el Ilustre Colegio de Abogados de Burgos su fiesta patronal.

A las doce de la mañana, en la iglesia parroquial de Santa Agueda habrá una misa, al final de la cual será rezado un responso en sufragio de las almas de los letrados fallecidos.

A la una de la tarde, en los salones del Colegio, Palacio de Justicia, será servido un vino de honor a autoridades, invitados y familiares de los colegiados.

Finalmente, a las diez de la noche, en el Hotel Condestable, se celebrará la tradicional cena de hermandad y compañerismo, seguida de animado baile.

D. Angel Gutiérrez Escudero, consejero nacional de Educación

El "Boletín Oficial del Estado" correspondiente al miércoles último, publica una Orden de Educación y Ciencia nombrando consejero nacional de Educación en representación del Ministerio de Comercio, a nuestro querido amigo y paisano don Angel Gutiérrez Escudero. Sea enhorabuena.

EL ABETO

(Salas de los Infantes)

Con motivo de la inauguración de la fabulosa discoteca y total restauración de la Sala los días 8 y 9 del corriente en sesión de 10,30 noche, actuación del formidable grupo

Mario Beni

Hoy, viernes, a partir de las 10,30 noche, sesión de baile con música discoteca.

Señoritas, 25 pesetas. Caballeros, 50 pesetas.

NOTA: Solicitado por la juventud, todos los sábados de 11 en adelante, baile con discoteca.

REPRESENTANTE

SE PRECISA PARA FIRMA DE PELUQUERIA

- Sueldo.
- Seguros Sociales.
- Comisiones.
- Primas.
- Dietas y gastos locomoción.

Dirigirse por escrito al núm. 9528, Roldós-Anuncios, Vergara, 10. — Barcelona-2.

AYUNTAMIENTO DE BURGOS

ANUNCIO

De interés para todos los contribuyentes

Por el presente anuncio se recuerda y advierte al vecindario y contribuyentes en general, que la cobranza en período voluntario del Arbitrio por el concepto de Recogidas de Basuras Domiciliaria, cuya recaudación se verifica mediante recibo talonario, terminará en esta capital el próximo día 31 de los corrientes, bien entendido que finalizado dicho plazo sin haberse hecho efectivas las deudas tributarias, se procederá, sin más aviso a su exacción por la vía de apremio.

El pago de los correspondientes recibos, como se ha venido publicando repetidamente en Prensa y Radio locales, habrá de efectuarse necesaria y exclusivamente en la Oficina de Recaudación Municipal, sita en la calle Aranda de Duero número 1, a tenor de lo dispuesto en el número 1 del artículo 19, número 3 del artículo 80 y número 1, B) del artículo 92 del vigente Reglamento General de Recaudación, de 16 a 20 horas durante el plazo citado y también de 9 a 13 horas en los últimos diez días del mismo.

Burgos, 5 de Diciembre de 1973. — EL ALCALDE, P. D.: R. Cardona.

OPOSICIONES

OFICIALES ADMINISTRATIVOS BANCO ESPAÑA Bachiller Superior o equivalente 30 PLAZAS Instancias hasta 30 Diciembre 1973 Preparación oral y por correspondencia. ACADEMIA BULEVAR Monteleón, 25. — Teléf. 4473203 — MADRID-10

Circulo Católico de Obreros de Burgos

Como final de la novena que se viene celebrando en honor de la Inmaculada Concepción, organizada por las Juventudes de la Entidad, tendrá lugar mañana para todos los socios de ésta, una misa a las nueve y media de la mañana, en el altar mayor de la Santa Iglesia Catedral

PON TU LADRILLO

MAÑANA, SABADO DIA, 8 COLECTA

SEGUNDO ANIVERSARIO DE EL SEÑOR

**DON JOSE LACASA LAVILLA**

Que falleció en Burgos el día 8 de Diciembre de 1971. Y PRIMER ANIVERSARIO DE SU ESPOSA

**DOÑA ROSA LLONCH GONZALEZ**

Que falleció en Burgos el 10 de Diciembre de 1972. Confortados con los Santos Sacramentos y la bendición de Su Santidad. (D. E. P.)

Sus hijos, María Luisa, José y Rosa; hijos políticos, José María Vela, Magdalena Gutiérrez y Francisco Martínez; nietos, sobrinos y demás familia.

RUEGAN a sus amistades les tengan presente en sus oraciones y la asistencia al funeral que por el eterno descanso del alma de los finados se celebrará mañana, día 8, a las diez y media de la mañana en la parroquia de San Antón Abad (Huelgas).

Por cuyos actos de piedad les quedarán muy agradecidos. Burgos, 7 de Diciembre de 1973.

EL SEÑOR

**DON FELIX GARCIA MARTINEZ**

Falleció en el día de ayer, a los 91 años de edad, confortado con los Santos Sacramentos y la Bendición de Su Santidad. (Q. E. P. D.)

Sus apenados hijos, D. Miguel, D.ª Inocencia y D.ª Elisa; hijos políticos, D.ª Florencia Zubillaga, D. Lucio Arnáiz, D. Saturio Ciudad y D. Jesús González; nietos; hermana política, D.ª Juliana Ibáñez; sobrinos, primos y demás familia RUEGAN oraciones por el eterno descanso de su alma y la asistencia al entierro y funeral (cópore presente) que se celebrarán en la iglesia parroquial de LA ANUNCIACION DE NTRA. SRA., HOY, viernes, a las DOCE, acto seguido la conducción del cadáver al cementerio de San José, piadosos actos por los que quedarán sumamente agradecidos.

Vivfar: C/ San Francisco, 32. Burgos, 7 de Diciembre de 1973. "LA MISERICORDIA"

## INFORMACION OFICIAL

### GOBIERNO CIVIL

**SUBVENCION.** — Con esta fecha se recibe un telegrama en este Gobierno civil del Ilmo. Sr. Director general del Servicio Nacional de Productos Agrarios que dice lo siguiente:

"Hoy he firmado concesión 70.200 pesetas como subvención para la construcción de un almacén para grano al Grupo Sindical de Colonización número 6.416 "Nuestra Señora del Rosario" de Villademiro".

### DELEGACION PROVINCIAL DE INVALIDOS CIVILES

**VACANTES DE PERSONAL EN LA ASOCIACION NACIONAL DE INVALIDOS CIVILES (ANIC).** — La presidencia de la Asociación Nacional de Inválidos Civiles (ANIC) por resolución de 5 de Noviembre de 1973, anuncia vacantes en las diversas categorías de personal de esta institución, para ser cubiertas por afiliados a la misma.

Las bases y baremos de méritos para optar a referidas vacantes se encuentran a disposición de los interesados en la Delegación provincial de ANIC (calle La Puebla número 21, Burgos), donde se podrán obtener los correspondientes impresos de solicitud y recibir la información necesaria.

### DELEGACION PROVINCIAL DEL INSTITUTO NACIONAL DE PREVISION

**MODIFICACION DE HORARIOS DE CONSULTA.** — Se pone en conocimiento de todos los asegurados en general, que el especialista de Digestivo, don Federico Saez-Royuela Gómez, pasará la consulta en el Ambulatorio "General Yagüe", de 4,30 a 5,15.

Igualmente se pone en conocimiento de los asegurados que en sus respectivos documentos de asistencia figure como médico de Medicina General el doctor don Francisco Gascó Campaña, que a partir del día 17 del corriente, la hora de consulta será a las nueve de la mañana en el Ambulatorio "18 de Julio", en la plaza de Castilla.

### INFORMACION MILITAR

**SERVICIOS CIVILES.** — Pasa al Grupo de Destino de Arma o Cuerpo, por haber cumplido la edad reglamentaria, el comandante de Infantería don Eloy González Martínez, en situación de "En expectativa de Servicios civiles" en la plaza de Burgos, continuando en la misma situación.

### AUDIENCIA TERRITORIAL

**SEÑALAMIENTOS PARA HOY.** — Sala de lo civil: Ejecutivo, procedente del Juzgado de Primera Instancia de Soria, seguido por don Domingo Braseró Sánchez con don Julián Morales Aleón.

Otro, procedente del Juzgado de Logroño, seguido por doña Juliana García Trueba con Minerva Cía. de Seguros.

Pleito de menor cuantía procedente del Juzgado de Logroño, seguido por don Francisco Turiel López con doña Pilar Fernández Sáenz.

Sala de lo contencioso: Recurso contencioso administrativo sobre revocación de acuerdo del Tribunal Económico de Burgos, interpuesto por la Junta Administrativa de Villataras.

Otro sobre revocación de acuerdo del mismo Tribunal interpuesto por la Junta Administrativa de Cubillo de Losa.

**Audiencia provincial:** Apelación de auto, procedente del Juzgado de Instrucción de Burgos número tres, interpuesta por F. C. P., sobre admisión de querrela.

**MOVIMIENTO DEMOGRAFICO.** — Durante el día de ayer se verificaron en el Registro civil las siguientes inscripciones:

**Nacimientos:** Valentín Valenzuela y Alonso; Ana Rosa Otero y Montes, Rosa Alonso y Rodríguez, María Amaya García y García, Berta Hor-

tigüela Fernández y Susana Herrero y Yudego.

**Matrimonios:** Don César Antón Merino con doña Patrocinio López Fernández, mañana, a las dos en San Cosme y San Damián; don Porfirio Izquierdo Ayala con doña María Teresa Díez Mata, hoy a las dos y media, en la Merced; don Jesús Peña Alonso con doña María Encarnación López Quintanar Martínez, hoy, a las doce en el Santísimo Cristo (Catedral); don Isaura Sánchez Iglesias con doña María del Carmen Lafont Sicilia, mañana, a las dos, en San Lesmes; don Antonio Sainz Antolín, con doña Concepción Arribas Isequilla, hoy, a la una y media, en San Esteban y don Bonifacio Martínez Ortega con doña María Jesús Delgado Muñoz, hoy, a la una menos cuarto, en el Santísimo Cristo.

**Defunciones:** Baltasar González Ortega, de Palacios de Ríopisuerga, 86 años; Miguel Alonso Cereceda, de Palazuelos de Trespaderne, 72 años; Porfirio Martínez Ortega, de Frandovínez, 65 años.

setas, el número 790 y premiados con 125 pesetas, todos los números terminados en 90.

## ATENCION

### INDUSTRIALES QUESEROS

Vendo la producción de leche de 300 ovejas, temporada siete meses. Serapio Giménez Monte de la Abadesa

**FARMACIAS DE GUARDIA.** — Marcos, San Pablo, 17; Hidalgo, San Juan, 25; Hesse Murga, Fernán González, 53; Rey, Carretera de Poza, s/n. (Gamonal).

### CUPON PRO CIEGOS

N.º 790 PREMIADO EN EL SORTEO DE AYER

muebles

evelio

VITORIA 56 58 60 62



Del DIARIO DE BURGOS del martes, 7 de Diciembre de 1943.

**AYER,** con la reposición de la obra de Luis Fernández Ardavin, "Rosa de Madrid", se presentó en el Teatro Principal la Compañía de comedias que dirige la notable actriz Carmen Sánchez.

♦ **EN** partido de fútbol del torneo de Tercera División, jugado el domingo en Zatorre, la Gimnástica obtuvo un rotundo triunfo sobre el Tanagra de Santander, al que venció por 5-1. Marcaron los goles del equipo burgalés, Azcue, Arechavala, Echezarreta (2) y Carro.

♦ **LA** temperatura máxima de ayer fue de 8,6 y la mínima de 1,0.

Donar la sangre significa salvar las fronteras entre los hombres y unirlos en la salud garantizada

## FIESTAS DE FIN DE AÑO en HOTEL DE LA BRUJULA

A 19 Km. de Burgos — Carretera Madrid-Irún (Km. 259)

### CENA y BAILE CON ORQUESTA

LOS DIAS 29 Y 31 DE DICIEMBRE

Reserve su mesa con anticipación. Plazas limitadas.

Informes: Hotel La Brujula.

Teléfono 1 de Monasterio de Rodilla. Cafetería OSLO. Teléfono 204153. BURGOS



## CLUB TUCAN

HOY, VIERNES  
SABADO Y DOMINGO

### «KATUNGA»

ESTA TARDE GRABACION EN DIRECTO DE MUSICALES TUCAN

### ATENCION, SEÑORES CHICOS

EL SABADO, a las 12 de la MAÑANA y a las 4 de la TARDE ESTAREMOS CON TODOS VOSOTROS

EN

### CLUB TUCAN

## LOS CHIRIPITIFLAUTICOS



### AVISO

PARA EVITAR AGLOMERACIONES LOCALIDADES A LA VENTA HOY VIERNES TODO EL DIA EN CAFETERIA "OSLO 21"

## Viajes Sayca

DIAS, 7, 8 y 9

### A MADRID

Salidas:

Día, 7, 8 tarde.

Día 8, 8 mañana.

Regresos: día, 9.

DOMINGO, DIA, 23

### A VITORIA-ARACA

JURA DE BANDERA

AGV., T-136. Moneda.

18. Teléfono: 20 94 38.

**BOLETIN METEOROLOGICO.** — Comprensivo de los datos recogidos ayer en el Observatorio del Instituto de Enseñanza Media Femenino.

**Barómetro.** — A las ocho de la mañana, 693,0; a la una de la tarde, 694,1; a las siete de la tarde, 694,2.

**Temperatura ambiente.** — Máxima, 8,2 grados a las 15 horas; mínima, 4,8 grados a las 7 horas.

**Dirección y velocidad del viento.** — A las ocho de la mañana, NE— 6 kilómetros; a la una de la tarde, NE— 11 kilómetros; a las siete de la tarde, SE— 7 kilómetros. Precipitación, 0,1.

DIAS 8 Y 9 DE DICIEMBRE

### A MADRID

Salida de Burgos, Sábado 8, 8 mañana.

Salida de Madrid, domingo 9, 10 noche.

DOMINGO, 23 de Diciembre

### A VITORIA-ARACA

Jura de Bandera

### VIAJES CLUNIA

Ag. V. G. B. 134

Paloma, 25

Teléfono 20 66 33

EL CUPON PRO - CIEGOS. — En el sorteo celebrado en el día de ayer, resultó premiado con 1.250 pe-

## Cartelera de ESPECTACULOS

**AVENIDA.** — Hoy, 5,30, 7,45 y 10,45, último día. Exito triunfal de «Juventud pervertida» (3). ¡Hollywood avisa al mundo! Un film magistral y apasionante. Mañana, otro colosal suceso cinematográfico: «Scorpio». Burt Lancaster, Alain Delón. Será otra revolución en Burgos. ¡Atención!

**CALATRAVAS.** — 5,30, 7,45 y 10,45, un jocosos, chispente, divertido estreno: «Lo verde empieza en los Pirineos» (3 R.). Eastmancolor. José Luis López Vázquez, José Sacristán, Nadiuschka, etc. Una sátira celtibera sobre la discutida vida sexual española. (Exclusivamente mayores 18)

**COLISEO.** — Hoy, de 4 a 1, grandioso programa: «Pistolero!» (3). Robert Mitchell, Angie Dickinson, Robert Walker. Colosal muestra del incomparable Oeste. Un torbellino de acción. Y «S. O. S. Conspiración bikini» (3). Bellísimas y mortíferas mujeres se enfrentan. ¡Qué emoción! (Mayores 18).

**CONDAL.** — Continúa de 4 a 1. Hoy, el programa más asombroso e incomparable de la temporada: «Esplendor en la yerba» (3 R.) Un torbellino de pasiones, en tecnicolor. Natalie Wood y Warren Beatty y «El último pistolero» (3). El western de implacable acción, en Cinemascope-color (Mayores 18 años).

**CONSULADO.** — Hoy, 4,30, 7,45 y 10,45, estreno de «Hatari», con John Wayne y Elsa Martinelli. «Hatari» significa «peligro», porque nada resulta más peligroso que la caza de fieras vivas. Vuelve. ¡la película de la máxima emoción. (Para todos los públicos).

**CORDON.** — 5,30, 7,45 y 10,45 Romance y acción, mucha acción en el estreno del Oeste, protagonizado por dos grandes del cine mundial: «Amigos hasta la muerte» (3). Color. Dean

Martin y Rock Hudson. En sus aventuras les unía, el afecto, pero les separaba la Ley. (Mayores 14 y menores acompañados).

**DUICAL.** — Hoy, de 4 a 12, programa grandioso: «Salario para matar». Franco Nero, Jack Palance, Giovanni Ralli. El «western» de proporciones gigantes. Y «El abominable hombre de la Costa del Sol» (3). Juanjo Menéndez, Mónica Randall. Hay mucho que «ver» y muchísima diversión. (May. 18).

**GOYA.** — A las 5,30, 7,45 y 10,45, el estreno que usted esperaba; otro éxito clamoroso: «Un casto varón español» (3), con José Luis López Vázquez, Patty Shepard, Esperanza Rey, Teresa Rabal, Mirta Miller. Cuatro lecciones de amor para un párvulo de 45 años. (Exclusivamente mayores de 18 años).

**GRAN TEATRO.** — Hoy, 4 tarde, función especial Regimiento Infantería. A las 7,45 y 10,45, vuelve, con carácter de estreno, una película inolvidable y ahora por vez primera en versión íntegra: «La cabaña del tío Tom» (3). En Todd-Ao. Una película gigante. (Mayores 14 años y menores acompañados)

**REX.** — Hoy, de 4 a 10, «Con la muerte en los talones» (3). Gary Grant, Eva M.ª Saint, James Masón. De Hitchcock, su obra maestra. Cine soberbio en un film extraordinario de «suspense» y «El extra» (3). La película maravillosa de Cantinflas. Un deleite de carcajadas. (Mayores 14 o menores acompañados).

**TIVOLI.** — 5,30, 7,45 y 10,45, Estreno de un documento histórico inédito en la pantalla. Un verdadero acontecimiento mundial: «Hitler: Los diez últimos días» (3 R.) Panavisión. Technicolor. Con Alec Guinness (como Hitler) y Doris Kunstmann (como Eva Braun) y Simon Ward (como Hoffman). May. 18.

# LA POLICIA DETIENE A UN SUJETO CUANDO RAPTA A UNA NIÑA, EN MADRID

Madrid (Logos). — Los inspectores de la Comisaría de San Blas detuvieron el pasado domingo al gitano José Solís Cárdenas, de 23 años, unas horas después de que secuestrara a la niña María del Pilar Aranda, de cuatro años, en la calle de San Mariano a la altura del número 170 de la carretera de Aragón, dice hoy el diario «Informaciones».

El secuestro ocurrió el pasado domingo, a las seis de la tarde cuando Pilar acababa de salir de su casa y se dirigía a la pastelería. El gitano —según el periódico— abordó a la niña a escasos metros de su domicilio y amenazándola con unas tijeras la intimidó para que no gritara.

Los padres de Pilar denunciaron la desaparición de ésta un cuarto de hora más tarde, al comprobar que no había llegado al citado establecimiento. Se cur-

só inmediatamente avisó al cuartel de la Guardia Civil de esa zona, así como a la Comisaría de Policía de San Blas y más tarde se avisó el 091.

Los inspectores lograron dar con el individuo a las doce de la noche en la Cruz de los Caños, cuando llevaba de la mano a la niña Pilar.

La familia de la niña hace tan sólo un mes que se había

trasladado a Madrid desde Talavera de la Reina. En estos momentos, sus padres son los porteros de la comunidad de viviendas que se encuentran en la calle San Mariano, número 33.

Preguntaba la niña sobre lo sucedido, Pilar ha comentado: «Era un hombre muy malo. Me llamaba fea, me pinchaba en la tripa y me compró un bocadillo de tortilla que no me gustaba».

## Nuevo tipo de cambio en relación peseta - dólar

### Supone una ligera revaluación de la moneda americana

Madrid (Cifra). — El Banco de España ha anunciado esta mañana un reajuste de su tipo de intervención para el dólar, situándolo en 6,73-57,60, frente al que existía desde el pasado Julio de 5,73-57,33.

La medida tiene por objeto agilizar el mercado de divisas y supone un aumento de la banda de fluctuación en la que el dólar puede moverse en las cotizaciones de dicho mercado.

El Banco de España se obligaría e intervenir comprando o vendiendo dólares siempre que las cotizaciones oficiales del dólar en el mercado de divisas de Madrid sobrepasaran los topes ahora fijados.

En medios económicos privados se interpreta esta medida como un resultado de la pujanza que últimamente está demostrando la divisa norteamericana.

## Puesto para la venta de moreillas se alquila sin traspaso

Cercano a complejo municipal 500 viviendas, próximo a inaugurarse. Teléfono 223439

## PROBLEMAS DE LA CONSTRUCCION

### El momento acusa un espectacular aumento de precios en el mercado

De momento, la actividad no ha decrecido pero se espera una recesión para dentro de medio año

Madrid (Logos). — «Esperamos que se produzca una ligera recesión en los niveles de construcción que hagan desaparecer la demanda y deje de presionar sobre los precios», ha declarado a un redactor de Logos D. Manuel Pérez Olea, presidente del Sindicato Nacional de la Construcción.

«Asistimos a un crecimiento desmesurado de los precios —añadió— debido a la situación de los mercados internacionales y a la coyuntura actual del mercado nacional, en fase expansiva, que ha incrementado la demanda a niveles muy altos».

Preguntado el Sr. Pérez Olea sobre los suministros de materias primas en el sector de la construcción, manifestó que, por sectores de materias primas la situación es más o menos, la siguiente:

**METAL.** — Hay desabastecimiento general en varias regiones, Galicia, León, Cataluña y Extremadura, tanto en perfiles como en redondos y alambres. Los precios son muy variables para dar un índice claro de aumento, pero parece cierto que hay incremento de hasta un 60 por ciento. Sobre posibles acaparamientos por fabricantes y distribuidores, el IDIME, va a actuar para evitar estos problemas.

**MADERA.** — Los incrementos de precios en año y medio han sido de un 300 por 100. Esto se debe a la restricción de las exportaciones escandinavas, justificadas como medida de equilibrio ecológico y las medidas de los países del tercer Mundo exportaciones de madera que quieren elevar el rendimiento. Como reflejo, el mercado nacional ha tenido que subir también los precios.

**PLASTICOS.** — Las materias plásticas de usos creciente en la construcción para, aislantes, impermeabilizantes etc. han subido fuertemente los precios, fruto de la actual crisis del petróleo asistimos a un desabastecimiento importante en este campo, que aún no podemos evaluar, pero que es preocupante. Los precios han subido un 100 por 100 en cuestión de semanas.

**CEMENTO.** — Las subidas de precios han sido moderadas, en un índice de un 12 por ciento. Se prevé un exceso de producción para fines de 1974. Los porcentajes de exportación son debidos a compromisos inevitables. Las subidas de precios del fuel nos obliga a negociar con el Gobierno una pequeña subida de los precios que suba e laumento de los costes.

**LADRILLOS Y CERAMICA.** — Los precios han subido más de un 100 por 100 según zonas. El que estos precios estuvieran antes deprecia- dos no justifica la cuantía de la subida. Hay problemas de abastecimiento de estos materiales en estos momentos.

**YESO.** — Los incrementos de los precios han

sido razonables.

**MATERIAL DE SANEAMIENTO.** — En la actualidad hay un grave problema de abastecimiento. El control de precios del Gobierno ha hecho que la producción se haya reducido a niveles alarmantes.

En general, el panorama es de un espectacular aumento de precios. Pese a ello la actividad del sector no ha decrecido y espero que se mantenga el mismo nivel por varios meses.

—¿Cuáles son los problemas más importantes de la población laboral del sector construcción, convenios, seguridad, formación profesional, empleo...?

En estos momentos estamos en situación de pleno empleo. La disminución de la actividad suponemos que no provocará un paro importante. De producirse éste afectará sobre todo a los grupos extranjeros norteamericanos, portugueses, que de forma creciente se incorporan a la construcción en las zonas periféricas.

Es osado aventurar hipótesis más allá de Junio, pero creo que los problemas de empleo pueden plantearse para el segundo semestre de 1974.

Los convenios se están negociando con normalidad. Recientemente se ultimaron los provinciales de Madrid y Valladolid. En este aspecto hay que tener en cuenta que hay defases entre los salarios de convenio y los reales. En este sentido el Gobierno debe emprender las circunstancias de los convenios de construcción cuando los aumentos excedan del 14 por 100 autorizado. Esta es una cuestión que tenemos planteada.

Los problemas de la seguridad en el trabajo están siendo ampliamente tratados. Con respecto a la formación profesional estamos trabajando intensamente, queremos desarrollar cursos desde la base que capaciten a trabajadores especializados y definir niveles laborales y de formación. Se trata de algo ambicioso que tenemos en estudio y que esperamos que en el próximo año comience a funcionar. El problema de mano de obra cualificada es uno de los más importantes de la construcción. Por otro lado la juventud se aleja de la construcción y esto es preocupante. Por ello hay que aumentar la preocupación por una capacitación profesional.

—¿Cuáles son las perspectivas hacia el futuro, y de qué manera se ve afectado el sector por las recientes medidas del Gobierno en materia económica?

—Como decía antes se mantendrá el gran índice de actividades por unos meses. Para el segundo semestre del 74 quizá haya problemas. Las medidas del Gobierno las considero realistas y positivas. No constituyen una campaña de estabilización que en lo preocupante para el sector construcción y no nos afectarán negativamente en modo alguno.

# CLUB DISCOTECA 202

HOY, viernes, 7 de Diciembre

Gran Gala de presentación de

## TOBIAS

QUE EN SESION CONTINUA DE 7,30 A 3 DE LA MADRUGADA HARA LAS DELICIAS DEL PUBLICO INTERPRETANDO MAGISTRALMENTE TODA VARIEDAD Y PUREZA DEL GENERO SUDAMERICANO

DISCOTECA 202

¡¡El Club de solera!!

## SHOW DEL PANTALON

CON 300 MODELOS PARA CHICOS Y CHICAS



# Pressman

DE VENTA EN

GALERIAS CAMPO

Avenida del Cid, 2

CONFECCIONES CYLSA

Santander, 3

CONFECCIONES CAMPO

Esquina Almirante Bonifaz

# Emotivo acto conmemorativo de la Ley fundacional del Frente de Juventudes

Tuvo como marco el campamento de Quintanar de la Sierra en el que se impusieron diversas condecoraciones

Con motivo del XXXIII Aniversario de la Ley fundacional del Frente de Juventudes, se celebraron ayer en el Campamento "Rodrigo Díaz", de Quintanar de la Sierra, los actos que se tenían programados.

A las doce y media, en la explanada que da frente a la entrada del albergue campamental, se procedió a izar banderas, bajo la presidencia del gobernador civil y jefe provincial del Movimiento, don Jesús Gay Ruidíaz, los alcaldes de Quintanar de la Sierra, Salas de los Infantes, Miran-

da de Ebro, Aranda de Duero y delegados de la Juventud, Sección Femenina, Vivienda y Agricultura, junto con parte de las personas que han regido la primera de las Delegaciones, representación de la Agrupación de Antiguos Miembros del F. de J., componentes del Campamento "Sancho el Fuerte" (de cuya marcha de Roncesvalles a Burgos se han cumplido ahora treinta años), miembros de la O. J. E. y de la O. J. E. F., así como los alumnos de los Colegios Menores de Burgos y Miranda

de Ebro y otras personalidades y representaciones.

El acto de izar banderas estuvo a cargo del gobernador civil, director de I. C. O. N. A. y delegado de la Juventud, entonándose seguidamente el "Cara al Sol", a cuyo final el señor Gay Ruidíaz hizo las invocaciones de rigor, dando después los miembros de la O. J. E. a hacer la ofrenda de una corona y leyendo uno de los componentes de dicha Organización una emotiva oración.

Seguidamente, se celebró la santa misa, concelebrada por los sacerdotes don Propicio Rodríguez, don Sebastián Marroquín y don Carlos Conde, quien en el momento adecuado tuvo un emotivo recuerdo para los fallecidos señores Mena, Salcedo y Palazuelos, antiguos dirigentes de Juventudes.

Tras el santo sacrificio, el delegado de la Juventud, señor Vadillo Duro, pronunció una emotiva palabras en las que puso de relieve lo que consideraba que había sido la trayectoria del Frente de Juventudes desde su fundación, así como la labor que hoy incumbe a la Delegación de su mando en las tareas formativas. Tuvo unos párrafos de dedicación hacia las personas que iban a ser condecoradas, habiendo leído previamente telegramas de adhesión al acto de don Mariano Jaquotot, delegado nacional de la Juventud, don Fernando Dancausa de Miguel, don Rufino Hernando y señor Pereiro.

A continuación, se procedió a la imposición de condecoraciones, acto llevado a cabo por el gobernador civil y personalidades asistentes, a don Antonio Arjona, don Damián González, don Julio Román Villacampa, don Joaquín Ocio Cristóbal y don Francisco Moledano.

El señor Arjona dio las gracias, seguidamente, con palabras muy emocionadas por la condecoración que se le había impuesto y prometió seguir en la trayectoria de servicio a la juventud desde su puesto de director de I. C. O. N. A.

A continuación, el gobernador civil reseñó con profunda emoción la trayectoria del Frente de Juventudes, lo que significó para España y la promesa que implicaba la presencia en aquel recinto de nuevas promociones de jóvenes. Tuvo párrafos llenos de poesía para los sacerdotes presentes (entre ellos los reverendos PP. Conde y Cristóbal, jesuitas formados en el Frente de Juventudes), pasando luego a recordar las tres generaciones que podían ya estar representadas en aquel acto y que sintetizó en las personas de los señores Román Villacampa don Damián González y Moledano. Se dirigió a la representación de antiguos miembros de la Organización, así como a los miembros de la OJE y a su rama femenina, igual que a los alumnos de los Colegios menores. «Creo que seguimos teniendo capacidad de convocatoria», dijo en ese momento de su discurso, para dirigirse luego a ICONA y agradecer a su director la magnífica labor que estaba llevando a cabo en ese campamento. «Los campamentos como éste —dijo luego— han significado y significarán siempre la presencia de hombres que no quieren que se pierda el estilo to-

seantoniano». Y terminó afirmando que España sigue necesitando de los hombres formados en Juventudes.

A continuación, el señor Arjona explicó lo que el Instituto de su dirección está haciendo en el campamento, pasando luego todos los asistentes a visitar las instalaciones, verdaderamente dignas de elogio.

Tras una comida de hermandad, se giró una visita a la piscifactoría y albergue de Fuente Sanza, con lo que terminó el día conmemorativo de la funda-



Componentes del Campamento "Sancho el Fuerte" posan con el gobernador civil, Sr. Gay Ruidíaz. (Foto FEDE)

ción del Frente de Juventudes, la Delegación de Burgos cursó telegramas

## TELEGRAMAS DE ADHESION

de adhesión al Jefe del Estado, Príncipe de España, presidente del Gobierno y vicepresidente y ministro secretario general del Movimiento.



Momento de la imposición de la medalla de la Juventud al Sr. Ocio Cristóbal. — (Foto FEDE).



Presidencia del acto conmemorativo de la Ley fundamental del F. de J., en el momento en que el señor Arjona pronunciaba su discurso.

## SALA DE FIESTAS

— HOY — VISPERA DE FESTIVO  
SESIONES DE TARDE Y NOCHE

## GRANDES BAILES

Con el formidable CONJUNTO-ATRACCION

## NUEVO SISTEMA

Y LA ALEGRE Y DINAMICA

## Orquesta «DANDY'S CLUB»

— MAÑANA — SESION NOCHE  
UNICA ACTUACION DE LA FABULOSA  
VENTRILOCUA

## ROSI BARON

Con sus simpatísimos muñecos  
CURRO — PEPITO — EL PAYASO  
por vez primera en BURGOS

YA LLEGA PRONTO... YA LLEGA...

¡EL FILM QUE MARCA UN HITO EN LA HISTORIA DE LA CINEMATOGRAFIA!

¡EL FILM MAGISTRAL QUE ASOMBRA!

NUNCA se había alcanzado tan alta tensión emocional.

NUNCA se había hecho una cacería humana con tan implacable frialdad.

SI, TAMBIEN

## AVENIDA

## ALAIN DELON

UN PORTENTOSO DUELO DE AMOR, AMISTAD Y MUERTE.



nombre en clave de un asesino.

## BURT LANCASTER

## «CINTURON NUCLEAR» EN EL NORTE

Está prevista la construcción de cinco centrales en la zona del Cantábrico y en Navarra

«Esso» cede al INI y a Banesto parte de sus permisos de investigación de hidrocarburos en el golfo de Vizcaya

Bilbao (Logos). — «Cinco centrales nucleares —dos en Vizcaya, una en Guipúzcoa otra en Santander y otra en Navarra— pueden llegar a formar un «cinturón nuclear» como lo define hoy «La Gaceta del Norte», que podría cambiar el panorama de esta zona cantábrica y de la provincia navarra, con posibles implicaciones potenciales en los aspectos urbanísticos y de salubridad de tan poblada zona.

Tres de estas centrales irán radicadas en unos cincuenta kilómetros de distancia: la de Lemóniz (Vizcaya) en avanzada fase de construcción de Iciar-Deva, en Guipúzcoa de próxima construcción, y la de Ogiñera, cerca de Lequeitio, también en Vizcaya, situada a veinte kilómetros de la primera y a veintinueve y medio kilómetros de la segunda.

El citado diario bilbaíno titula como probable que «el Colegio de Arquitectos dirá «no» a la central nuclear cerca de Lequeitio, que se halla en fase de expediente administrativo, sumándose así a varios vecinos de la zona afectada, disconformes con el plan.

Por su parte «El Correo Español-El Pueblo Vasco», califica este asunto como una maniobra contra las provincias de Vizcaya y Guipúzcoa «que parece aspirar a retrasar el desarrollo de las primeras provincias españolas en renta por habitantes». También subraya que en estos momentos en que todo el Mundo muestra su preocupación por la escasez de energía, mientras se buscan con urgencia sustitutos al petróleo, del que nos puede privar de una nueva guerra en Oriente Medio u otras causas las centrales nucleares, son, hoy por hoy, la única reserva posible.

Otras fuentes señalan que la tecnología desarrollada y experimentada ampliamente para este tipo de centrales, permiten disipar cualquier temor en torno al supuesto peligro de las mismas. Tampoco tienen influencia marina, ya que el agua que utilizan es para refri-

gerar elementos perfectamente aislados del núcleo generador que va acorazado. Su utilización como elemento refrigerador únicamente incide en una ligera elevación de la temperatura del agua utilizada y que viene a ser del orden de cinco a seis grados en un radio aproximado de sesenta metros de la boca de salida de aguas.

La elevación de temperaturas de aguas marinas era comparable a la registrada en las centrales térmicas de Santurce, que permitió en esta localidad la presencia de un delfín, que fue muy celebrada por los santurzanos.

## CONTRATO ENTRE EL «INI», «ESSO» Y «BANESTO»

Madrid (Cifra). — El Ministerio de Industria ha aprobado el proyecto de contrato entre «Eso», el «Ini» y «Banesto», por el que la primera de estas Sociedades cede a cada una de las otras dos una participación del 12,50 por 100 de los permisos de investigación de hidrocarburos en el golfo de Vizcaya.

Los permisos de investigación —ocho en total— están situados frente a las costas de Santander, Vizcaya y Guipúzcoa. La titularidad de los mismos será de tipo mancomunado.

Dicho Ministerio ha aprobado asimismo la titularidad única del Instituto Nacional de Industria en nueve permisos de investigación de hidrocarburos y la posterior cesión de estos a las «Empresas nacionales petrolíferas de Aragón, S. A.» y «Petróleos de Navarra, S. A.»

Las empresas petrolíferas «Conspain» y «Copadex», que compartían con el «Ini» la titularidad de estos permisos, han cedido su participación a este organismo, que posteriormente ha trasladado todos sus derechos a las indicadas empresas nacionales.

Como consecuencia de la aprobación por el Ministerio de Industria de estas cesiones sucesivas, los permisos situados en el golfo de Valencia pasarán a pertenecer a «Enpasa», con un 60 por 100, y «Enpensa», con un 40 por 100.

# FAVORABLES IMPRESIONES EN CUANTO A CREACION DE UNA ENTIDAD PROMOTORA QUE CONSOLIDE Y ACRECIENTE EL LANZAMIENTO INDUSTRIAL DE BURGOS

## Está en vías de solución el problema de la modificación de Ordenanzas municipales

Nueve fueron los temas examinados por la Cámara Oficial de Comercio e Industria de nuestra capital en la última sesión plenaria celebrada bajo la presidencia de su titular don Antonio Medrano de Pedro, puntos a estudio que se iniciaron con una amplia explicación, por parte del señor Medrano, sobre el problema relacionado con la modificación de las Ordenanzas Municipales y la actuación que, al respecto, en defensa de las industriales ha llevado a cabo la Cámara, así como el recurso presentado, en su día, en contra de la aprobación de estas Ordenanzas. En este sentido, el presidente informó sobre una entrevista que había mantenido con el delegado provincial de Hacienda y puso de relieve la mejor disposición de ánimo del representante del Departamento ministerial para encontrar una solución viable. Por su parte, el vicesecretario asesor, don Juan Manuel García Gallardo del Río Intervino, también, para decir que una Comisión de la Cámara se había entrevistado con el alcalde de la capital, señor Muñoz Avila, encontrando en la persona del edil mayor, igualmente, la mejor disposición para paliar en lo posible este problema, en el sentido —que es lo que, en principio desea la Cámara— de que la elección se haga, si ello es indispensable, de manera escalonada y por anualidades con unos aumentos razonables. Hay que destacar que esta gestión ha hecho causa común con la Cámara la Federación de Comercio, habiéndose acordado confeccionar un estudio y el mismo presentarlo a las personas correspondientes en el Ayuntamiento. El problema, pues, al parecer, está en vías de una sensata solución que pretende salvaguardar los intereses de las partes implicadas en el mismo.

El señor Medrano informó sobre la reunión celebrada en el Ayuntamiento de Burgos para tratar de la posible creación de una entidad, a escala provincial, que sea la promotora del Polo de Desarrollo Industrial una vez que finalicen los beneficios otorgados por el Gobierno a este complejo fabril. En este sentido, por lo visto, lo único que ha quedado claro es que resulta imprescindible el crear un gestor-promotor de cara al futuro para atraer más empresas al Polo una vez, insistimos, finalizados los beneficios, pues como se sabe solamente queda un concurso pendiente. En este ente entrarían a formar parte el Ayuntamiento, Diputación, Cajas de Ahorros y, también, la propia Cámara que, ya de antemano, no escatimará su participación no solamente para esto sino, además, para llevar a cabo la correspondiente publicidad con vistas a este último concurso y a la futura renta de «Polo» en el mañana, para así no solamente conseguir que el proceso de la industrialización burgalesa no quede interrumpido sino que, como se dese, vaya a más. También los vocales quedaron enterados de una nueva relación actualizada de las Industrias ubicadas en el Polo de Desarrollo Industrial en la actualidad. En relación a todo este tema ampliará detalles, igualmente, el gerente del Polo de Desarrollo señor Peña San Martín.

### LOS PROBLEMAS Y ASPIRACIONES DE LA ZONA

A continuación el secretario de la Cámara don José Luis de Cominges y de la Puente, puso de manifiesto que las Cámaras de la zona castellano-leonesa elevarán al ministro de Pla-

nificación y Desarrollo un documento en el que se recogen las aspiraciones y problemas que, en la actualidad tiene planteada esta zona, si bien, como nadie ignora, algunos de estos problemas, al menos en lo que respecta a Burgos, están ya en franca vía de solución. Se habló igualmente de la nueva estructuración geográfica determinada por el Ministerio de Planificación y Desarrollo así como de la creación de las delegaciones regionales y se comentó, de forma interesante el hecho de que Burgos haya sido incluido en la zona tercera junto con las provincias Vascongadas, Santander, Navarra y Logroño en pleno proceso acelerado de un buen desarrollo industrial.

Hubo, con relación al posible trasvase de agua del Duero al Ebro, cosa que ha hecho prostar a la Cámara hermana de Valladolid, un amplio intercambio de impresiones, acordándose, por unanimidad, sumarse a la postura de la Entidad vallisoletana protestando ante ese posible trasvase ya que, se entiende, lesionaría gravemente a los intereses de Burgos.

El pleno de la Cámara se ocupó de otro asunto de vital importancia para Burgos capital: el abastecimiento de aguas y la imperiosa necesidad de que, cuanto antes, se inicien de manera continuada y urgente las obras del segundo pantano del Arlanzón. Con referencia a esto, según informó persona autorizada, todo el trámite ya muy avanzado y se espera que, lo más seguro, en Marzo se procederá a la subasta de las obras una vez concluido todo el proceso de expropiaciones, desviación de la carretera y construcción de las correspondientes casetas para los trabajadores, etc. El problema del agua, indudablemente, es algo que preocupa mucho a la Cámara de Comercio, más sin embargo se espera, también, que con la traída de aguas desde Villaverde (para lo cual se está fabricando la correspondiente tubería a marchas aceleradas) Burgos contará —se espera— un caudal de 300 metros cúbicos por segundo, con un buen refuerzo en el suministro lo que unido a los 1.200 que se espera proporcione el pantano asegura el suministro para población e industria pensando en una capital con una población de unos 150.000 habitantes.

El pleno de la Cámara acordó, igualmente, colaborar con una cantidad para ayudar a los comerciantes e industriales afectados por las inundaciones registradas en el Sureste español.

También el señor Cominges informó sobre las peticiones tramitadas por la Cámara para ayuda a los pequeños empresarios comerciales que otorga el Ministro de Comercio y que no pueden exceder de las 500.000 pesetas. También que la Cámara, al igual que el año pasado ha solicitado la correspondiente subvención al Ministro de Comercio para la celebración de cursos de formación de comerciantes y empleados mercantiles.

Otro tema de interés fue la petición que ha hecho la Cámara a la Dirección General de Correos y Telecomunicaciones, para que amplíe el servicio de Telex en beneficio de las empresas industriales, pues son, en estos momentos, catorce las que por lo visto lo desean y carecen de él.

Por último lo vocales comentaron la temática desarrollada en la conferencia pronunciada recientemente, en nuestra ciu-

dad por don Fernando María Pereda sobre las comunicaciones ferroviarias y por carretera entre Burgos y Santander, así como también, se habló de las últimas conferencias dictadas en la Cámara por la Asociación para el progreso de la Dirección.

Fuera de la convocatoria se abordaron temas, importantes, como son la necesidad que Burgos tiene ya de que se construya un nuevo edificio para albergar los Servicios de Correos y Telégrafos; la carencia de vagones para el transporte de mercancía y, lo mismo, en lo que se refiere a camiones, haciéndose hincapié en que habían sido muy pocas las tarjetas de transporte concedidas durante 1973 cuando el movimiento de mercancías iba, afortunadamente, a más. Y, también, en el aire quedó la siguiente interrogante formulada por uno de los vocales: ¿qué es lo que pasa con los planes parciales de urbanismo? Esto es algo que, por lo visto, interesa muchísimo a los industriales con el fin de proceder a construir.

Finalmente y en relación a las Comisiones a formar dentro de la nueva estructuración formulada por el Ministerio de Planificación del Desarrollo en la que las Cámaras estarán representadas por los vocales, la de Burgos ha propuesto como candidato al vocal don Valentín Alameda.

### LAS NUEVAS MEDIDAS DE POLITICA ECONOMICA, ANTE LA «PRUEBA DEL FUEGO»

En relación con el tema de los controles se piensa que el señor Barrera de Irímo intenta crear una sólida figura de inspector de finanzas. Desde el ángulo empresarial cabe pensar en que los dividendos de las sociedades, al tener como tope la medida de los dos últimos años no resutan del todo malparados si se considera que tales años, salvo el último tercio del actual ha sido expansivos y buenos. Se piensa en algunos medios de opinión que las medidas tomadas tienen ante sí una «prueba de fuego» inmediata, cual es su recuperación en las cifras de los presupuestos generales del Estado, actualmente en discusión; esta reflexión se basa en el hecho de que las cifras presupuestadas responden a planteamientos anteriores a los implicados en las nuevas decisiones de política económica. (Lorenzo Contreras, en «El Correo Catalán»).

### CAPITAL Y SALARIOS

Ya se insinúa que si estas medidas comportan establecer «nuevos» impuestos sobre las rentas o sobre las plusvalías, estos «nuevos» impuestos pudieran caer en «contrafuego», es decir, no ser legales por estar en contradicción con lo que dispone el Fuero de los Españoles. Sin embargo, para congelar o poner freno a los salarios no es necesario que se haga en 'ey «votada en Cortes». Basta un simple decreto. Lo cual evidencia que el capital y los salarios están protegidos de forma muy distinta incluso en nuestras leyes básicas, al menos en su interpretación. Lo que es significativo y da mucho que pensar... (Wifredo Espina, en «El Correo Catalán»).

LAS MEDIDAS

Nuestro juicio, en estos momentos, es positivo ya tanto se refiere al hecho de que se han disipado los rumores e incerti-

dumbres de las últimas semanas. Pero estimamos un deber ineludible solicitar al Gobierno que todas las disposiciones complementarias y de desarrollo sean publicadas antes de que finalice el año. («La Vanguardia»).

NECESARIAS Y APARECIABLEMENTE AMBICIOSAS

Por primera vez se va a una actuación más «sofisticada» en el terreno de las rentas, que afectando a las salariales incluye también a las del capital, incluye en el vidrioso terreno de las plusvalías y en general comprende modificaciones fiscales de una cierta consideración. El que esta actuación en el terreno de la política de rentas acabe afectando específicamente a las salariales y en mucha menor medida a las otras, puede ser cierto. De salud, la «congelación» de dividendos sobre la base de la media de los repartidos en los dos anteriores ejercicios, que fueron claramente positivos, es sólo relativa. ¿Y respecto de los precios? Para nosotros, el fantasma de la realidad de la «stagflation» va a presidir los destinos económicos del próximo ejercicio. Lo que se trata ahora es de que estas disposiciones se cumplan lo más ajustadamente posible. Empezando por la propia Administración, que en este sentido debe dar un ejemplo in-

tachable. (G.rés Vivanco, en «El Noticiero Universal»).

UNA ECONOMIA SERIA

Las medidas se traducen en mayor esfuerzo, cuya aceptación requiere ejemplaridad y transparencia. Hemos considerado oportuno, pedirnos a todos esa toma de conciencia que ha de animar a un esfuerzo colectivo. Junto a esta aspiración, el ruego vehemente de reducir cuanto antes las incertidumbres de unas disposiciones que, por su carácter general, precisa urgentemente de una regulación concreta. («ABC»).

**MUJER:** La Sección Femenina quiere ayudarte a preparar la Navidad en tu casa.

## MOTIVOS NAVIDEÑOS

para decorar sus dependencias, podrá seleccionarlos todos los días, incluso festivos

en: LIBRERIA ARTE  
Plaza Santa María, 8

# La BOLSA

**Madrid**

(Información facilitada por el Banco de Santander).

Sesión de Bolsa con un notable robustecimiento de las cotizaciones y claro pre-

dominio de la demanda que en bastantes casos y al no encontrar contrapartida de papel, ha impedido el que pudieran realizarse operaciones en firme. Analizando los diversos sectores de acciones, la demanda se ha dirigido de manera especialísima a los sectores de Bancos comerciales e industriales, y aunque en una proporción menor también a los restantes grupos de acciones.

Se ha operado con gran fluidez y la disposición final es prometedora.

- COTIZACIONES**
- BANCOS.** — Santander, 1.161; Central, 1.095; Español de Crédito, 830; Hispano Americano, 833; Ibérico, 992; Popular, 1.040; Fomento, 1.092; Bilbao, 1.100; Mercantil, 1.300; Bankinter, 670.
- ELECTRICAS.** — Electra de Viesgo, 214; Eléctricas Reunidas de Zaragoza, 127; Fecsa (de 1.000) 230; Fensa, 155; Hidroeléctrica Cantábrica, 240; H. Española, 221; Iberduero, 322; Sevilla de Electricidad, 214; Unión Eléctrica Madrileña, 218; H. Cataluña, 174.
- VARIAS.** — El Águila, 250; Azucarera Española, 166; Ebro, 770; Dragados y Construcciones, 1.060; Encinar, 225; Urbis, 364; General de Inversiones, 562; Fibansa, 1.073; Duro Felguera, 153; Ponferrada, 180; Campsa, 341; Astilleros Españoles, 133; Energía e Industrias Aragonesas, 191; Explosivos, 365; Española de Petróleos, 414; Fénix, 681; Hornos de Vizcaya, 231; Auxiliar de Ferrocarriles, 120; Metalúrgica Santa Ana, 118; Fasa, 300; Material y Construcciones, 138; Fensa, 328; Nueva Montaña Quijano, 192; Telefónica, 408,50; Snia-ce, 158; Metro Madrid, 223; Galerías Preciados, 558; Celvasa, 736; Bansaerfond, 116,88
- CUPONES.** — Banco Central, 1.230; Metro, 57; Reunidas, 26; Hispamersa, 139; Hidrolas, 62,75.

**Bilbao**

**BANCOS.** — Vizcaya, 1.050; Bilbao, 1.110.

**Banco de Santander**

**BOLSA - BANCA - CAMBIO**  
Español, 12.

**HOY**

COMIENZAN LAS SENSACIONALES

**REBAJAS INVIERNO de**

# Calzados BAHIA

TODOS LOS MODELOS

**CABALLERO Y SEÑORA**

## REBAJADOS

CORTAMOS LOS PRECIOS

**Plaza de Vega, 5**

● ● ●

**Y... PARA NIÑOS**

## REBAJAS TOTALES en

# Calzados BAMBI

**AHORA MAS BARATOS**

**Miranda, 2**

# Importantes y recientes adquisiciones por la Dirección General de Bellas Artes para nuestro Museo provincial

Se trata de un bello e íntegro ejemplar de ánfora romana procedente del puerto de Cartagena y de cuatro monedas de oro del pueblo burgalés de Fuentespina

Por Basilio OSABA Y RUIZ DE ERENCHUN

Bajo el aspecto fáctico estas últimas décadas pueden considerarse para el Museo Provincial de Burgos como el período eminentemente «receptivo» en el que se están gastando tal cúmulo de ingresos selectos de objetos que muy bien puede figurar como uno de los más ricos en fondos arqueológicos y artísticos y por ende uno de los mejores museos provinciales, pues así lo proclaman los visitantes.

Hoy damos a conocer otros dos nuevos ingresos, y más que noticia curiosa nuestro deseo es que sea un estudio científico de los mismos, ya que así nos lo piden los asiduos lectores de los diarios de la capital. Estas adquisiciones no son debidas al azar; más bien por el contrario, son fruto de una eficiente pro-

cupación y a veces también de titánicos esfuerzos y forcejeos. Innumerables eran las vasijas tanto por el tamaño, uso, material y calidad en Grecia y Roma. La serie de vasijas fabricadas con arcilla eran, por supuesto, las más abundantes, aunque también por desgracia la mayoría aparecen muy fragmentadas. Son raras las que han llegado hasta nosotros intactas, como la que acaba de ingresar en el Museo.

Ahora bien, los romanos no pusieron el esmero, ni tuvieron la habilidad para elaborar recipientes cerámicos como los griegos; en primer lugar en cuanto a la materia empleada, pues en la Hélada, sobre todo en los siglos V y IV (a. J.C.),

usaban arcilla finísima y muy bien seleccionada; la ejecución, realizada a torno, era esmeradísima, destacando el engobe, fuese negro o rojo, estaba muy cuidado; y no hablemos de la técnica pictórica, así como la temática de la misma; la coctura o cocción se verificaba en hornos bien montados aplicando golpes de llama oxidante.

Por el contrario los romanos fueron hábiles maestros en la ornamentación en relieve, técnica denominada terra sigillata dada a esta cerámica romana por sus marcas estampadas y sus relieves. En esta clase de alfarería reclama prioridad la manufactura de barro fino, barnizado de rojo brillante y por lo común con relieves cuyos productos son piezas de vajilla

General con el número 4.941, se exhibe en la sala XXVII, mide 0,730 m. de altura, 0,370 m. de diámetro en la panza y 0,180 m. en la boca; se halla en perfecto estado de conservación. Es de arcilla tosca, coloración rojiza, hecha a mano y cocida al horno; su forma es oblonga, con dos asas unidas a la boca y por la parte inferior termina en punta. Presenta adheridas a la boca y a las asas abundantes conchas y algas marinas fosilizadas. Procede del puerto de Cartagena, extraída en uno de los dragados en el siglo pasado.

Hace ya algún tiempo los señores Alcalde y Secretario del Ayuntamiento de Fuentespina, don Diodoro Pérez Acón y don Esteban Ruíz Pérez, depositaron en este Museo por orden gubernativa un lote de 18 monedas de oro halladas en el citado pueblo al derribar una casa propiedad del Ayuntamiento.

Ahora bien, después de haber sido clasificadas y valoradas por quien escribe estas líneas, el Ilmo. Sr. Director General de Bellas Artes, don Florentino Pérez Embid ha tenido la gentileza de donar a este Museo 4 monedas de las que carecía el Centro. Son las siguientes:

Carlos IV. — Moneda de onza, de las llamadas peluconas, de 8 escudos, año 1805, acuñada en Potosí, con marca de taller P.J., módulo 36 milímetros



Ánfora romana de Cartagena. — (Photo Club)

y peso 27 gramos. En el anverso se ve el busto del Rey con el collar real y la leyenda CAROL. III. D.G. HISP. ET IND. R. y en el reverso, el escudo de las Reales Armas y la leyenda IN UTROQ. FELIX. AUSPICE DEO.

Fernando VII. — Cuarto de onza de 2 escudos, año 1811, acuñada en Cádiz, con marca de taller C.I., 22 milímetros de módulo y 6 gramos de peso. Tanto el anverso como el reverso dicen: FERDIN. VII D.G. HISP. ET IND. R. rodeando a la cabeza laureada del Rey. En el reverso el escudo coronado y el epígrafe IN UTROQ. FELIX. AUSPICE DEO.

Isabel II. — Cuarto de onza de 8 reales, año 1855, acuñada en Sevilla, marca de taller D.R., 22 milímetros de módulo y 6 gramos de peso. En el anverso figura la cabeza de la Reina y la leyenda ISABEL SEGUNDA POR LA GRACIA DE DIOS. En el reverso REYNA DE ESPAÑA Y DE LAS INDIAS.

Alfonso XI. — Cuarto de onza de 25 pesetas, año 1877, acuñada en Manila, marca de taller D.E., módulo 23 milímetros, peso 8 gramos. En el anverso se ve la cabeza del Rey desnuda y ALFONSO XII POR LA GRACIAS DE DIOS, y en el reverso REY CONST. DE ESPAÑA, 25 pesetas.



Monedas de oro de Fuentespina. — (Photo Club).

¡HOY! CALATRAVAS ¡HOY!

ESTRENO



JOSE LUIS LOPEZ VAZQUEZ

LO VERDE EMPIEZA EN LOS PIRINEOS

JOSE SACRISTAN · RAFAEL ALONSO · NADUSCHKA · GUADALUPE M. SAMPEDRO

con la colaboración de MAHOLO ZARZO y PASTOR SERRADOR

Director VICENTE ESCRIBA Guion VICENTE ESCRIBA y VICENTE COLLO

EASTMANCOLOR UNA PRODUCCION ASPA P.C. FILMAYER PRODUCCION

ELLOS QUERIAN VER MAS VERDE, Y LOS TRES CRUZARON LA FRONTERA, Y VIERON QUE AQUELLO NO ERA COMO SE LO CONTARON...

FUNCIONES:  
5,30 — 7,45  
y 10,45

Exclusivamente  
para  
MAYORES 18

de uso corriente, lo que justifica la abundancia extraordinaria de ejemplares.

Respecto a la manufactura, preparada la fina pasta, mezclada con ocre rojo o arcilla ferruginosa, para dar forma al vaso, si era liso se hacía por medio del torno de alfarero, y si decorado se hacía a molde tanto la pieza como los relieves, y solamente al torno como pieza aparte que luego se pegaban a la principal, el borde, el pie y las asas. Los moldes o estampillas eran también de barro cocido. Acabada dicha manipulación se dejaban a secar al sol los vasos después se les daba el barniz, sumergiéndolos en una disolución de óxido de hierro, de sulfuro de plomo o galena, o desilicato alcalino terreo coloreado por el hierro, y por último eran cocidos al horno. Avalora singularmente a esta cerámica el estampillado de los nombres de los alfareros.

Más estimación merecen las grandes ánforas, de barro ordinario. Su tamaño llega a veces a 1,20 metros. Hay variantes de formas; pero siempre es ablonga, cilíndrica a veces, en el cuerpo del vaso, con dos asas unidas a la boca, y por abajo acabadas en punta para hincarlas en tierra movediza. Las tapinaban con una pieza circular de barro asegurada con pez, yeso o barro. La forma dicha favorecía el modo de cogerlas, de un asa y de la punta, para el trasiego y transportes. En las asas suelen llevar inscripciones estampilladas con los nombres de los fabricantes o expendedores del vino o aceite que en las ánforas se exportaba. En el monte Testaccio, en Roma, se ha comprobado la exportación de estos productos de España a la capital del Imperio.

El dragado de algunos puertos, como Cartagena, Santa Pola etc., ha sacado no pocas ánforas, caídas sin duda en los embarques, y con conchas o algas adheridas.

El ánfora que acaba de ingresar figura en el inventario

## Moda infantil Campo

También ellos este invierno visten su moda porque en Campo La moda no tiene edad.

Úniese su Tarjeta Descuento

PLANTA 2ª

# CAMPO

GRANDES ALMACENES

# QUEDA DICTAMINADO EL ARTICULADO DE LOS PRESUPUESTOS DEL ESTADO PARA 1974

## Proposición al Gobierno para que otorgue dos mil pesetas a las personas mayores de 65 años que no perciban pensiones

Madrid (Logos). — La Comisión de Presupuestos de las Cortes ha ultimado el dictamen del articulado del proyecto general de Presupuestos para 1974. Al iniciarse hoy la sesión se dio cuenta del nuevo artículo que proponía la ponencia referente al Fondo Nacional de Asistencia Social a los ancianos. El artículo, después de ser debatido ayer, pidiendo que se rebajara la edad y se aumenten las pensiones de estos jubilados fue aprobado por 37 votos a favor por cinco en contra, con la siguiente redacción:

Artículo 42 — Durante el ejercicio de 1974 se fijará en 70 años el límite de edad requerido para el disfrute de las pensiones a favor de los ancianos. Se autoriza al Gobierno para rebajar dicho límite hasta 65 años en la medida que lo permita la mayor dotación del Fondo Nacional de Asistencia Social».

A continuación se entró a debatir las diversas normas complementarias que se contemplan desde el artículo 43 hasta el 58, aprobándose la mayoría de ellas con el mismo texto del proyecto del Gobierno y las matizaciones que había introducido la ponencia en su informe.

En el curso de la sesión estuvieron presentes en algún momento el presidente adjunto de la Asamblea de la Confederación de Países Árabes (Egipto, Siria y Libia) y varios diputados.

El presidente de la Comisión señor García Hernández, interrumpió brevemente la sesión y expuso los sentimientos de admiración, amistad y solidaridad de las Cortes en nombre del pueblo español, a todos los países árabes que ellos en esos momentos representaban.

El señor Mohamed Shahim dio las gracias con palabras de elogio a España manifestando su gratitud a los representantes del pueblo español «porque siempre recordamos —dijo— que España ha estado a nuestro lado. Espero, concluyó que pueda verles en nuestros países para devolverles la generosidad con que siempre España nos ha acogido».

Los procuradores aplaudieron a la comisión de parlamentarios árabes y el señor Shaham concluyó su breve parlamento vitoreando a España y al Jefe del Estado.

Después de un descanso se reanudó el debate en torno de los nuevos artículos que se proponen como añadidos al presupuesto.

En el curso de la sesión fue presentada una proposición de ley con las firmas reglamentarias y que la comisión hizo suya por la cual las personas que hayan cumplido 65 años de edad y no perciban pensión del Estado Provincia o Municipio no percibirán protección económica con cargo al Fondo General de Asistencia Social concretamente en una pensión de dos mil pesetas mensuales más otra cantidad igual a abonarse en las festividades de Navidad y del 18 de Julio. En esta proposición se faculta al Gobierno para que en caso de que dicho Fondo resulte insuficiente incremente el mismo mediante el crédito que proceda. También se pide que

la ley tenga efectos retroactivos económicos a partir del primero de Enero de 1974. Esta proposición de ley se elevará al Gobierno por cauce reglamentario para que si la acepta a trámite pueda ser debatida y aprobada en su caso por la Comisión y posteriormente por el Pleno. En definitiva, se trata de doblar las actuales pensiones que perciben los ancianos que no tienen otra prestación.

# DIMISIONES EN SANTA CRUZ DE TENERIFE

Están motivadas por no haber sido constituida en la provincia una Delegación del Ministerio de Planificación

Santa Cruz de Tenerife (Cifra). — El Ayuntamiento de esta capital, después de una reunión presidida por el alcalde, acordó poner sus cargos a disposición del gobernador civil, a quien la Corporación en pleno visitó posteriormente en su despacho oficial.

Los consejeros del Cabildo Insular de Tenerife, con su vicepresidente en funciones de presidente, don Leoncio Orames Tolosa, han puesto sus cargos a disposición del gobernador civil de la provincia, han presentado también renuncia de sus cargos provinciales e interprovinciales que ostentan, como consecuencia de ser consejeros.

Esta mañana, el delegado provincial de la Organización sindical, visitó al gobernador civil y jefe provincial del Movimiento para hacerle entrega del escrito de dimisión redactado por el Consejo provincial de empresarios en la reunión celebrada a puerta cerrada anoche.

Asimismo, el Consejo provincial de Trabajadores ha acordado poner sus cargos a disposición del delegado provincial de la Organización Sindical.

Tal actitud ha sido adoptada en relación con el establecimiento en Las Palmas de Gran Canaria de una Delegación del Ministerio de Planificación del Desarrollo.

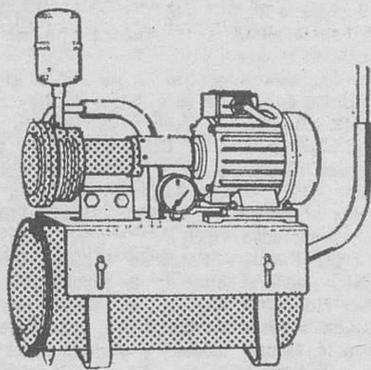
# RADAR

## LA MARCA DE UN GRAN RELOJ

PÍDALO EN LAS BUENAS RELOJERIAS

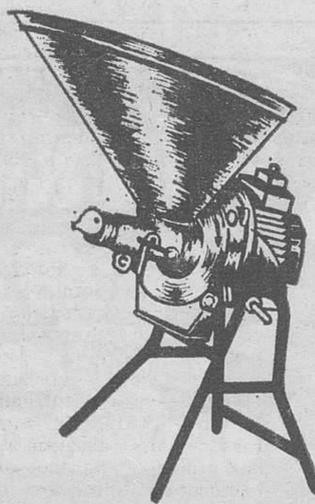
# ¡¡POR UNA GANADERIA MEJOR!!

EQUIPOS DE ORDEÑO  
**ALFA-LAVAL**

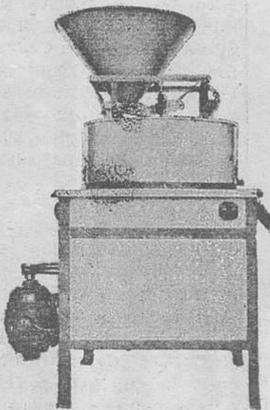


TRITURADORES DE GRANO A MARTILLO  
TRITURADORES DE GRANO PARA TRACTOR

**FUNCOR**



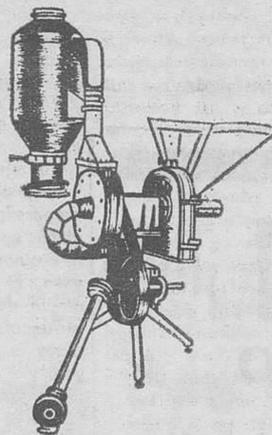
MOLINOS DE PIEDRA  
PARA PIENSOS  
MARCA «VITAL»



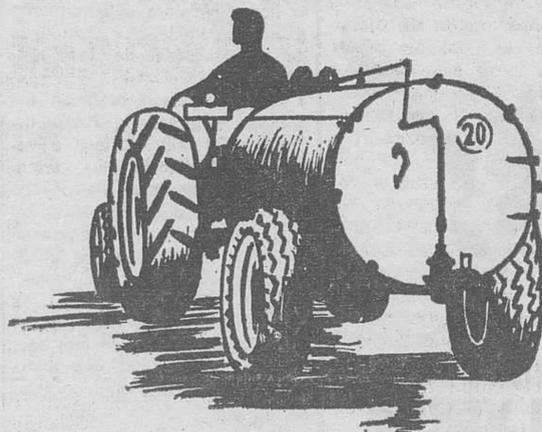
DISTRIBUIDOR EXCLUSIVO PARA BURGOS Y PROVINCIA:

# suministros

Avda. del Cid, 85  
**BURGOS**



CISTERNA DISTRIBUIDORA DE ESTIERCOL  
**CISKAR**



# sáinz

Avda. A. Rilova, 2  
**MEDINA DE POMAR**



AYUNTAMIENTO DE  
ESPINOSA DEL  
CAMINO (Burgos)

SUBASTA DE ROBLES

Hasta las 13 horas y 30 minutos del día 15 del actual se admiten pliegos optando a la subasta de 2.506 robles, con 752 metros cúbicos de madera y 150 metros cúbicos de leñas, con una tasación global de 428.600 pesetas.

Espinosa del Camino. Diciembre de 1973.  
EL ALCALDE

**carretillas elevadoras**

(de accionamiento a mano)

Rápidas  
Robustas  
Eficaces

Capacidades de carga:  
1.000 -  
1.500 kgs.



# FENWICK

Bruch, 86 - Tel. 232 63 80 - Barcelona (9)  
Gómez Ulla, 20 - Tel. 255 34 04 - Madrid (2)

gre? Unete a ellos Ingresar en la Hermandad de la Seguridad Social

# AUXINI y CAMPSA preparan sondeos petrolíferos en la zona de Caspe

## Informaciones de la comarca hablan de haber sido localizado un gran yacimiento de hidrocarburos

Zaragoza (Logos).— Informaciones procedentes de la comarca de Caspe, recibidas en Zaragoza a primera hora de la tarde, indican que ha aparecido en la zona un considerable yacimiento petrolífero.

Las autoridades municipales de dicha comarca aragonesa, han efectuado un llamamiento a la población, para que se preste toda la colaboración posible a las firmas que se encargarán de la puesta en marcha de los sondeos.

A finales del verano último, en el término municipal de Maella, incluido en la comarca de Caspe, I.N.I. llevó a cabo prospecciones petrolíferas en el «Caspe-1» y los sondeos, en aquella ocasión, resultaron infructuosos.

N. de la E.— El buen juicio del lector, tan habituado, al menos en Burgos, a medir el alcance de las informaciones alusivas al petróleo, seguramente interpretará el precedente despacho como lo hacemos nosotros, en el sentido de que las noticias procedentes de la comarca de Caspe —según reza el texto cursado por el responsable de Zaragoza— lo que en realidad parece indicar es que, en todo caso, ha sido localizado, teóricamente, un presunto yacimiento petrolífero, pues en buena lógica para verificarlo y comprobar si es o no considerable, se requiere cuando menos, un sondeo exploratorio o de reconocimiento y después practicar las oportunas pruebas de producción al objeto de saber si ésta puede o no resultar comercial.

A la postre quedaría la ulterior fase de delimitación del presunto campo petrolífero.

Son estos conceptos harto conocidos de nuestros lectores que, durante mucho tiempo siguieron las vicisitudes de las prospecciones registradas en nuestra provincia.

De cualquier modo, nos permitimos exhumarlos por si sirve de prudente orientación del lector, lo que no quita para que los burgaleses deseemos ardientemente que, en efecto, las también nobles tierras aragonesas lleguen a alumbrar, como reza el despacho que comentamos, un considerable yacimiento petrolífero.

### «AUXINI» Y «CAMPSA» PROGRAMAN LOS SONDEOS

Zaragoza (Logos).— Hasta Caspe han llegado, esta tarde, las primeras avanzadi-

## MOTIVOS NAVIDEÑOS

para decorar sus dependencias, podrá seleccionarlos todos los días, incluso festivos

en: LIBRERÍA ARTE  
Plaza Santa María, 8

## SE ALQUILA LOCAL PARA BAZAR

Sin traspaso. Próximo a cercano complejo 500 viviendas municipales.  
Teléfono 223439

# La Santa Sede, molesta por la reticente actitud de cierta Prensa italiana en cuanto al estado de salud de Pablo VI

## Se reconoce, aunque no explícitamente que el Papa sufre una artritis

Ciudad del Vaticano (Efe). Un nuevo y categórico mentís sobre presuntas enfermedades que, según se ha dicho, padece el Papa, Pablo VI, fue hecho hoy por el portavoz oficial de la Santa Sede, profesor Alessandrini, en su encuentro semanal con los periodistas.

«Debo desmentir, en el modo más categórico, los rumores difundidos recientemente respecto a afecciones cardíacas del Santo Padre», dijo Alessandrini, después de que, hace dos días, un diario italiano informase que los médicos habían recomendado al Pontífice una reducción de sus actividades y, sobre todo, que evitase viajes y ceremonias demasiado largas, a causa de una «atrofia del ventrículo izquierdo».

El director de la Sala de Prensa de la Santa Sede observó cómo aún, en la Prensa semanal italiana «se ven insinuadas dudas sobre la sinceridad de nuestras precisiones e, incluso, de nuestros mentís, con actitudes

polémicas más o menos abiertas sobre la ambigüedad y ambivalencia de las posturas vaticanas».

«Permitanme observar —concluyó el profesor Alessandrini— que afirmaciones o hipótesis de esta clase ofenden a la Santa Sede, a esta Sala de Prensa y a mí personalmente».

En cuanto al estado de salud del Pontífice, los medios oficiales vaticanos sólo han reconocido, aunque no explícitamente, que sufría una

artritis, la cual, en ciertos momentos, le producía dolores y dificultades.

### PIENSA RENOVAR SU OFRENDA A LA INMACULADA

Ciudad del Vaticano (Efe). Su Santidad el Papa se trasladará a la plaza de España, de Roma, en las primeras horas de la tarde del próximo sábado, día 8, para hacer el tradicional ofrecimiento de flores ante el monumento a la Inmaculada.

# SE INAUGURA EN EL ESCORIAL LA XXVIII ASAMBLEA NACIONAL DE CARTAS ESPAÑOLA

## «Palabra», en un valiente editorial, denuncia encubiertas campañas contra la natalidad

Madrid. — Hoy se ha inaugurado, en la Casa de Ejercicios de San José de El Escorial la XXVIII Asamblea nacional de Cáritas española, que el presente año tiene el lema de «Cáritas y la acción comunitaria».

Asisten los delegados episcopales y los directores de las Cáritas diocesanas, así como los obispos miembros de una comisión episcopal de Acción caritativa y social, presidida por monseñor Pont y Golzarbo de Tarragona.

En el acto de inauguración, monseñor Torija destacó la necesidad de dedicar una especial atención al desarrollo de las Cáritas diocesanas y parroquiales como instrumento de la misión de Cáritas en el seno de la sociedad, y la gran atención que debía prestarse al planteamiento doctrinal de Cáritas respecto a la acción comunitaria.

El presidente de Cáritas española don Francisco González de Posada, rogó a todos los asambleístas una actitud de aportación de la personalidad y de los conocimientos culturales; de reflexión y estudio, de amor fraterno y de actitud de escucha a Dios y de atención a lo trascendente, de oración y de apertura al espíritu siempre pres-

to a manifestarse.

Monseñor Guix, obispo auxiliar de Barcelona, y don José Sánchez delegado episcopal en Cáritas, presentaron a la Asamblea la ponencia «La Iglesia como comunidad y fermento de comunidad en el Mundo».

### DENUNCIA LAS CAMPANAS ANTINATALISTAS

Madrid (Cifra). — Resulta evidente que por debajo de esas discusiones —en torno al año mundial de la población— se están ventilando graves problemas de tipo moral y religioso: el egoísmo hipócrita de unas campañas antinatalistas (basadas a menudo en sólidos intereses financieros); el sentido del matrimonio y la paternidad; el genuino valor de amor humano en su relación con el sexo, etcétera», afirma el editorial del número cien de la revista «Palabra».

«Cuando, a lo largo de 1974, lleguen a oídos del lector noticias, campañas, comentarios, estadísticas, etcétera, a propósito de la población mundial, no pierda nunca de vista —prosigue el editorial— los planteamientos, con frecuencia enmascarados, que subyacen a dicha problemática; unos planteamientos —precisa— que, en último extremo, están jugando con la misma imagen del hombre, del amor, del sentido de la vida, de la moral, etcétera. Y en esto como cristianos, si que tenemos algo que decir; y que decir con fortaleza».

En el mismo sentido del editorial, la revista publica una entrevista con el doctor Jiménez Vargas, quien afirma que «esas reuniones internacionales, van orientadas a evitar, por todos los medios posibles, que aumente el número de nacimientos». Y agrega: «El resultado es la utilización masiva de anticonceptivos de todas clases por supuesto, desde la adolescencia, y esto sí que es una auténtica catástrofe».

«Hay gentes —continúa diciendo el médico en la entrevista— que no acaban de creer lo que está pasando, o por lo menos no llegan a captar toda la gravedad y extensión del problema...».

Algunos quizá carecen de información, pero otros se resisten a ver las cosas como son, porque cuando se ven no es posible eludir la responsabilidad de actuar».

Señala finalmente la entrevista con el doctor Jiménez Vargas que «todo esto está cambiando profundamente el modo de actuar de los médicos. Siempre —hace notar— ha habido médicos no

# TOROS

ANGELA HERNANDEZ  
AUTORIZADA A  
TOREAR EN UN  
FESTIVAL

Sevilla (Cifra).— El Sindicato Nacional del Espectáculo, ha concedido hace unos días a Angela Hernández Gómez la correspondiente autorización, para torear el día 8 de este mes en un festival benéfico en la plaza de toros de Santa Olaya, provincia de Huelva, según una certificación que el sector taurino de dicho Sindicato Nacional ha dirigido desde Madrid al gobernador civil de la provincia onubense.

Dicha autorización, en la que se precisa que la actuación de la mujer torero será sin picadores, es reproducida hoy por un diario sevillano.

muy recomendables, pero hace poco se trataba de casos esporádicos o minorías relativamente reducidas. Ahora los médicos de este tipo se cuentan ya en altos porcentajes, y por mucho ingenio optimismo que se quiera tener para no desorbitar las cosas, no se podrá negar la evidencia, y cuando el asunto se analiza a escala mundial, no falta razón a los que piensan que humanamente esto no tiene arreglo».

### DIFUSION DE LAS OBRAS DE MONSEÑOR ESCRIVA

Madrid (Logos).— La tercera edición francesa de «Camino» y la segunda de «Conversaciones con monseñor Escrivá de Balaguer» acaban de ser publicadas en París por la editorial «Fayard». Al mismo tiempo ha aparecido en Amsterdam y Bruselas la primera edición de «Camino» en lengua holandesa. «Camino» se ha publicado en 28 idiomas, con 110 ediciones. Ahora están en preparación traducciones a otras doce lenguas, entre ellas una bilingüe castellano-quechúa, para su difusión en las áreas rurales del Perú. Es inminente, también, la aparición en Copenhague de una traducción, «Conversaciones», por su parte, alcanza el cuarto de millón de ejemplares, con veinte ediciones en siete idiomas.

## INCIDENTES ESTUDIANTILES EN LA UNIVERSIDAD COMPLUTENSE

Madrid (Logos). — Las fuerzas del orden público han desalojado la Facultad de Derecho de la Complutense, en cuyo vestíbulo había un gran despliegue de carteles referentes al proceso 1.001 y otros temas de política nacional, anunciando para hoy una jornada de lucha.

La policía intervino cuando se organizó una concentración de estudiantes en el vestíbulo. Seguidamente las fuerzas despejaron el campus.

En otras Facultades aparecían carteles relativos a los mismos temas. En Ciencias se celebraron diversas asambleas, en las que se trató sobre el cierre de bibliotecas.

## LA CRISIS DE ORIENTE MEDIO

(Viene de primera página)

ro dijo que desde entonces los Estados Unidos han estado haciendo todo lo posible para que se llegue a un acuerdo de paz.

Al referirse al boicót del petróleo árabe contra Estados Unidos, Kissinger dijo que era una medida discriminatoria impuesta durante la guerra y que ahora debería ser abolida ya que ha cambiado la perspectiva con el anuncio del acuerdo de paz.

Dijo también que una vez que se llegue a un acuerdo sobre el alcance de la retirada israelí de territorios árabes y sobre las nuevas fronteras, los Estados Unidos estudiarían cualquier propuesta constructiva que se haga para garantizar el cumplimiento de los acuerdos.

A este respecto, Kissinger dijo que los Estados Unidos aceptarían en principio el establecimiento de una fuerza conjunta de paz soviético-norteamericana para velar por los acuerdos de paz en ambas partes conflictivas.

### LA NATO Y EL ORIENTE MEDIO

Bruselas (Efe). — Los recientes acontecimientos en Oriente Medio han mostrado que los acuerdos de cooperación entre los Estados Unidos y la Unión Soviética no han funcionado de manera eficaz, lo cual no puede dejar de tener repercusiones sobre las relaciones Este-Oeste, ya que la seguridad como la distensión son indivisibles.

Esto es lo que vino a declarar hoy el secretario general de la Organización del Tratado del Atlántico Norte, Joseph Luns, en el curso de una conferencia de Prensa en vísperas de importantes reuniones de los dos órganos supremos de la Alianza Atlántica: el Comité de planes de defensa y el Consejo del Atlántico Norte.

Luns abordó el tema de las «tendencias a la disensión en el seno de la Alianza» manifestada con ocasión de la reciente guerra en Oriente Medio para opinar que «se han exagerado un poco». Luns dijo por otra parte que no era cierto que los aliados europeos de los Estados Unidos hubieran adoptado una actitud en oposición a estos últimos. «Israel no está dentro de la zona de defensa de la NATO,

por lo que la Alianza se ha mantenido al margen del conflicto. Los Estados Unidos, por el contrario, tenían compromisos especiales con Israel e intervinieron, pero individualmente y no como miembros de la NATO», dijo Luns.

### PRONOSTICOS DE UN FUTUROLOGO

Londres (Efe-Reuter). — Uno de los más famosos estrategas norteamericanos predijo anoche que la crisis petrolera se habría arreglado para el próximo Abril.

Herman Khan, director del Instituto Hudson «Thunk Tank», también ha predicho que el precio del petróleo cuando se reanuden los suministros árabes será de entre cinco y ocho dólares el barril.

Khan ha concluido diciendo que si el grupo de países productores árabes de petróleo interrumpiera repentinamente los suministros de carburante, sería la guerra. «Esto es un hecho, pero supongo que habrá un compromiso», dijo el futurologo norteamericano.

## HA MUERTO EN ESCOCIA EL DESCUBRIDOR DEL RADAR SIR ROBERT WATSON-WATT

### Contaba 81 años de edad

Inverness (Escocia) (Efe). — Sir Robert Watson-Watt, uno de los científicos pioneros del radar, ha fallecido hoy en un hospital de Inverness a la edad de 81 años.

Sir Robert Watson utilizó el radar como arma detectora y fue utilizada por Gran Bretaña en su lucha contra la «Luftwaffe» en la segunda guerra mundial.

Sus trabajos sobre el radar fueron aplicados más adelante por la Policía en los controles de velocidad en carreteras y autopistas.

Sir Robert Watson, de origen escocés, enviudó de su tercera esposa en 1971.

La Comisión Real de premios a inventores le otorgó una recompensa por sus descubrimientos de 50.000 libras esterlinas.

Trabajó en Canadá San Francisco, y en 1942 fue galardonado por los Estados Unidos con la medalla al mérito.

Su residencia actual estaba en Kinchaig, en Escocia.

# JOE RIGOLI: «NO ESTOY ACABADO»



JOE RIGOLI Y SU MUJER, SUSANA MAYO.

● “Creo que volveré en Enero a Televisión”  
 ● “Soy uno de los cómicos que cobra más caro”

Madrid (Especial para DIARIO DE BURGOS). —Yo sigo, me ha dicho Joe Rigoli nada más vernos. Hace más de seis meses que salió de Televisión, cuando apenas tenía algo que hacer, aparte de poner esa cara de «bobalición», que la iba tan bien para sus personajes. «Felipito Tácatun» o «Tancredo Tardón», que al final, empezaron a cansarnos.

—Estoy totalmente de acuerdo con Oscar Banegas. «Felipito» y «Tancredo» estaban totalmente agotados, al menos en aquella época y Joe Rigoli no podía salir en Televisión por sistema. Joe Rigoli, como cualquier otro artista tiene que salir cuando tenga algo bueno que hacer o decir. Por lo tanto estoy satisfecho de este obligado descanso, hasta hallar un personaje con la misma fuerza que «Felipito Tácatun».

—En todo este tiempo que ha permanecido fuera de la pequeña pantalla, ¿qué ha hecho?

—De todo. Desde publicidad a discos, pasando por toda España haciendo galas especiales. La verdad es que trabajo he tenido de sobra, demasiado a veces. El próximo 20 de Diciembre debuto al lado de Carmen Sevilla, Augusto Algueró y Lazarov, en un superspectáculo que estamos preparando para estrenar en un Teatro de Barcelona. Después la traeremos a Madrid.

—Pero díganos, ¿cuándo le vamos a ver en Televisión?

—El 31 de Diciembre termina mi contrato con la casa publicitaria. Entonces quedará libre de compromisos y para Enero calculo que volveré a estar en la pequeña pantalla. Me han hablado de hacer un ciclo de humor, en el que yo seré el protagonista y de participar como cómico en un programa de larga duración. Pero esto sólo son palabras ya que no hay nada determinado.

—¿Cómo van sus relaciones con Oscar Banegas?

—Maravillosas. Le estoy muy agradecido, ya que gran parte de lo que soy en España se lo debo a él. La gente se sorprende mucho cuando les digo que Oscar y yo somos auténticos amigos. No hubo discusión alguna cuando yo salí de «Tarde para todo». El fue el creador de «Felipito» y de «Tancredo» y cuando lo consideró conveniente dejó de escribirlos.

—¿Piensa que Oscar Banegas le escribirá un personaje con el que vuelva a triunfar?

—Sí. Creo plenamente en Oscar, ya que es un loco que tiene ideas geniales. Aunque ahora no me gusta el programa que está haciendo; no es el Oscar que yo conocí... Estoy seguro que está maquinando algo y esto no le permite que el programa sea brillante. Pero estoy seguro que está preparando algo gordo, muy gordo.

—¿Va a volver a «Tarde para todos»?

—Banegas cuenta conmigo como yo cuento con Banegas. Ayer mismo le ví después de bastante tiempo y me dijo: «tenemos que hablar». Yo sé que eso significa algo. Entre los dos tenemos que hacer un buen programa. Creo que nos necesitamos mutuamente.

—¿Piensa volver a Argentina?

—Mañana salgo para allí. Aunque solamente estaré diez días, para firmar algunos contratos y comercializar mi primera película en España, que empezaré a rodar inmediatamente. Pero si te refieres a quedarme allí para siempre creo que no. La racha está aquí y aunque en Argentina me podría ir bien, intentaré pegar con otro personaje.

—¿Va a hacer una película...?

—Se titulará «Un millón de huevos» y creo que será la película que me consagre como actor cómico, no sólo en España sino también en toda Hispanoamérica. Esta película no es como las que me han propuesto y no he aceptado; será otra cosa, donde pueda demostrar que soy un actor cómico. Habré hecho unas veinte películas en Argentina pero ésta será realmente mi primera película escrita, pensada para Joe Rigoli.

—Sinceramente, ¿no cree que Joe Rigoli está acabado para España?

—Me alegro que se me pregunte esto. Tengo razones muy sólidas para desmentirlo. Aunque pague de inmodestia. Primero, soy uno de los cómicos que más galas ha hecho en España. Sólo en el verano he realizado unas sesenta. Segundo, creo que soy uno de los cómicos que cobra más dinero por gala. Por ejemplo en este espectáculo que vamos a estrenar con Carmen Sevilla, estoy muy bien pagado. Una productora cinematográfica me ha propuesto realizar una superproducción. No creo que esta gente sea tonta y vayan a contratar a una persona que esté «quemada» para realizarla. Además la gente me quiere, me sonrío por la calle, en fin, no hay síntomas de que canse al público.

—Pero, ¿el éxito ya no es el mismo?

—No creo ni en el éxito ni en el fracaso. Lo he dicho siempre, son dos momentos que acompañan a la vida del artista.

Lo que importan son las cualidades artísticas y la continuidad. No hay que darle «bola»; el éxito y el fracaso siempre son dos cosas que se van alternando.

—¿Prefiere la Televisión a otro medio?

—Sí. La Televisión es un medio masivo que golpea al público continuamente y es fundamental para cualquier persona que se quiera hacer popular, ya que estáis domingo tras domingo incidiendo en millones de personas. Mi lanzamiento fue maravilloso. Entonces, desde este punto de vista, me interesa, pero cuidándome. No volvería con cualquier papel.

—¿Piensa seguir con su humor, el humor de «Felipito Tácatun» y de «Tancredo Tardón» o sus nuevos personajes serán diferentes?

—Mi humor lo canalizaré como las circunstancias lo exijan, aunque seguiré en la misma línea del humor con réplica y mimo que yo he creado. Tengo que hacer un humor que confie en él, meterme en el personaje de tal forma que le llegue a querer.

Jorge Rigoli Felice, alias Joe Rigoli, argentino afincado en España, tiene ganas de seguir triunfando y de hacernos los momentos lo más divertidos que le sea posible. Pues ¡que sigal!

## No deje para más tarde

los encargos de talonarios de participación de lotería, tarjetas de felicitación, christmas, hojas de propaganda, calendarios, etc., para la próxima Navidad y Año Nuevo.

San Pedro Cardeña, 34 Telf. 207358

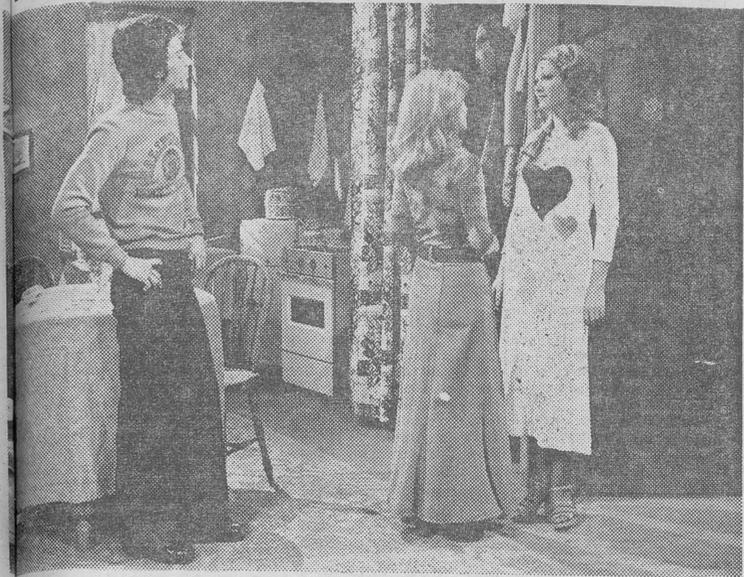
## Sepa también elegir

dónde encarga todos los trabajos de imprenta y adquiere sus objetos de papelería, escritorio y despacho.



Vitoria, 13 - Telf. 202852 BURGOS

# Hoy, EN «ESTUDIO 1», «BARRIADA»



Programa «Estudio 1», veremos esta noche la obra «Barriada», sobre un guión de Julio Alejandro de cuyas escenas corresponde esta fotografía. Principales intérpretes son Julián Mateos, Paco Cándida Losada, Daniel Dicenta, María Silva, Lolita Losada, Paco Merino y Manuel Dicenta.

## JULIAN MATEOS ES EL MARQUES DE LETORIERE

«Novela» de 10 capítulos original de Eugenio Sue

«Intento hacer teatro, pero más adelante. No me corre prisa»

Madrid para DIARIO DE BURGOS. —Hoy, veremos en «Estudio 1» el papel de un emigrado a Marítimo de aque-

llos inolvidables pandilleros de «West side story». Poco después veremos una «Novela» de diez capítulos, en la que Julián es un peripuesto marqués de Francia de Luis XV. La primera obra, «Barriada», es de Julio Alejandro, un autor prácticamente desconocido en España, pese a haber sido guionista de algunos de los más importantes films de Luis Buñuel. La segunda, «Aventuras del marqués de Letoriere», es una obra de juventud de Eugenio Sue, el famoso folletín francés, autor de obras tan populares en su tiempo como «El Judío errante» o «Los misterios de París». Sue, en esta su primera época, cultivó la novela de costumbres y humorística, aunque su pesimismo le llevara a ponerle un final triste a la historia.

## ANTONIO GARISA, TODO UN COMICO



Esta escena corresponde al capítulo «Si yo fuera torero» de la serie televisiva «Si yo fuera rico» y que veremos en la primera cadena de Televisión. Junto a Garisa, otro actor cómico: Rafael López Somoza.



JULIAN MATEOS

vimos tan poco?

—Estuve en la India, rodando una serie para la Televisión francesa, aunque parece que había también participación española en la producción. Se llama «El sol sale por el Este» y supongo que se emitirá por Televisión Española.

—¿Algún proyecto en cine?

—Sí, en seguida comenzaré una película con Rafael Gil sobre la Legión.

—La otra imagen», de Antonio Ribas, película que has protagonizado junto a Paco Rabal y Jeannine Mestre fue en representación española a Cannes, ¿qué tal fue la acogida?

—Excelente. Es una película muy interesante, con distintos niveles de lectura que, quizá, a primera vista, pareciera oscura. Pronto se estrenará en toda España.

—¿Habías trabajado alguna vez con Alfredo Castellón?

—Sí, hace poco hice con él «Los europeos», de Henry James.

—¿Por qué no haces Teatro?

—Bueno, no hago por el momento. El Teatro es para mí como una especie de paraíso prometido. Por supuesto que pienso hacerlo, pero no me corre prisa; en el Teatro se puede hacer de Romeo a los cuarenta años, lo que es imposible en el cine o la televisión. Además, mientras siga el sistema de las

dos funciones diarias no me interesa. Creo que o es un suicidio o es muy difícil hacer bien las cosas.

—¿Qué te parece la forma de trabajar en Televisión? ¿No crees que hay demasiadas prisas, que no se puede hacer un trabajo concienzudo?

—Sí, desde luego sí eres mínimamente riguroso, si te planteas las cosas de una forma seria, es ilógico trabajar como se trabaja en los espacios dramáticos de televisión. Hay cierta desorganización, demasiada rapidez, porque la Televisión devora los guiones a una velocidad increíble. Pero, por otra parte, es una excelente escuela. Se necesita quizá una osadía fuera de lo normal, pero es preciso tenerla, aprender a trabajar con poco tiempo, casi improvisando, lo que forma también al actor.

—¿Habías trabajado alguna vez con Alfredo Castellón?

—Sí, hace poco hice con él «Los europeos», de Henry James.

La toma está preparada. Reclamamos a Julián al «plató». Apaga su cigarrillo y se deja colocar la peluca y arreglar el maquillaje. Hoy es el apuesto marqués de Letoriere, ayer un portorriqueño marginado en la ciudad de los rascacielos, mañana un legionario. Siempre, uno de los pocos actores españoles conocidos internacionalmente. Felipe BOIL

# COMENTARIO Y NOTICIA DE TELEVISION

Por Alberto MATTHIES CASTRO

## LA FALLIDA REESTRUCTURACION SIGUE DANDO QUE HABLAR

El tema de esa llamamosa fallida reestructuración que durante unas horas constituyó novedad en Prado del Rey, y que luego se ha diluido, al menos provisionalmente, sigue provocando su cola de noticias. Vaya de entrada que no es algo que se ha podido inventar alguien. Por dos veces, una locutora hizo referencia a ello en la tarde del lunes, en la que la programación de tarde se abrió media hora después de lo acostumbrado. Más tarde, llegó el orden de echar marcha atrás.

Ayer mismo se publicaba en «Arriba» una información que empezaba de la siguiente forma: «Ante la supresión del programa informativo de Televisión Española «24 Horas», y ante las informaciones aparecidas en varios medios informativos de Madrid, respecto a una posible reducción de la programación de TVE a causa de un previsible ahorro de energía puestos al habla con el director de TVE nos ha informado que no hay por el momento ningún propósito de reducir la programación, aunque se esté estudiando en Televisión las posibilidades técnicas de tal reducción, por si se considerará conveniente realizarla en el futuro.»

Sin embargo TVE no tiene por sí misma poder de decisión para llevar a cabo tal medida, que correspondería a esferas más altas. Por el momento, su labor se reduce a un estudio de las posibilidades técnicas de tal reducción de programas, en favor de un ahorro de energía, que presentaría en el momento en que se considerara conveniente implantarlo en el país.

Dos detalles son interesantes de matizar. Por un lado cuando se habla de «ante las informaciones aparecidas en diversos medios informativos de Madrid», aparte de que también se dijo en otros lugares del país, debemos de incluir por sistema a TVE dentro de dichos medios. Es este un punto que no se debe olvidar al hablar de ítema, no sea que alguien sienta la tentación de convertirlo todo en «cosas» de quienes nos preocupamos de informar. Es un hecho irreversible que una locutora hiciera por dos veces referencia al asunto, y que el lunes el programa Infantil comenzará más tarde.

Pero lo realmente significativo es eso de que «TVE no tiene por sí misma poder de decisión». De ser así, puede deducirse que lo sucedido el pasado lunes fue algo que adoptaron por su cuenta los responsables de TVE, y se les ha hecho ver que no son ellos los que deciden estas cosas. Podemos equivocarnos por la famosa marcha atrás parece demostrarlo. En TVE alguien, ha puesto en marcha unos cambios y todos los síntomas indican que desde fuera de ella se los han parado. Conste que no entramos en juzgar hoy lo acertado o no de cualquiera de las dos medidas.

## «BARRIADA», UNA OBRA DEL GUIONISTA DE «NAZARIN» Y «TRISTANA»

Julio Alejandro, en realidad llamado Julio Castro, es un aragonés que después de escribir poesía y estrenar en nuestros escenarios obras teatrales como «La familia Kasbin», «Shanghai San Francisco», «El termómetro marca los cuarenta» y «Barriada», emigró a Méjico en donde, entre otras actividades, desarrolló la de guionista de cine. Adquiriría prestigio por serlo de películas del también aragonés Luis Buñuel. Entre ellas éxitos tan reconocidos como «Nazarín» y «Tristana» (esta última rodada en España). De ahí el interés que puede tener el comprobar su quehacer teatral, gracias a la neorrealista «Barriada» (dos ramos), que estrenada en Febrero de 1950 en el teatro María Guerrero, retorna hoy dentro de «Estudio 1». Debemos advertir que, según palabras de su realizador, Alfredo Castellón, ha sido actualizada para que cause la impresión de que transcurre en nuestros días.

Se sitúa en una barriada de una ciudad norteamericana, habitada por gente humilde procedente de la emigración (hispanoamericanos, polacos, húngaros...). Hay constantes averías por culpa de una deficiente y barata construcción. La trama se centra en la historia de amor de Leticia, con un pasado que la compromete y Antón, un trapicista de circo que aspira a ser algo más que lo que determina su capacidad física. Encabezaban el reparto Julián Mateos, Maité Blasco, Cándida Losada (hace veinte años ya trabajó en esta obra con ocasión de su estreno), María Silva, Daniel Dicenta, Manuel Dicenta, Lola Losada y Joaquín Pamplona.

## PROGRAMAS PARA LA PROXIMA SEMANA

Vamos a ofrecerles relación de los programas más importantes que TVE tiene previstos para la próxima semana:

DEPORTES. —El domingo, a las 12.30, «Unidad móvil» ofrece el partido de bolomano AT. Madrid-Marcos. A las ocho se conecta con Atocha para retransmitir el encuentro de primera división de fútbol R. Sociedad-Celta.

CINE. —El martes «El cine» da «El hombre que mató a Liberty Valance», de John Ford, con James Stewart, John Wayne y Lee Marvin. El jueves llega a la «sesión de noche» la cinta «Qué noche la de aquel día» de Richard Lester, con los Beatles. El sábado «Primera sesión» ofrece «David Copperfield», de George Cukir, con Freddie Bartholomew y Lionel Barrymore.

DRAMATICOS. —«Novela» da en cinco capítulos «La boda de Jeanette» de Champoll, en realización de Estaban Durán. El viernes «Estudio 1» presenta «La locomotora» de André Roussin, dirigiendo Cayetano Luca de Tena a Millagos Leal, José Bóvalo, José Orjas, Asunción Villamil, María José Paredes y Antonio Durán.

OTROS PROGRAMAS. «Estrenos TV» presenta «Encuentro con Aries» de la serie «McCloud», con Dennis Weaver. El lunes «Grandes batallas» trae «La batalla del Pacífico: Banzai». El sábado día 15 de Norte a Sur» se dedica a Granada, y Salomé es la figura invitada de «La gran ocasión», en donde se celebrará la final de la especialidad lírica.

Esto es todo, salvo modificaciones de última hora que introduzca TVE.

# SPOTS

TV-COLOR: REVOLUCIONARIO INVENTO

¿Podremos en fecha próxima transformar nuestros televisores de blanco y negro en color, previa aplicación de un dispositivo? Es muy probable. El único problema reside en su industrialización. Los inventores de este dispositivo son dos jóvenes estudiantes de la Universidad de Melbourne (Australia), Drago Cerinjavic, de 24 años y Miroslav Bubla, de 23, quienes dicen que el coste de la convertibilidad es tan sólo de unas diez mil pesetas. Las dos operaciones básicas consisten en cambiar el tubo de blanco y negro por otro de color y conectar a los controles dos pequeños paneles con circuitos grabados, lo que denominan «caja negra». El presidente del Consejo australiano de Industrias electrónicas, Mr. Tom Spencer, no ha sido demasiado optimista, tras ver una demostración. «Como un experimento y una realización doméstica está bien; pero desde el punto de vista comercial, la proposición no es nada fácil», ha dicho. (Extracto del diario «Ya», de Madrid).

LEEMOS EN «TELE-DIA»: «Hace ya años que María Luisa Seco, popularísimo rostro entre las populares presentadoras de Televisión Española, dedica su tiempo de trabajo a los niños. Día tras día dialoga con los pequeños a través de la pequeña pantalla, les tiene al tanto y aconseja sobre los nuevos libros que para ellos se publican, realiza concursos infantiles... Viene a ser algo así como el hada buena y la amiga de los niños. Y ahora va a salir a la calle un libro que para los niños escribió hace algún tiempo, pero que no había podido salir a la luz pública por problemas editoriales, según tenemos entendido. La obra se llama «Juan 2», y aunque no vamos a descubrir la historia que allí se narra, sí diremos que es de gran interés para los niños. Un libro del que se desprende ternura e inteligencia, escrito en un lenguaje sencillo y directo. Las ilustraciones de «Juan 2» están realizadas por Javier Jato, productor de Televisión Española y son francamente interesantes».

DESGANA EN LOS DRAMATICOS: «El Teatro español y su tiempo» es una serie de divulgación cultural, que próximamente comenzará a grabarse en Prado del Rey. Eso al menos parece indicar el hecho de que ya se hayan pagado al guionista los seis primeros capítulos. El guionista es Ramiro Oliveros, un actor de prometedora carrera. La serie constará de veintiséis episodios y ven-

drá a ser una antología del Teatro español de todas las épocas.

FERNAN GOMEZ, ENFADADO: «Qué programas dramáticos merecen la pena ahora? Yo recuerdo que antes hacíamos Chejov, Prisléy y otros autores, que ahora no te encuentras nada más que de vez en cuando. Esta imperfección, este desinterés, evita que los actores, después de lo que le hicieran con su «Juan Soldado». Hace unos días declaraba Luis Gasulla, locutor de «Radio Miramar», que está dudando entre pleitear contra Televisión Española o contra el Ministerio de Información y Turismo, basándose, al parecer, en el hecho de que el guión que él presentó había sido totalmente aceptado por la censura. Por desgracia, este hecho se produce muy a menudo, tanto en Cine como en Teatro o Televisión, por lo que nos tememos que el enfado del actor no le lleve a ninguna parte.

Además, parece que Fernán Gómez se olvida de que, entre la aceptación del guión y la puesta en antena, se han producido algunos cambios en los estamentos oficiales y los que llegan nuevos no siempre están de acuerdo con lo hecho con los que se van».

EMILIO GUTIERREZ CABA declara a Sol Alameda en «Tele-Día»: «Hay un desinterés general, por un lado, y también, supongo, que los tefelfilms americanos son más baratos. El desinterés viene de arriba, de que da igual lo que se haga y cómo se haga, y desde arriba llega a todos los estratos, hasta los actores» (...). «En Televisión trabajas con desganada porque el estudio está

lleno de desganada, porque es muy difícil que sólo tú te intereses». Y añade más adelante: «¿Qué programas dramáticos merecen la pena ahora? Yo recuerdo que antes hacíamos Chejov, Prisléy y otros autores, que ahora no te encuentras nada más que de vez en cuando. Esta imperfección, este desinterés, evita que los actores, después de lo que le hicieran con su «Juan Soldado». Hace unos días declaraba Luis Gasulla, locutor de «Radio Miramar», que está dudando entre pleitear contra Televisión Española o contra el Ministerio de Información y Turismo, basándose, al parecer, en el hecho de que el guión que él presentó había sido totalmente aceptado por la censura. Por desgracia, este hecho se produce muy a menudo, tanto en Cine como en Teatro o Televisión, por lo que nos tememos que el enfado del actor no le lleve a ninguna parte.

MARIA LUISA SECO: LIBRO PARA NIÑOS

ISAIAS

# El «peor día» de la Bolsa londinense: pérdidas por 2.000 millones de libras

## Se corrió el rumor de que los países árabes retirarían sus depósitos de los Bancos occidentales

### Gran Bretaña prueba con éxito un arma «anti-misil»

Roma (Efe). — El precio de los diarios italianos, fijados actualmente en 90 liras, (unas 8,50 pesetas), subirá a 120 liras, (unas 11 pesetas), a partir del próximo sábado. La decisión ha sido tomada por la Federación nacional de editores de periódicos, reunidos hoy en asamblea.

Subraya la nota de la Federación que, incluso, el nuevo precio de 120 liras «no es suficiente para colmar los graves desequilibrios determinados entre los costos y los ingresos, por la prolongada inmovilidad y los continuos aplazamientos que este fundamental problema del precio ha sufrido en el curso de los últimos tres larguísimos años».

Los editores de periódicos destacan más adelante el «carácter responsablemente limitativo» de su decisión, basándose en los datos presentados el pasado mes de Mayo por la comisión interministerial de precios, según los cuales, ya «en esa época, el costo medio de un ejemplar de periódico diario era de 120 liras».

El presidente del Consejo de ministros, Mariano Rumor —quien se enteró de esta decisión de los editores de periódicos en una reunión del Gabinete—, ha pedido la revocación del acuerdo.

#### LA SUBIDA, «APLAZADA»

Roma (Efe). — El aumento unilateral del precio de venta de los periódicos de las 90 liras actuales a 120 liras, a excepción de los lunes, que sería de 150 liras, acordado ayer por la Federación italiana de editores, a partir del sábado próximo, ha sido suspendido.

Este es el resultado de la prueba de fuerza que en las últimas 24 horas, se ha des-

arrollado entre los responsables de las empresas periódicas italianas y los poderes públicos, después de que el presidente del Consejo, Rumor, pidiese anoche a los editores que revocaran su decisión, pues se trataba de una medida que iba contra la ordenación jurídica vigente, ya que los precios de los periódicos se encuentran sometidos en Italia a un régimen «administrado», es decir, que cualquier modificación debe ser aprobada, para convalidarla, por el comité interministerial de precios.

La Federación italiana de editores de periódicos, al anunciar esta noche la revisión de su postura, precisa que se trata de un «aplazamiento», después de la invitación del jefe del Gobierno, y en espera de una convocatoria urgente de la asamblea de editores de diarios, la cual deberá adoptar una postura definitiva.

#### CRISIS EN LA BOLSA LONDINENSE

Londres (Efe). — La Bolsa londinense registró hoy el peor día de nervios de su historia a causa de las informaciones de que los países árabes se disponen a retirar de los Bancos europeos y norteamericanos gran cantidad de sus depósitos de reservas, lo cual se ha unido a la depresión sufrida por la Bolsa de Wall Street en Nueva York y la crisis laboral y energética de Gran Bretaña.

En el mercado libre del oro el precioso metal ha experimentado una nueva subida cerrando al precio de 106,25 dólares la onza en lingote.

#### PERDIDA SIN PRECEDENTES

Londres (Efe). — Las pérdidas en la Bolsa londinense han alcanzado la cifra, hoy,

de 2.000 millones de libras esterlinas, sin precedentes en la historia bursátil británica.

En solamente una hora el mercado de acciones perdió 300 millones de libras y el índice del «Financial Times» descendió a la cifra de 320,5 bajando 19,7 puntos. Nunca se había producido un caso semejante en un solo día.

El déficit de la balanza de pagos británica ha experimentado un nuevo aumento también, en este último trimestre, según ha informado el Departamento del Tesoro.

La cifra, la peor en once años, es de 550 millones de libras.

Esta caída en rojo de la balanza comercial británica es debida, según el Departamento del Tesoro, a las diferencias de precios entre exportaciones e importaciones. Aquéllas, subieron de precio solamente en un 6 por 100, mientras las importaciones lo hicieron en un 10 por 100. La excepción lo constituyen las exportaciones a Europa occidental, cuyos precios se colocaron también en un 10 por 100 más altos.

#### PROTECCION A LOS CONSUMIDORES

Bruselas (Efe). — La Comisión de la C.E.E. aprobó un programa de protección e información a los consumidores, según informó hoy un portavoz comunitario.

El programa contiene los principios para una política comunitaria destinada, por una parte, a garantizar una mayor protección a la seguridad y salud de los consumidores, así como una información completa y objetiva para elegir las ofertas más favorables y, por otra parte, a asegurar el comportamiento honesto de los abastecedores de bienes y servicios.

El mayor obstáculo para la preparación del programa, señaló el portavoz, había consistido en encontrar una definición exacta del término «consumidor», para terminar considerando a éste como un simple comprador de bienes y servicios de uso personal o familiar, sino como un sujeto afectado, en su calidad de consumidor, por los diversos aspectos sociales y económicos de la vida moderna.

#### ARMA ANTI-MISIL

Londres (Efe-Reuter). — Se ha probado con pleno éxito un nuevo sistema británico de armas teleguiadas, para proteger a los buques de guerra contra los ataques de los misiles supersónicos, han anunciado hoy sus constructores, la B.A.C.

El nuevo sistema de armas navales conocido como «Seawolf» GWS-25, ha sido experimentado en el polígono de Woomera, en Australia, donde ha destruido misiles dirigidos contra buques a dos veces la velocidad del sonido, así como objetivos aéreos en vuelos a baja altura.

El jefe de la división de armas telemandadas de la B.A.C., Jefferson, ha manifestado hoy que son únicas las aptitudes demostradas del «Seawolf» contra misiles navales de gran velocidad.

En 1968 se comenzó a trabajar sobre el proyecto «Seawolf» a raíz de un contrato del Ministerio de Defensa destinado a dar a la Marina una firme protección contra misiles en el futuro.

Los detalles del arma son considerados secretos.

## PANICO EN LA BOLSA DE NUEVA YORK

Nueva York (Efe) — La entrada definitiva en la recesión económica esperada y el fracaso de la «Operación Candor» del presidente para recuperar la confianza del país, provocaron ayer una ola de pánico incontralado en la Bolsa neoyorquina.

Al cierre de una sesión desenfadada, el índice del «Dow Jones» para valores industriales, reflejo psicológico de las tendencias y temores de los inversores, se hundió por debajo de los 800 puntos y llegó al punto más bajo en los últimos tres años.

El paso de la barrera de los 800 y la pérdida de más de 200 puntos en menos de un mes asustó a los inversores neoyorquinos, quienes también recibieron noticias pesimistas en el frente del petróleo.

## SUCESOS

#### MIL TONELADAS DE TABLEROS DESTRUIDAS EN UN INCENDIO

Albal (Valencia) (Cifra). — Alrededor de mil toneladas de tablero aglomerado quedaron destruidas en el incendio declarado a mediodía de hoy en la fábrica de tableros «García y Soler», sita en la carretera real de Madrid, a la altura del kilómetro 234.

Los bomberos del parque de Valencia, que se trasladaron inmediatamente al lugar del siniestro, lograron dominarlo, pero todavía tendrán que permanecer allí durante toda la noche y el día de mañana para apagar los últimos rescoldos.

#### OTRO INCENDIO

Paterna (Valencia) (Cifra). — Un incendio, que ha afectado a varias plantas bajas del número 137 de la calle Calvo Sotelo, de esta población, se ha declarado a primeras horas de esta tarde.

En dichos bajos, uno de los cuales se utilizaba para taller y los otros para almacén, ardieron enseres de muy diversa índole, como un coche, dos motos, varios sacos de piensos, maquinaria, etc.

El fuego, que al parecer, se inició en una cuadra, fue sofocado por los bomberos del parque de Valencia, que permanecieron en el lugar durante más de tres horas.

#### CARGUERO HUNDIDO

La Coruña. — El carguero chipriota «Benita» de matrícula famagusta, de 338 toneladas de registro bruto, se hundió ayer sobre las nueve de la noche a la altura de Cabo Villano. El barco tenía 45 metros de eslora, 7,50 de manga y 2,80 de calado. Sus siete tripulantes, seis hombres y una mujer, han sido puestos a salvo por el mercante británico «Tormes».

#### LOGRAN RESCATAR A UN AGRICULTOR

Méjico. — La Policía logró rescatar al agricultor Vicente Cebada Lizarraga, secuestrado el pasado jueves en las proximidades de Culiacan. Cerca de cuarenta agentes sostuvieron un tiroteo con los secuestradores, dos de los cuales resultaron muertos y el resto consiguieron huir. En Culiacan también ha sido secuestrado hace días el ganadero René García Félix, pero la familia se ha negado a revelar pormenores del suceso para preservar la vida de René.

#### NIÑO MUERTO

Resistencia (Argentina). — Al volcar un microbús es-

## CRONICA DE BRUSELAS

# Cada vez es mayor la importancia de la participación española en la NATO

## España puede convertirse en «piedra angular de la defensa europea»

Bruselas (Especial. Del Corresponsal de «La Vanguardia»). — «La oposición política al ingreso de España en la NATO va no es tan grande como antes y el reconocimiento de la importancia de la participación española en la Alianza es cada vez mayor». Esta declaración nos ha sido hecha esta noche en el más alto nivel de la NATO, después de la reunión de ministros de Defensa de los diez países

del «Eurogrupo». Nuestro distinguido interlocutor ha puesto de relieve no sólo la importancia estratégica de España sino su creciente poderío económico y concretamente sus casi 7.000 millones de dólares de reservas de divisas. Esto, junto con el tratado con los Estados Unidos sobre las bases militares, convierte a España en «piedra angular de la defensa europea», nos ha asegurado.

«Esto no significa que la entrada de España en la organización sea inmediata pero —ha concluido medio en broma—, desde luego tendrá lugar antes de que la NATO cumpla otros 25 años».

Estas afirmaciones confirman a nivel político lo que nos declaró recientemente el general Andrew Goodpaster, comandante supremo de las fuerzas aliadas en Europa. Probablemente guardan estrecha relación con la declaración de hoy del secretario general de la NATO Joseph Luns, de que «los rusos hacen gala de más moderación en las palabras, pero eso no les impide armarse con un bastón cada vez más gordo».

La NATO está preocupada, ha dado a entender Luns, por la progresiva superioridad del poderío de Varsovia sobre el de la militar clásica del Pacto NATO.

En vista de ese peligro, los ministros de Defensa de Alemania, Inglaterra, Italia, Bélgica, Dinamarca, Grecia, Luxemburgo, Holanda, Noruega y Turquía —pertenecientes al «Eurogrupo»— han decidido aumentar su gasto conjunto de defensa para 1974 en unos 2.000 millones de dólares más que en 1973. Los gastos de este año fueron incrementados en 2.900 millones de dólares respecto al anterior, lo que supone un salto del 3 al 4 por ciento en términos reales.

Esto es en realidad una miseria comparado con las cifras de un informe secreto de la NATO, que, según se dice, indica que la Unión Soviética puede estar destinando actualmente el 40 por ciento de su producto nacional bruto al capítulo militar. Eso equivale a unos 170.000 millones de dólares, es decir dos veces el presupuesto americano de defensa y cinco veces el total de los gastos conjuntos de defensa de los países de Europa Occidental.

¿Por qué no se publica ese informe? Al parecer algunos aliados temen que si se hiciera la opinión pública lo rechazaría como otro «cuento de miedo» inventado por los militares para sacar dinero. Rascarse el bolsillo es precisamente lo que la opinión pública, los Parlamentos y los Gobiernos de la mayoría de los Estados de la NATO no quieren.

En vez de eso, los aliados europeos parecen ahora más ávidos que nunca de independencia respecto a los EE. UU., que en último término maneja las riendas de la Alianza.

El primer Centro de Enseñanza a Distancia autorizado por el Ministerio de Educación y Ciencia (1-26).

## O. N. U.: RESOLUCION SOBRE GIBRALTAR

(Viene de primera página)

Se muestra, por otra parte, la disposición aprobada por consenso, y en consecuencia la cuarta Comisión de la Asamblea, «profundamente preocupada por los efectos potencialmente perjudiciales de la persistencia de este problema de Gibraltar en las relaciones de dos Estados miembros de las Naciones Unidas», y «plenamente consciente de la necesidad de poner fin a la causa del desacuerdo entre ellos».

Reitera por último la esperanza de que España y Gran Bretaña se reunirán en breve para negociar la cuestión de Gibraltar.

La resolución 1514 de la Asamblea general reconoce que los pueblos del Mundo «desean ardientemente el fin del colonialismo en todas sus manifestaciones», y declara expresamente en su apartado seis que «todo intento encaminado a quebrantar total o parcialmente la unidad nacional y la integridad territorial de un país es incompatible con los propósitos y principios de la carta de las Naciones Unidas».

La aplicación de esta resolución es la tesis que ha defendido siempre España, y su aceptación hoy por consenso, y por lo tanto por Gran Bretaña, constituye una ratificación de la posición española.

En cuanto a la resolución 2429, que recuerda también el texto aprobado hoy, ésta se refiere especialmente al caso de Gibraltar. La Asamblea general declaraba en ella «contraria a los propósitos y principios de la Carta de las Naciones Unidas» el mantenimiento de la situación colonial de Gibraltar.

Pedía después a la potencia administradora que terminase la situación colonial de Gibraltar antes del 1.º de Octubre de 1969, y requiera al Gobierno del Reino Unido para que iniciase sin demora las resoluciones previstas en resolución anterior.

Lamentaba la misma resolución el incumplimiento por la potencia administradora de la anterior resolución sobre Gibraltar en la que se invitaba a ambas potencias en conflicto a reanudar las negociaciones.

# Parlamentarios árabes visitan las Cortes

## Parada histórico-militar en el Ministerio del Ejército

### Acuerdo hispano-italiano sobre protección de indicaciones de procedencia

Madrid (Cifra). — El presidente de las Cortes Españolas, don Alejandro Rodríguez de Valcárcel, ha recibido en la tarde de hoy a una delegación del Consejo de Asuntos Exteriores de la Unión Nacional de Repúblicas Árabes (Egipto, Siria y Libia), presidida por el presidente adjunto de la Asamblea Nacional de dicha Unión, señor Mohamed Sahahin, a quien acompañaban otros cuatro miembros de dicha asamblea.

Los parlamentarios árabes expresaron al señor Rodríguez de Valcárcel los sentimientos de gratitud de todos los pueblos árabes por la actitud mantenida por España con ocasión del conflicto de Oriente Medio, que ha venido a corroborar la tradicional amistad del pueblo español hacia las naciones árabes.

El señor Mohamed Sahahin invitó al presidente de las Cortes españolas a visitar Egipto, Siria y Libia, en fecha que aún no ha sido determinada.

El señor Rodríguez de Valcárcel agradeció los sentimientos expresados por sus visitantes y se refirió a la política de amistad y cooperación que el pueblo español viene manteniendo con los pueblos árabes, evidenciada una vez más con ocasión de los graves momentos pasados con motivo de la guerra.

Finalizada la entrevista, que transcurrió en un ambiente de gran cordialidad, los parlamentarios árabes efectuaron una detenida visita a las instalaciones del Palacio de las Cortes Españolas, acompañados por el vicepresidente primero de la Cámara.

#### PARADA HISTORICO-MILITAR

Madrid (Logos). — Una parada histórico-militar, realizada por soldados del Batallón de Infantería del Ministerio del Ejército, se ha celebrado esta mañana con motivo de la festividad de la Purísima Concepción, Patrona del Arma de Infantería.

Ante unos pelotones que se representaba a la Infantería de Marina, Legión, paracaidistas, "carristas", guerrilleros y helicópteros, reflejo de las modernas unidades de la Infantería actual, fueron desfilando diversos grupos de soldados, vestidos con los uniformes de las mesnadas de Castilla y Aragón, antiguo Tercio de Galicia "El Señor" del siglo XVI y otros regimientos.

Después del desfile de estos grupos que lo hacían al compás de marchas militares de la época que representaban, un capitán de los Tercios de Flandes leyó un pergamino en el que hacía un resumen de las virtudes de los infantes de antaño. Contestó a estas palabras un soldado del Batallón del Ministerio indicando que los modernos infantes llevan dentro de sí el mismo espíritu y amor a la Patria con que siempre destacaron sus antepasados de Arma.

#### EL EMBAJADOR DE USA VISITA AL PRESIDENTE DEL SUPREMO

Madrid (Logos). — El embajador de los Estados Unidos, don Horacio Rivero, ha realizado esta mañana una visita al presidente del Tribunal Supremo, don Valentín Silva Melero. La entrevista entre ambas personalidades tuvo una duración de veinte minutos aproximadamente. Se ignora el motivo de la visita, aunque se cree que haya sido meramente protocolaria.

#### ACUERDO HISPANO-ITALIANO

Madrid (Logos). — La Oficina de Información Diplomática comunica que entre los días 3 y 6 de Diciembre se han celebrado en el Palacio de Santa Cruz, unas negociaciones hispano-italianas para la conclusión de un acuerdo destinado a la protección de indicaciones de procedencia, denominaciones de origen y denominaciones de ciertos productos. En el día de hoy se ha llegado a la firma del acuerdo objeto de la negociación, complementado por dos listas anejas concediendo las denominaciones protegidas por ambos países en diversos sectores así como un protocolo para la aplicación de ciertos aspectos del mismo. Mediante este acuerdo, cuya negociación se ha desarrollado en un clima de la mayor cordialidad, se crea una comisión mixta para resolver toda cuestión que en el futuro pueda surgir relativa a su ejecución.

#### VISITA DE LAS AUTORIDADES ALAVESAS AL MINISTRO DE LA VIVIENDA

Madrid (Cifra). — El ministro de la Vivienda ha recibido en su despacho oficial, a la Comisión Permanente del Consejo Económico Sindical provincial de Alava, presidida por el gobernador civil y jefe provincial del Movimiento.

El gobernador civil expuso al Sr. Utrera Molina los puntos que afectan al Departamento dentro del informe que, sobre "Problemática del empleo y colocación en la provincia de Alava", ha elaborado el propio Consejo.

El Sr. Utrera prometió estudiar con atención las peticiones y ofrecer prioridad a los ruegos formulados, a la vez que expresó su deseo de corresponder con la mayor y más calificada de las atenciones a los problemas que le eran planteados.

Asimismo el ministro sugirió la conveniencia de mantener en fecha próxima una reunión de trabajo con las autoridades alavesas, a fin de buscar conjuntamente las soluciones más eficaces.

#### INVERSIONES PUBLICAS

Madrid (Cifra). — El valor de las obras o adquisiciones contratadas por el sector público en el primer semestre asciende a 132.841 millones de pesetas, según datos contenidos en el informe sobre ejecución del programa de inversiones públicas elaborado por el Ministerio de Planificación del Desarrollo.

#### CENA EN HONOR DE LA DELEGACION ARABE

Madrid (Cifra). — El ministro de Asuntos Exteriores, señor López Rodó, ofreció esta noche, en el Palacio de Viana, una cena en honor de una delegación de la Asamblea Nacional de la Federación de Repúblicas Árabes, que une desde 1971 a Egipto, Siria y Libia y que ha venido a Madrid para agradecer el apoyo de España a la causa árabe.

Terminada la cena, el señor López Rodó dijo, entre otras cosas:

"Señor vicepresidente de la Asamblea Nacional de la Federación de Repúblicas Árabes.

Señores diputados, señores embajadores, señores:

Nada de cuanto ocurre en el mundo árabe no es diferente por el afecto entrañable que profesamos a quienes por razones de historia y de cultura están, desde hace siglos, tan cerca de nuestro corazón, afecto que se ha exteriorizado en la clamorosa y merecida ovación que se os ha tributado en las Cortes Españolas, reflejo del sentir de nuestro pueblo y de ese gran amigo de los países árabes que es el Generalísimo Franco.

Desde el pasado mes de Octubre vinieron días de prueba —que estamos hoy viviendo aún— para los países árabes, y España, con decisión, y antes de que otras voces se sumaran al coro, reafirmó pública y solemnemente su tradicional amistad hacia los países árabes y su fe en la justicia de su causa.

Los tres distinguidos representantes que tengo hoy el honor de sentar a mi mesa, han distinguido a España entre las demás naciones de Occidente con esta visita que expresa el agradecimiento de la Federación de Repúblicas Árabes por la fiel y decidida actitud de mi país en la actual encrucijada en que se hallan sus pueblos.

Por ello, señores diputados, al darles de todo corazón, la bienvenida a mi Patria, quiero expresarles, además, cuánto les agradezco el mensaje de que son portadores y rogarles que, a su regreso a El Cairo, hagan llegar a su Federación el testimonio de la amistad y la solidaridad de España.

A continuación el señor Mohamed Badel Hamid Shahin, presidente de la delegación, contestó en los siguientes términos:

"Excelencia, muchas gracias por sus palabras que nos llegan muy hondo al corazón. Abrigamos muy buenos sentimientos y estamos muy felices de encontrarnos en España. Los habitantes de nuestro país aprecian su ayuda, su apoyo, el saber que están ustedes a nuestro lado; no es una mera amistad, sino que a nuestro juicio, es mucho más que una amistad; puedo decirlo en pocas palabras: todo el mundo de mi país ama a España y al General Franco. Esperanzados levantamos la copa. Viva España. Viva Franco".

## Terrorista de la "ETA" muerto en San Sebastián Resistió doce horas a las fuerzas policiales

### Cuando la Policía entró en el piso, estaba agonizante

San Sebastián (De nuestra Redacción). — El barrio de Alza, concretamente el polígono 13, vivió ayer momentos realmente dramáticos como consecuencia del tiroteo que se produjo cuando funcionarios de la Policía de San Sebastián fueron a detener, mediante mandamiento judicial, a un terrorista, liberado de ETA, al que se sabía refugiado en la habitación D del séptimo piso del número 5 de aquel bloque.

La Policía, mediante investigaciones efectuadas, conocía el paradero de este activista, que luego resultó ser Jesús Arteché Ayesta, alias «Yosu», nacido en Ceberio (Vizcaya), el 24 de Septiembre de 1952. Y desde la noche anterior efectuó un minucioso control del barrio, pidiendo incluso la documentación a los ocupantes de los coches que circulaban por la carretera nacional San Sebastián-Irún, al paso por Herrera.

De madrugada (de dos a tres, aproximadamente), inspectores de Policía se presentaron en el piso indicado, llamando a la puerta y requiriendo la presencia del citado activista. Lo hicieron con precaución, temiendo lo peor. No se abrió la puerta. Por el contrario, al poco tiempo comenzaron a disparar ráfagas de metralleta por uno de los ventanales que da a la escalera.

A la vista de ello, los inspectores de Policía requirieron la presencia de efectivos de la Policía Armada del servicio especial, quienes procedieron a rodear el inmueble y a desalojar de vecinos todo el bloque. Fueron numerosas las personas de toda condición que hubieron de salir a la calle, quedando vacío todo el bloque.

Se les requirió de nuevo que se entregaran; pero, en

lugar de ello, replicaron otra vez con ráfagas de metralleta.

Sobre las diez de la mañana, se hizo uso de bombas de gases lacrimógenos, a fin de reducir la resistencia del interior del piso.

Y fue sobre las once de la mañana cuando salió del piso un matrimonio que se hallaba con el activista. El matrimonio lo componen Pedro María Martínez Arraiza, nacido en San Sebastián, con domicilio en la calle Doctor Delgado, 3, 2.º y Urbana Echeverría Sagastume, hermana del terrorista que hace unos días falleció en La Aréna, al explotar el artefacto que portaba.

Dentro del piso se quedó el citado activista de ETA. Al principio disparaba con moderación, temiendo que no le bastaría con las municiones que tenía. Pero mientras tanto y en vista de que no se rendía, las fuerzas de la Policía Armada, provistas de caretas, lanzaron otra serie de bombas de gases lacrimógenos. Al parecer «Yosu» abrió la ventana y de esta forma podía resistir los efectos de los gases.

Al menor intento de forzar la entrada respondía el activista con sendas ráfagas de su metralleta, hasta que, sobre las dos de la tarde, fuerzas de la Policía Armada pudieron entrar en el piso, encontrando al citado activista tumbado en el suelo, en medio de un gran charco de sangre. A primera vista se le apreció un solo orificio de bala con entrada en la sien derecha y salida por el lado izquierdo.

Fue conducido, rápidamente, en una ambulancia, al Hospital provincial, pero cuando ingresó era ya cadáver. Junto a él se encontró en el piso, una metralleta «NB 11950 SHE 25105» (E-42050), dos cargadores de

## DETENCION DE UNO DE LOS ATRACADORES DEL BANCO COCA

(Viene de primera página)

llo por la calle Princesa y tomó la dirección de la avenida de José Antonio. Ante el temor de que, por el intenso tráfico, el vehículo se despistase, el coche policial se atravesó en su ruta y antes de que el pasajero pudiera reaccionar fue aprehendido por los inspectores de la Brigada Criminal.

Trasladado a las dependencias de la Puerta del Sol, se le intervino el paquete que llevaba con el dinero y la pistola, así como un pasaporte belga falsificado, en el que se había pegado su retrato.

Para establecer su identidad auténtica, se enviaron sus huellas dactilares a «Interpol», y finalmente contestó Roma que se trataba de Giuseppe Silvio Giuffrida, con numerosos antecedentes por hurtos, tenencia ilícita de armas y atraco.

Había cumplido condena en Venecia, desde donde pasó a la cárcel de Roma, fugándose de esta prisión y huyendo a Ginebra.

Según declaraciones del detenido, que prácticamente se «derrumbó» cuando la Policía estableció su verdadera identidad y ya no pudo sostener las diferentes y confusas versiones de cómo tenía los dos millones de pesetas en su poder, estando en Ginebra había trabado conocimiento con otro italiano que le fue presentado ba-

jo falso nombre y cuya auténtica identidad, según dice, desconoce. Giuseppe, según sus mismas palabras, manifestó a su compatriota que «estaba mal de dinero, pero que tenía una pistola y estaba dispuesto a todo...». Su compatriota, el que después sería el «cerebro» del atraco a la furgoneta bancaria, parece manifestó a Giuseppe que él conocía a cuatro sudamericanos, capaces de cualquier «hazaña» igualmente, y entonces planearon venir a España para, con los cuatro sujetos conocidos, que residían aquí, dar un golpe.

Ya en Madrid, unificado el grupo y bajo las instrucciones del que actuaba de cabecilla, estuvieron estudiando y vigilando diversas entidades bancarias hasta que atrajo su atención el Banco Coca y la salida posterior del establecimiento. Durante varios días, los miembros del grupo observaron la salida de las furgonetas y vieron que el vehículo no tenía cerrojos ni defensa alguna visible. También observaron que por ser muy pronunciada la pendiente del garaje del Banco, las sacas del dinero se cargaban ya en el exterior.

Así llegó la mañana del día 19, después de que uno de los miembros de la banda se desplazase a Valencia, donde alquiló un coche; otro de los componentes del grupo alquiló otro coche, en Madrid, y se llevó a cabo el golpe inmediatamente después los autores se desperdigaron y permanecieron ocultos varios días, hasta que el cabecilla, que no había tomado parte activa en el asalto dividió a partes iguales el botín. Inmediatamente, cada uno de los cinco se dispersó, ignorando cada cual el destino de los otros.

Y esta es la historia de trescientas sesenta horas transcurridas desde que se produjo el asalto a la furgoneta hasta el momento de la detención del primero de los autores del mismo. Ya está el primero de los cabos, firmemente anudado, en manos de la Brigada Criminal. Ya es cuestión de tiempo, y no parece que mucho, el que se logre establecer la identidad de los restantes componentes de la banda.

MUJER: la Navidad se acerca, prepárate a recibirla.

En AYALA

C/ Concepción, 5

encontrará los más interesantes triciclos y las más elegantes bicicletas para regalar el día 6 DE ENERO.

PON TU LADRILLO



NUEVOS TEMPLOS

MAÑANA, SABADO DIA, 8

COLECTA

# anuncios por PALABRAS

Estos anuncios se reciben en nuestra Administración (Calle San Pedro Cardena, 34, teléfono 207148) y Delegación (Vitoria, 13), de NUEVA Y MEDIA de la mañana a una de la tarde y de CUATRO A SEIS de la tarde, así como en todas las Agencias de Publicidad. PRECIO: Veinte pesetas hasta diez palabras. Cada palabra más, dos pesetas.

## Alquileres

**SE ALQUILA** piso. Carmen, 6, 8.º. Informes. Miranda, 12, Pral.  
**ARRIENDO** local planta baja, 40 m.º. Carretera Arcos. 22. Luciano Herrero.  
**ARRENDAMOS** centricísimos, piso confort, despacho, oficinas, vivienda, dos económicos Vitoria. 21.  
**CEDO** pensión sin traspaso, con nueve camas, por no poderlo atender. Calera, número 29, 3.º izquierda.  
**SE ALQUILA** hormigonera eléctrica, calle Casillas, número 7. Miguel Hermanos Telf. 201027

**ALQUILAMOS** nave y locales comerciales en Avenida Reyes Católicos y calles próximas. Construimos para alquilar galería comercial en la misma zona con cuyos locales puede usted contar e indicarnos para instalar su negocio en breve plazo. Informes Hnos. Adrán Angulo. Calle Clunia, núm. 9, 1.º

**ALQUILO** piso amueblado, exterior, mucho sol, céntrico. Teléfono 207133.

**SE ALQUILA** piso en Avenida Reyes Católicos, Edificio Meysa; tolo exterior, con garaje. Teléfono 201069.

**SE ALQUILA** piso lujo, amueblado. General Vigón, Edificio Otamendi, 9.º, B.

**ALQUILO** piso amueblado, muy céntrico, cinco habitaciones. Huerto del Rey, 2, 1.º

## Automóviles y accesorios

**ALQUILE** sin conductor, coches nuevos, todas las marcas. «Servicio Auto». Sanjurjo, 9, teléfono 222715.

**AUTOS BLANCO.** Alquiler sin conductor, varias marcas. Barriada Illera, B. 69. Teléfono 220638.

**TRACTORES** de ocasión revisados, magníficos precios. Facilidades de pago. «Auto Burgos S. A.» Avenida del Cid, 72 Teléfono 220350

**COCHES** Simca 1.000 GLE y Renault 4-L. vendo. Teléfono 220381.  
**COMPRO** Simca 1.000, automático, en buen estado. Informes esta Administración.

**AUTOMOVILES** Gamonal, vende 600, 850, varios 124, 1430, 1500 gasolina y gasolina, 4-L, R-8 R-10, R-12, Citroen AK-140, Dynam Morris 1300, Mini 1000-E, Simcas 1000 y 1200.—Grandes facilidades. Revisados y garantizados. Abierto sábados tarde. Pedro Alfaro, 2.

**VENDO** coche Seat 1.500, en buen uso, precio interesante. Aviso. 204546

**AUTOMOVILES** alquiler sin conductor FLEN Todas marcas Avenida General Vigón Telf 223803

**PARTICULAR** vende 4-F, en perfecto estado. Teléfono 201464.

**VENDO** furgoneta 1000 kilos, gasolina, barata. Llamar teléfono 223757.

**VENDEMOS** y garantizados seis meses, desde 5.000 pesetas varios 600-D. 850. 850 coupé, 124-L, 1500 gasolina y gasolina, 1430 varios; R-8, 4-L Super; R-12-S; Simca 1200; Simca 1000 varios; Dodge GT; MG 1100, varios; MG 1300, varios; Mini 1275; Mini 850 L; Peugeot 404; Breaks 2-CV. Avia 2500. Land Rover Geep Viasa.—Grandes facilidades. Visitenos sin compromiso, también sábados tarde Madrid 40 y Alhóndiga, 2. Teléfono 207087

**VENDO** moto Derbi, 49 c.c. Informes, Eras de Capiscol, número 2, 3.º, C.  
**VENDO** coche 1.500 familiar. Teléfono 221197.  
**SE VENDE** Peugeot 404, recién reparado, y Volkswagen Karman Grúa, 1500 Sport. Ayala, Calle Concepción, 5.  
**VENDO** 850 y Mini 850, como nuevo. Bar Riberoño.

**AYUDANTE** o ayudante de comedor, se necesita. Restaurante Puerta Real (R. O. C. 7.812).

**SE NECESITA** chica, para Madrid sabiendo cocina. Héroes de Alcázar, 4, 5.º habitación 17.

**NECESITO** chica fija, con informes Sanjurjo, 11, 10.º, Izqda.  
**MATRIMONIO** maestros necesita chica (dormir fuera) Razón, calle Aranda de Duero, 5, 2.º (Trasera Estación de Autobuses), de siete en adelante de la tarde.

**SE NECESITAN** soldados y taladradores. Talleres Garrí. Frente Azucarera Camino Viejo Villayuda, núm. 40. (R. O. C., 7.819).

**GAÑE** dinero en horas libres. Si tienen deseos de autosuperación pueden ganar 20.000 pesetas mensuales. Interesante trabajo de venta dirigida, con formación adecuada para realizar con éxito esta actividad. Calle Avenida del Cid, 42. Hostal Rodrigo. Señor Rojo. De 11 a 1 y de 6 a 8.

**IMPORTANTE** empresa, necesita personal joven ambos sexos. Promoción porvenir, altos ingresos. Calle Avenida del Cid, 42. Hostal Rodrigo. De 11 a 1 y 6 a 8. Señor Rojo.

**SE NECESITA** chica fija. San Francisco, 149, 5.º D. Teléfono 222895.

**EMPLEADA** hogar, fija, auxiliar de cocina. Calera 8.

**NECESITO** pastor a zurrón. Plácido Camarero, Villatoro (R. O. Colocación, 7.831).

**SE NECESITA** chofer repartidor con carnet de segunda interesados, presentarse Sedano, número 9 y 11 bajo o llamar al teléfono 220171, de 11 a 2 o de 4 a 7. (R. O. C. 7.829).

**NECESITO** chica interna o externa San Cosme, 2.

**NECESITO** chica, mañanas. Barriada Militar, Bloque 13, 2.º derecha.

**SE NECESITA** chica fija, o asistenta Conde Jordana, 1, 7.º

**EMPRESA** de ámbito nacional necesita cubrir diez plazas para señoras o señoritas que dispongan de dos horas diarias, trabajo fácil, en la zona donde residen, muy buenos ingresos. Interesadas, llamar, de 4.30 a 5.30 al teléfono 205340, extensión 716. Señor Miguel.

**NECESITO** tractorista. Teléfono 201415. Concepción, 14, 2.º. (Registro O. C., 7.849).

**INGENIERO** técnico, gropecuario 27 años experiencia. coche se ofrece. Escribir señor Serrat Pérez Galdós, 11 Miranda de Ebro.

**GAÑE DINERO** aprovechando horas libres en su casa. No precisa oficio, ni conocimientos especiales. Información, contra 10 pesetas sellos. Vilar Española Altea (Alicante).

**SE NECESITA** chica. Bar Achuri. Teléfono 205578. (R. O. C. 7.742)

**CHICA** fija necesita matrimonio con dos niños, buen sueldo. Reyes Católicos 35, 8.º, A. Teléfono 220127.

**SE NECESITA** chico mostrador Razón. Restaurante Castilla Plaza Vega, 8. (R. O. C. 7.784)

**NECESITO** barman 17 años. Razón, Mesón Rueda San Lorenzo.

**SE NECESITA** chica San Lesmes 1, 1.º

**NECESITAMOS** aprendiz y aprendiz 14-16 años. Textiles García Villarcayo. 8. (R. O. C. 6.658).

**NECESITO** oficiales para carpintería de aluminio. Teléfono 220624 (R. O. C. 7.767)

**SE NECESITA** oficial instalador electricista, con práctica y aprendiz adelantado. San Juan, 35, bajo (R. O. C. 7.799)

**SE NECESITA** chica para Madrid matrimonio solo, sueldo 8.000 y posibilidad de mejorar. Imprescindible informes. Dirigirse a Paseo de la Isla número 9, 10.º D

**URGE** chica fija, buen sueldo. Vitoria, 30, 10.º, Izqda.

**ESTUDIANTES** ambos sexos, con mañanas libres! Si queréis ganar dinero para las próximas vacaciones, venir a vernos, de 7 a 8 tarde. Días 6, 10 y 11. Calle Hospital Militar, 12, Mesón. (R. O. C., 7.747).

**JOVENES** ambos sexos, para la ampliación de nuestra plantilla. Ingresos, hasta 6.000 semana, según aptitudes. Presentarse días 6, 10 y 11, de 7 a 8 tarde, calle Hospital Militar, 12, Mesón. Atenderá señor Rodríguez. (R. O. C., 7.747).

**CHICA** necesita, para poca familia, buen sueldo. Sanjurjo, 15, 7.º, B.

**REPRESENTANTES** solicita fábrica artículos propaganda (almanques, ceniceros, llaveros, bolígrafos, etc.). Comisiones y rappels ventas. Solicitar reclam. Apartado 14. Villalba (Lugo).

**GANEN DINERO**, hasta 25.000 pesetas mensuales. Ambos sexos. Cualquier edad. Con trabajos sencillos en casa. Solicite información, incluyendo cuatro pesetas en sellos de Correos a Labor Alba, Ref. 47. C. Enamorados, 23. Barcelona—13.

**MUCHO** dinero vendiendo alta cosmética Panty's, amistades, domicilio. Apartado 50.037. Madrid.

**SE NECESITA** chica servicio, por horas, a convenir, buena retribución. Señores Pérez Escudero. Condestable, 1, 4.º, C.

**SE NECESITA** chica servicio, edad 25-30 años, casa moderna, espléndida retribución. Condestable, 1, 4.º, C. Edificio Banco Bilbao.

**ASISTENTA** se necesita, de once mañana a cinco tarde. Informes, Almacenes Barluenga, S. A. Madrid, 9, bajo. De 5 a 7 tarde.

**SE NECESITA** chica externa, con informes. Vitoria, 73, 5.º, B.

**SE NECESITA** chica fija o asistenta para todo el día. Avenida Reyes Católicos, 12, 10.º, B.

**NECESITO** asistenta, de 9 a 7, matrimonio con niño. Avenida del Cid, 22, 2.º, C. Teléfono 202054.

**SE NECESITA** conductor carnet primera, con conocimientos en carretera. José María Gutiérrez. Carretera Logroño, 18. Burgos (Registro O. C., 7.855).

**BARMAN** o ayudante se precisa, buena retribución. Cafetería «Dover». (R. O. C., 7.689)

**NECESITO** chica fija sepa algo de cocina. Lain Calvo, 15, 1.º, Izq.

**NECESITO** chica fija Vitoria, 56, 3.º, B.

**CHICA** fija, necesita trato familiar. Teléfono 203136.

**SE NECESITA** muchacha. Defensores de Oviedo, 9, 5.º, derecha. Por las tardes, de 3 a 6.30.

**SE NECESITA** chico 14 años, en Papicería Miguel. Aparicio y Ruiz, 6. (R. O. C., 7.820).

**COMPROMOS** lana usada adquiriendo colchón Flex Colchonera Enrique San Juan de Ortega. 20 Telf 222539

**VENDO** estanterías metálicas, góndolas y expositor Vitoria 19 Teléfono 203837

**COMPRO** lana vieja. Avenida del Cid Teléfono 223239.

**COMPRO** colchones de lana y objetos usados Pasc a domicilio Teléfono 200374

**SE VENDE** perro de caza perdiguero de Burgos Informes teléfono 205892

**VENDO** abrigo astracán, a estrenar, baratísimo. Avenida Norte, 5, 2.º Izqda

**GRAN QUINCENA** en lencería. Camisones, sujetadores, juegos salto cama, etc., en Novedades Leonardo.

**PERROS** vendo. Pointer, pastor alemán y perdiguero. Teléfono 206026.

**CAMISIONES** a precios de liquidación, en Novedades Leonardo. Gran quincena de lencería. Defensores de Oviedo, 9.

**VENDO** perra pastorega, muy buena. Razón, Agustín Diez Dobro.

**DESCUENTOS** especiales en la Gran Quincena dedicada a lencería. Todo ello lo encontrará en Novedades Leonardo.

**SE VENDE** jaula con ocho departamentos, para criar canarios. Puebla, 19, 2.º

**VENDO** cachorra pastor alemán, 1.500 pesetas. teléfono 205259. Mañanas laborables.

**NECESITAMOS** empleada de hogar, tres personas mayores. Padre Silverio, 5, 2.º, C. Teléfono 200791.

**SE NECESITA** chica para matrimonio con niño. Interesadas, ir calle San Pablo, 24, 6.º, C.

**NECESITO** asistenta mañanas y dos horas tarde, buen sueldo. Martínez del Campo, 9, 2.º.

**CAMARERAS** precisamos, para restaurante, en el centro de San Sebastián. Telf. 457906. Alojamiento solucionado. (R. O. C., 8.088).

**CONSTRUCCIONES «BU-BU»** — Venta pisos ocupar inmediatamente 15 años facilidades resto a convenir Parquet, cocina gas-carbón ascensor Gastos comunidad reducidísimos Calle Vitoria 187. 1.º H

**URGENTE!!** Page contado rústica de 500 1.000 ó 2.000 hectáreas Burgos Soria Logroño. Informes. «Prigo» Moneda 13

**PESCATEROS!!** Almacén de pescado por antiguo mercado amplio, situación mejorable. «Prigo» Moneda 13.

**VENDO** piso magnífico, en primer edificio «Feygón» Razón portería.

**SE VENDE** tejavana metálica, con tejado Tezone y Filón propio para almacenamiento de materiales de 54 m.º por 4,00 de alto Barrioso. Burgense 12. Teléfono 204572.

**VENDO** piso amplio, económico sin gastos comunidad, con facilidades. Situación General Mola, esquina San Pablo. Informes Vitoria, 19, 2.º, Izqda Tardes.

**CARNICERIA** se vende, en calle nueva apertura perpendicular a calle Madrid número 73. Teléfono 204797

**VENDO**, muy barato, local 165 metros propio garaje o pequeña industria. Telf 206338.

**VENDO** piso nuevo, cerca colegio universitario. Informes. Santo Toribio, 5, 1.º A.

**VENDO** piso exterior, Carretera Logroño, 1. Razón, Sanjurjo 38, 9.º derecha.

**CASA** libre!, dos calles, cerca Catedral, propia reformas, academia, mesón, 750.000. Teléfono 203543.

**VENTA** de pisos terminados, zona Gamonal. Informes, Telf. 220125.

**SE VENDE** piso céntrico. Informes, Calera número 29, 3.º Izqda.

**SALON** inmejorable! 150 metros, céntrico, renta 400 mensuales, cede 750.000. Teléfono 203543.

**VENDO** piso económico, con facilidades, en calle Casillas, 7 Informarán piso 5.º A.

**ARRANZ ACINAS.** Más viviendas mayor calidad mejor precio. Informes, Plaza Cruzada, 1

**ACERTARA** en la elección de su piso visitando Arranz Acinas. Plaza Cruzada, 1.

**PISOS** 90 por 100 exentos contribución, bien soleados cocina, comedor con galería, cuatro habitaciones servicio completo y armarios empotrados, parquet, calefacción, dos ascensores, etc.; de 250 a 300.000 pesetas total. Máximas facilidades. Véalos en Avenida Casala Vega núm 29, 1.º Teléfono 207907. Sin intermediarios.

**CLASES** particulares Matemáticas, Física y Química. Bachiller y Magisterio Telf 207884

**CLASES** Matemáticas, Fisicoquímica, 5.º, 6.º, COU. San Julián, 3, 7.º derecha. Portería.

## Fincas

**VENTA** de pisos y lonjas en Via de Empalme. Construcciones Serrano

**SE VENDEN** locales exentos desde 100 metros cuadrados a 1.000 metros cuadrados. Razón teléfono 200438

**SE VENDE** piso. San Lesmes, 18, 12.º B amueblado, completo nuevo Informes, Avenida Reyes Católicos, 16, tercera escalera 6.º, C.

**MASEGOSA** Venta pisos calefacción central fuel-oil sol y luces únicas; gastos comunidad reducidos Facilidad de pago hasta doce años Poseen las últimas novedades Vitoria. 142 Telf 224133

**VENDO** pisos céntricos semilujo esquina todo exterior sol todo el día Teléfono 201172

**CONSTRUCCIONES «BU-BU»** — Venta pisos ocupar inmediatamente 15 años facilidades resto a convenir Parquet, cocina gas-carbón ascensor Gastos comunidad reducidísimos Calle Vitoria 187. 1.º H

**URGENTE!!** Page contado rústica de 500 1.000 ó 2.000 hectáreas Burgos Soria Logroño. Informes. «Prigo» Moneda 13

**PESCATEROS!!** Almacén de pescado por antiguo mercado amplio, situación mejorable. «Prigo» Moneda 13.

**VENDO** piso magnífico, en primer edificio «Feygón» Razón portería.

**SE VENDE** tejavana metálica, con tejado Tezone y Filón propio para almacenamiento de materiales de 54 m.º por 4,00 de alto Barrioso. Burgense 12. Teléfono 204572.

**VENDO** piso amplio, económico sin gastos comunidad, con facilidades. Situación General Mola, esquina San Pablo. Informes Vitoria, 19, 2.º, Izqda Tardes.

**CARNICERIA** se vende, en calle nueva apertura perpendicular a calle Madrid número 73. Teléfono 204797

**VENDO**, muy barato, local 165 metros propio garaje o pequeña industria. Telf 206338.

**VENDO** piso nuevo, cerca colegio universitario. Informes. Santo Toribio, 5, 1.º A.

**VENDO** piso exterior, Carretera Logroño, 1. Razón, Sanjurjo 38, 9.º derecha.

**CASA** libre!, dos calles, cerca Catedral, propia reformas, academia, mesón, 750.000. Teléfono 203543.

**VENTA** de pisos terminados, zona Gamonal. Informes, Telf. 220125.

**SE VENDE** piso céntrico. Informes, Calera número 29, 3.º Izqda.

**SALON** inmejorable! 150 metros, céntrico, renta 400 mensuales, cede 750.000. Teléfono 203543.

**VENDO** piso económico, con facilidades, en calle Casillas, 7 Informarán piso 5.º A.

**ARRANZ ACINAS.** Más viviendas mayor calidad mejor precio. Informes, Plaza Cruzada, 1

**ACERTARA** en la elección de su piso visitando Arranz Acinas. Plaza Cruzada, 1.

**PISOS** 90 por 100 exentos contribución, bien soleados cocina, comedor con galería, cuatro habitaciones servicio completo y armarios empotrados, parquet, calefacción, dos ascensores, etc.; de 250 a 300.000 pesetas total. Máximas facilidades. Véalos en Avenida Casala Vega núm 29, 1.º Teléfono 207907. Sin intermediarios.

**CLASES** particulares Matemáticas, Física y Química. Bachiller y Magisterio Telf 207884

**CLASES** Matemáticas, Fisicoquímica, 5.º, 6.º, COU. San Julián, 3, 7.º derecha. Portería.

**VENTA** de pisos y lonjas en Via de Empalme. Construcciones Serrano

**SE VENDEN** locales exentos desde 100 metros cuadrados a 1.000 metros cuadrados. Razón teléfono 200438

**SE VENDE** piso. San Lesmes, 18, 12.º B amueblado, completo nuevo Informes, Avenida Reyes Católicos, 16, tercera escalera 6.º, C.

**VIVIENDAS** de tipo social, excelente calidad, garantía absoluta. Las mejores fórmulas de compra. Arranz Acinas. Plaza Cruzada, 1.

**SE VENDE** vivienda seminueva Calle Madrid, 11 1.º Informes teléfono 203775

**VENDO**, urgente, piso exento, cuatro habitaciones, todo sol. Ver carretera Logroño, número 13, 9.º, D. Razón portería.

**SE NECESITA** nave para almacén, en Burgos, preferible en inmediaciones carreteras Madrid-Irún o carretera Logroño, sobre 400 m.º. Escribir, enviando ofertas a Sr. Izulain. Calle Rastro, 6, 5.º, D. Valladolid.

**OPORTUNIDAD.** Vendo o alquilo piso en Alicante, soleado, amplia terraza. Informes, Sanz, Lain Calvo, 37, bajo.

**VENTA** de pisos subvencionados, precios especiales, hasta 15 años facilidades; cuatro habitaciones, cocina, baño, terrazas, parquet. Verlos, en Avenida Eladio Perlado, 17-19, portería. Tratar, San Pablo, 23, 1.º. Teléfono 209540. Burgos.

**VENDO** piso económico, Carretera Logroño, 26, 7.º, B. Portería.

**GANADOS y aperos**  
**VENDO** vaca holandesa, abocada a parir Jesús Rebollo Villahoz.  
**TRACTOR** Super -55; aperos; Aranzabal arados de discos y sembradora de quince botas; dos cultivadores. Castriello de Murcia. Teléfono 1.

**SE VENDEN** 30 ovejas de parir, en buenas condiciones, en Cabañas de Juarros Para tratar, Ovidio Pineda.

**VENDO** nueve vacas y cuatro novillos. San Martín de Humada. José María Corral.

**VENDO** veinte ovejas pariendo. Para tratar, Félix Barriuso. Fuenteodra.

**VENDO** 30 ovejas, abocadas a parir. Tratar José Luis Villaquirán. Villaverde Mogina.

**SE VENDE** rebaño de ovejas, en Abajas de Bureba. Pablo Rodríguez.

**Huéspedes**  
**DOY PENSION** completa, trato familiar. Vitoria, 51, 5.º, Izqda.  
**PENSION** 135; dormir, 35. Benedictinas San José, 9, 4.º, A.  
**CEDO** habitación derecho cocina, a señoritas. Avenida Reyes Católicos. Edificio Nebrija, 5.º, C.  
**DOY PENSION** completa o sólo dormir. Detrás Catedral. Pozo Seco, número 7, 2.º, Izqda.  
**A ESTUDIANTES** doy pensión completa, confortable. Informes, San Francisco, 27, 2.º, F.

## ARANDA

EL LUNES FIESTA PATRONAL DE LA COFRADIA DE LORETO

Muebles

VENDO tresillo tamaño mediano, buen estado, económico. Razón, Padre Silverio, 4, 7.º, D. 4 a 8 tarde.

Televisores

T. V. RADIO ONDA.— Servicio técnico «Elbe». Reparaciones. Servicio urgente a domicilio. Santa Agueda, 36. Teléfono 201541.

REPARACION televisores todas marcas. Servicio urgente domicilio. Teléfs 201986 220294.

TELEVISORES 19" último modelo extraplano, UHF licencia americana, con voltímetro y mesa, todo 16.000 pesetas. Diez días prueba sin compromiso. Ventas a plazos. Garantía absoluta seis meses. Comercial Velo - Moto. Calera número 10

REPARACION televisores todas marcas a domicilio. Servicio urgente. Antenas. Servicios técnicos Werner Marconi. Radio Caracas. Calzadas, 18. Teléfono 221529 y Generalísimo 18. Villadiego.

REPARACION inmediata. «Rica». Lain Calvo, 17, 1.º. Teléf. 202010.

Traspasos

SE TRASPASA local céntrico, con instalación propia comercio. Teléfono 202439.

AUTOSERVICIO alimentación traspaso, por imposibilidad de atenderlo. Negocio acreditado, con clientela selecta. Buen negocio para una familia. Informes, teléfono 223275.

SE TRASPASA casquería, en Eras de Capiscol, número 1. Informes, en la misma. Ultramarinos.

Varios

FUNERARIA San José. Traslados, Entierros. Avenida del Cid, 83, teléfono 209452.

PISOS. Acuchillados, barnizados. «Limpiezas Pulidor». Lain Calvo, 7. Teléfono 203699

IMPRESOS comerciales, cartas timbradas, tarjetas de visita, invitaciones, prospectos de propaganda, etc. TALLERES GRAFICOS «Diario de Burgos». Calle San Pedro Cardena, 34. teléfono 207358 y «Papelería Tagra». Calle Vitoria, 13. teléfono 202852.

Offset

y toda clase de trabajos tipográficos, en TALLERES GRAFICOS «Diario de Burgos». Calle San Pedro Cardena, 34, teléfono 207358 y «Papelería Tagra», calle Vitoria, 13, teléfono 202852.

Nuestros teléfonos: Admón 207148-49 Redacción 201280

Recibimos atenta información procedente de la Cofradía de Loreto, tal vez la única existente en España en honor de la Patrona de la Aviación, en la que en primer lugar se nos comunica la nueva directiva de la misma que está integrada por los señores siguientes:

Presidente don Julio Martínez, vicepresidente, don José Simón, secretario don Luis García, tesorero, don Domingo del Cura, vocales don Manuel Martínez, don Antonio de la Cruz, don Pablo Tapia, vocal conciliar Rvdo., don Julián del Olmo.

En la nota que nos ha sido remitida abundan los elogios para la directiva saliente, en particular de los vocales que han cesado y concretamente también respecto al tesorero don Raimundo Izquierdo, siendo el deseo de los entrantes, que entran con ganas de trabajar, el hacer cosas nuevas.



Don Julio Martínez, presidente de la cofradía de Nuestra Señora de Loreto

El programa para los actos de este año, se ajustará a lo siguiente:

Día 9. — Como vísperas en el local social, a las 7 de la tarde, vísperas con anuncio de la fiesta con bombas reales y luminosas y a continuación se dará un vino español a cofrades e invitados.

Día 10. — Fiesta principal; a las once de la mañana, en la iglesia de San Juan Bautista, misa en honor de Nuestra Señora de Loreto; a continuación procesión con la imagen por el itinerario acostumbrado. Seguidamente, en la ermita de Nuestra Señora de las Viñas, Salve popular y a continuación en uno de los salones de la ermita, será servido un vino español para autoridades y cofrades. A las 3 de la tarde, en el Hotel Monteroso, comida de hermandad para cofrades e invitados. A las 7 de la tarde, en los locales del teatro Clunia, será proyectada una película de largo metraje y a continuación en una discoteca gran baile con la actuación de un renombrado conjunto musical.

Día 11. — A las ocho de la tarde, en la Iglesia de San Juan Bautista, misa de difuntos. Ante el empuje que de año en año, se va imprimiendo a esta Cofradía, nos ruegan que por mediación de DIARIO DE BURGOS, demos la más sincera enhorabuena a directivos y cofrades de Nuestra Señora de Loreto, la más joven en existencia y por contrario, la más pujante, cosa que gustoso hacemos, como portavoces de la hermandad que nos hace el ruego.

AL CAZADOR PESCA Y AL PESCADOR CAZA Este refrán, o dicho que se aplica a otros conceptos, en la ocasión que nos ocupa, consideramos que es el más apropiado, al menos en lo que respecta a la carta que hemos recibido de un señor, que por tratarse de un caso curioso reproducimos a continuación. La carta a que nos referimos,

está fechada en Zazuar el día 28 de Noviembre próximo pasado y dice textualmente:

«Soy un suscriptor de DIARIO y leo siempre con agrado las informaciones de la región, soy maestro nacional jubilado y juez de paz, en mis ratos de ocio, me dedico a la pesca, pero el día 26 a las 3 de la tarde, cuando tranquilamente me trasladaba por la orilla del Arandilla, me atacó por la espalda un jabalí como de 60 kilos o más, y me arrojó a una distancia de la orilla del río unos dos y medio metros; ante esta embestida y aturdimiento en el suelo salió a gran velocidad y a unos 30 metros se precipitó en un río y paso a la otra orilla. Haciendo fuerzas de flaqueza, apoyado en dos palos de chopo, regresé a casa en estado lamentable. Reconociendo por el médico me apreció un gran hematoma en el muslo sin desgarramientos.

Mientras los cazadores vienen del monte con sus escopetas sin disparar, ya les he dicho que se mete la caza con los pacíficos pescadores de caña. Firma la carta Aniano Pérez».

Como pueden apreciar nuestros lectores, el anuncio de este comentario, viene como anillo al dedo y mirándolo bien, no es un caso demasiado raro, en primer lugar porque la presencia de jabalíes por esta comarca, no es un caso único cabiendo explicación de que tal vez huyendo de los disparos, puesto que nos encontramos en época de caza, muy bien pudiera ese jabalí haberse desplazado a zonas que su instinto le indicó como más seguras, siendo muy posiblemente el propio animal el sorprendido al percatarse de la presencia de un ser humano.

El remedio está en la mano de los cazadores, que muy bien pudieran dar a alguna batida por la zona donde fue atacado el pescador ya que puede existir la posibilidad de que diessen con él y quizá con alguno más.

BANDO DE LA ALCALDIA

Los días 8 y 9 del presente mes de Diciembre, permanecerán cerrados al público todos los establecimientos del comercio en general y de la alimentación, lo que se comunica con objeto de que las amas de casa puedan proveerse de lo necesario para los citados días.

EDICTOS DE LA HERMANDAD DE LABRADORES

Se ruega a todos los propietarios de tractores agrícolas que se pasen por la oficina de esta Hermandad de Labradores en el plazo más breve posible para un asunto de sumo interés con relación a los cupos de gasoil. Deberán venir provistos de la tarjeta del tractor.

—O—

Por acuerdo de la Comisión mixta de Recepción, la Fábrica Azucarera de Aranda de Duero teniendo en cuenta la remolacha recibida hasta la fecha y almacenada en silos, con el fin de evitar colas y retrasos en recepción ha acordado: Cerrar la recepción con las operaciones del día 7, e iniciar la misma a la hora normal del día 12 del mes en curso.

Por tanto se estará sin recibir remolacha, durante los días laborables 10 y 11 de Diciembre de 1973.

CRONICA DEPORTIVA DEL VIERNES

Renacida la normalidad en nuestra población al ser clausurados los actos con-

memorativos del V Concilio de Aranda, que durante varios días, ha absorbido, por así decirlo, la atención informativa, ya reanudamos la vida cotidiana y con ello la información normal, sin perjuicio de que hagamos algunos comentarios en torno a la celebración de los actos que dejamos consignados en días sucesivos, va que consideramos que son objeto de ellos, dado caso que durante ese período de tiempo, nuestra misión se ha concretado a dar cuenta de lo que cada día tenía lugar.

Corresponde, de acuerdo con las normas que nos hemos trazado, inaugurar esta etapa que pudiéramos concebir como de normalidad, con nuestra habitual crónica deportiva de los viernes y así consideramos que la jornada deportiva del pasado domingo, merece algunos comentarios de algo en relación con la Gimnástica Arandina.

El partido de rivalidad regional que tuvo lugar el pasado domingo, si bien se caracterizó por esa circunstancia, el desarrollo del juego fue normal, resultando un gran encuentro por parte de los equipos que actuaban, el Burgos Promesas y la Arandina, pero estuvo a punto de finalizar como "el rosario de la aurora" según un refrán castellano por la desafortada

actuación del colegiado que empezó haciendo uso de su autoridad realizando un perfecto y neutral arbitraje durante la primera parte y la primera mitad de la segunda, pero que por causas que desconocemos, cambió radicalmente de su primitiva actitud, omitiendo faltas que perjudicaron a los locales, consintiendo brusquedades que le obligaron incluso a mostrar la tarjeta blanca a algún jugador para no dejarse llevar el partido que tan bien empezó.

Es lamentable que esto suceda en un encuentro que discurría por los cauces legales y prueba de ello está en la nota que mandó a la "Hoja del Lunes" el presidente del Burgos Promesas en la que agradecía el comportamiento del público arandino.

En cuanto al próximo desplazamiento de la Arandina a la ciudad salmantina de Béjar, se le puede considerar como uno de los más difíciles, teniendo en cuenta que el Béjar es descendido de Tercera División y que por haber empatado el Burgos Promesas en Aranda, ha pasado a ocupar el segundo puesto en la clasificación del grupo actual.

Si consideramos la historia del fútbol tanto cuando la Arandina y el Béjar militaban en Tercera División, como en la actual, hemos de reconocer que siempre en

los desplazamientos a Béjar, las cosas no le han ido bien a los ribereños: el largo desplazamiento, el piso del terreno de juego, de roca al que no están acostumbrados los blanquiazules, el público, en fin, una serie de circunstancias adversas que a los arandinos no les van, han sido, tal vez, las causas que pudieran haber influido en esos resultados.

Como en fútbol, se sale siempre de la lógica, ya que se producen resultados incomprensibles muy bien pudiera suceder que la Arandina regresase con algo positivo, pues el factor suerte también juega en estas competiciones, produciéndose la lógica el domingo en Béjar.

Por otra parte, consideramos que el actual "mister" con sus tácticas de juego, influirá sin duda alguna en el planteamiento del difícil encuentro que se ha de ventilar en tierras charras frente a uno de los actuales líderes del grupo. Claro que también es factor muy importante el que pueda contar con toda la plantilla de la Gimnástica, para seleccionar a los mejores, teniendo en cuenta la calidad del enemigo y de esa serie de condiciones del campo, contando con que no existan lesiones que impida alinear a ninguno de los jugadores.

### Guía médica

José Luis Rica Rica  
TOCUGINECOLOGO  
Consulta, de 12 a 2 y de 4 a 6  
Vitoria 21. 1.º  
Teléfono 201865

S. IÑIGO  
OCULISTA  
Lain Calvo, 17, 1.º. Tel. 209923

Alonso Bañuelos  
OFTALMOLOGO  
Espolón, 2. —Teléfono 209349

V. MATEOS OTERO  
CIRUGIA GENERAL  
Traumatología y ortopedia  
Consulta, de 4 a 6 y horas  
concertadas, excepto sábados  
Avenida del Cid, 8 2.º  
Teléfono 206453

F. J. del Campo Alonso  
PIEL Y VENEREAS  
Clínica de San Juan de Dios

A. LOPEZ GOMEZ  
GARGANTA, NARIZ y OIDOS  
Espolón 28  
Teléfono 203577

Sebastián García Ortiz  
Del Iguatorio Médico Colegial  
Ginecólogo y partos  
Del Hospital Militar  
Conde Jordana 0, 2.º Dcha  
Consulta de 4 a 7 y horas  
concertadas

Dr. MOVILLA C.  
NEUROPSIQUIATRIA  
ELECTROENCEFALOGRAFIA  
Horas concertadas  
Avenida Reyes Católicos, 8  
(Edificio Para), 1.º, C.  
Teléfono 224922

Abelardo Carazo  
MATERNOLOGO DEL ESTADO  
MEDICO  
ESPECIALISTA EN PARTOS. — GINECOLOGIA  
Consulta, Clínica Cruz Roja  
Vitoria, 31. Teléfono 205591

Rodrigo de Sebastián  
José M.º de Sebastián  
MEDICOS  
ANALISIS CLINICOS  
Vitoria, 46, 4.º, D  
(Edificio Gasset). Tef. 203789

Benigno Andrade Loma  
ANALISIS CLINICOS  
Consulta de 10 a 2  
Avenida del Cid, 14, 4.º A  
Teléfono 205545

A. GOMEZ LOPEZ  
CORAZON Y PULMON  
Del Hospital Militar  
San Cosme 2, 3.º, Dcha.  
Teléfono 205590

M. Calvo Pinillos  
Asmas, Bronquios, Corazón  
Alergias respiratorias  
Vitoria, 27 principal  
Teléfono 200212

José M. Martín Iglesias  
Pedro Martín Iglesias  
MEDICOS  
ANALISIS CLINICOS.  
ELECTROFORESIS  
BACTERIOLOGIA  
Eventos Reyes Católicos 1  
Edificio Estudio 2.º, E  
Horas de consulta de 10 a  
Sábados de 10 a 1  
Teléfono 221166

A. Vallejo Villacampa  
MEDICO ESPECIALISTA  
ANALISIS CLINICOS  
San Pablo 14, 3.º. Tel 204137

JOSE ALONSO  
MEDICINA INTERNA  
CORAZON Y NUTRICION  
RAYOS X  
Consulta de 12 a 2 y de 5 a 7  
Espolón 24 2.º Teléf 201912

M. Sánchez Dueñas  
Neurólogo Neurocirujano  
Electroencefalografía  
Consulta  
Calle Madrid 22, 4.º B.  
Teléfono 209871

MIGUEL CAMPO  
TOCUGINECOLOGIA  
Del Iguatorio Médico Colegial  
Consulta de 12 a 2  
Tardes, horas concertadas  
Avenida del Cid 3, 2.º D  
Teléfono 205207

### EXHIBICION DE COROS NAVIDEÑOS

Con motivo de las próximas fiestas de Navidad, y a la vista del éxito obtenido en años anteriores, la Dirección provincial de Asistencia y Promoción, a través de la Obra Sindical de «Educación y Descanso» organiza este año la ya tradicional Exhibición de Coros Navideños, dándole un contenido entrañable, de tipo asistencial, pues pretendemos realizar esta exhibición al calor del Hogar del Pensionista y como homenaje a los Veteranos del Trabajo que no regatearon esfuerzo a lo largo de su vida, por conseguir la España que hoy disfrutamos.

Esta Exhibición de Coros se realizará con arreglo a las siguientes bases:

Primero — Podrán concurrir cuantos coros de la capital o provincia lo deseen

Segundo — Será obligatorio la interpretación de dos Villancicos y una composición de libre elección

Tercero — Deberán presentarse correctamente uniformados o vistiendo trajes regionales o alegóricos a las fiestas de Navidad.

Quarto. — Los coros de la capital que concurren percibirán 1.000 pesetas y un recuerdo del día.

Quinta. — Los coros de la provincia serán subvencionados con el kilometraje de ida y vuelta a su localidad, a 17 pesetas kilómetro más 1.000 pesetas y un recuerdo de la fiesta.

Sexta. — Las inscripciones deberán realizarse en Burgos capital ante la Obra Sindical de «Educación y Descanso» calle San Pablo, número 8, quinta planta, personalmente o por escrito, o bien llamando al teléfono 20.09.33 antes del día 18 de Diciembre de 1973

Séptima. — El acto de Exhibición de coros tendrá lugar el próximo día 22 de Diciembre a las siete y media de la tarde en el Hogar del Pensionista sito en la calle del Carmen de Burgos, debiendo acudir los representantes de los mismos a la Delegación provincial de Sindicatos por lo menos media hora antes del comienzo

### INFORMACION PUBLICA SOBRE AMPLIACION DEL ABASTECIMIENTO DE AGUA A MIRANDA

#### El proyecto abarca dos etapas sucesivas

El «Boletín Oficial de la provincia» publica, en su número de ayer una nota de la Comisión de Aguas del Ebro abriendo información pública sobre la solicitud formulada cerca de dicho organismo por el Ayuntamiento de Miranda para la ampliación del abastecimiento de agua de la ciudad, en base al proyecto aprobado técnicamente por Resolución de la Dirección General de Obras Hidráulicas de 31 de Marzo de 1973, que autorizó a su vez la información pública del mismo, así como del aspecto relativo al vertido de aguas residuales, firmando suscrito dicho documento técnico por el Ingeniero de Caminos don Justo Rufz de Azúa y Lorza.

La ampliación del abastecimiento de aguas se prevé en

dos etapas:

Primera etapa:

Se proyecta la captación de 90 l.-seg., de aguas de los manantiales de «Fuentes de Honoría», que afloran en las proximidades de la Carretera Nacional de Madrid a Irún, a unos 13 kilómetros de Miranda de Ebro, en término municipal de Pancorbo (Burgos).

La tubería de conducción proyectada en de 350 mm. de diámetro, con una longitud de 12.630 metros. Su trazado se desarrolla por la margen izquierda del río Oroncillo, atraviesa el pueblo de Ameyugo a lo largo de su calle principal, más tarde cruza la carretera de acceso a Bugedo, no lejos del puente de ésta sobre el río Oroncillo. Llega hasta la proximidades de la Carretera Nacional de Madrid

a Irún, prosiguiendo hasta atravesar el pueblo de Orón, donde cruza el río Oroncillo adosada al puente de la carretera, para ascender hasta el Cerro de la Picota, situado en las inmediaciones al sur de Miranda de Ebro.

En el Cerro de la Picota se proyecta un depósito regulador de 7.000 metros cúbicos de capacidad, del que arrancará una tubería de suministro de 550 mm. de diámetro y 366 m. de longitud, que enlazará con la actual red.

Segunda etapa:

Cuando los caudales conjuntos del abastecimiento actual y de la primera etapa que ahora se proyecta no sean suficientes para las necesidades de la población deberá realizarse la segunda etapa del abastecimiento de aguas. En principio, con las previsiones de población y consumo actualmente disponibles, se estima a título orientativo que esa segunda etapa habrá de entrar en servicio hacia el año 1985, si bien esas previsiones podrían verse modificadas por la realidad en uno u otro sentido.

Para la segunda etapa se proyecta la captación de un caudal de 200 l.-seg., de aguas de los Manantiales de Peñacerrada junto al molino de dicha localidad, en la provincia de Alava.

La longitud total de la tubería de conducción es de 19.362 m., que en su casi totalidad corresponden a la provincia de Alava, estando dividida en dos tramos bien diferenciados, uno entre el manantial y la central eléctrica de Berganzo, de 500 y 450 mm de diámetro, y otro entre dicha central y el final de la conducción de 600 mm. de diámetro.

En su primera parte, la conducción discurre por la margen izquierda del río Inglares hasta llegar a la presa de derivación de la central, cruza el citado río, sigue un pequeño tramo por la banqueta del canal y alimentación de la central, bajando con fuerte pendiente para cruzar la carretera de Peñacerrada a Zambrana y, después de atravesar dos veces el río Inglares, pasa por el pueblo de Berganzo y llega a la central eléctrica, previniéndose el paso de la tubería a través de ésta de modo que pueda accionar una de las turbinas instaladas actualmente, sin mengua de la producción de energía.

A partir de la central de Berganzo, la conducción discurre por la margen derecha del río Inglares, cruza el pueblo de Ocio, pasa por debajo de Santa Cruz del Fierro, atraviesa la carretera de Peñacerrada a Zambrana pasa próxima a la localidad de Zambrana, cruza después la carretera de Logroño a Vitoria, atraviesa el río Zadorra adosada al puente existente y desde

allí comienza a ascender hasta el Cerro de Santa Marina, situado al N.E. de Miranda de Ebro.

En el Cerro de Santa Marina se proyectan dos depósitos reguladores, cada uno de 7.000 metros cúbicos de capacidad, de los que arrancará la tubería de suministro. Esta será de 600 mm. de diámetro y tendrá una longitud de 2.220 m., pasando por las proximidades del pueblo de Bayas e incorporándose a la carretera de Miranda a Zambrana en el puente sobre el ferrocarril, para continuar luego a lo largo de dicha carretera y enlazar con la red de distribución en la calle República Argentina.

Igualmente se proyecta el vertido de aguas residuales por medio de dos colectores generales, uno en cada margen del Ebro, con el fin de llevar las aguas residuales a sus puntos de vertido, efectuándolo el de la margen derecha aguas abajo de la presa de Electra de Burgos, S.A. y el de la margen izquierda en las proximidades de la desembocadura del río Bayas, previo tratamiento en Estación depuradora.

### JUNTA VECINAL DE CASTAÑARES

(Burgos)

Subasta pública de una hectárea 90 áreas, terrenos en «EL SOTO», día 23 de Diciembre 1973, a las doce horas, en 2.319.000 pesetas.

Anuncio «B. O. E.» día 29 de Noviembre de 1973.

Condicionales en Secretaría Junta.

Castañares, 6 de Diciembre de 1973. — El Presidente, Martín Alonso.

### AYUNTAMIENTO DE VILLAMBISTIA

(Burgos)

SUBASTA DE ROBLES

Hasta las 13 horas del día 13 del actual se admiten pliegos optando a la subasta de 800 robles, con 224 metros cúbicos de madera y 45 metros cúbicos de leña, con una tasación global de 112.000 pesetas.

Villambistia, Diciembre de 1973

EL ALCALDE

### ACTIVIDADES DEPORTIVAS DE LA JUVENTUD

#### Juegos escolares nacionales

Puestos al habla con el jefe de sección de Actividades Deportivas Sr López-Sanvicente y con el presidente de los J. N. Sr. Olavarrieta, nos comunican que dada la gran concurrencia de equipos a esta XXVI convocatoria de los J.E.N. así como la participación en varios de portes más que en anteriores ediciones y la proximidad del comienzo del XI Campeonato de España de Fútbol Infantil, considera oportuno dictar unas normas generales aprobadas ya por el jefe provincial Sr Orden V. gara. Estas normas, que serán entregadas a los delegados de los Centros que integran el Comité Técnico de los J.E.N. para su aprobación, las hemos resumido para nuestros lectores:

Primera. — Participación a escala local de las categorías: Juvenil, nacidos en 1956 y 1957. Cadetes, nacidos en 1958 y 1959. Infantiles nacidos en 1960 y 1961.

Alevines, nacidos en 1962 y 1963. Los Centros que lo deseen.

Segunda. — La categoría Alevín, nacidos en 1964 y 1965 interviene únicamente en competición interna.

Tercera. — Bases para los diferentes deportes.

Fútbol: Admisión a escala local de tantos equipos cuantos presenten los Centros estableciéndose si el número 10 exige diferentes grupos para eliminarse entre sí los campeones de los mismos.

Baloncesto, balonmano, balonvolea: Idénticas bases que para el fútbol.

Tenis: Cada Centro participante hará su competición interna para sacar a la fase local un equipo de dobles y un jugador individual por cada Centro y categoría.

Tenis mesa pelota mano. Pádel: Idénticas bases que para el tenis.

Ajedrez: Cada Centro hará su competición interna para sacar a la fase local a dos jugadores por cada categoría.

Sistema eliminatorio a dos partidas (tres en caso de empate) a celebrar en el mismo día.

Atletismo: Cada Centro podrá participar a escala local con dos deportistas por cada especialidad.

Velocidad, altura, longitud, peso, que en principio fijamos: relevos lanz, peso

Si algún Centro deseara participar en alguna otra especialidad, lo manifestará para hacer la selección entre los participantes.

Campo a través: Cada Centro podrá presentar tantos equipos de 5 participantes en cada categoría cuantos considere oportuno. La fase provincial se celebrará en Aranda el 3 de Febrero.

Por último, nos comunican que caso de presentarse algún equipo en las modalidades de judo, gimnasia escolar, esquí hockey patines o cualquier otro deporte no especificado, se establecerán las Bases según el reglamento correspondiente.

Agradecemos a la Sección de Actividades Deportivas estos datos y deducimos de nuestra

conversación con los Sres. López-Sanvicente y Olavarrieta el interés que están dedicando en la planificación a escala local de esta XXVI convocatoria de los Juegos Escolares Nacionales. XI CAMPEONATO DE ESPAÑA DE FUTBOL INFANTIL

El jefe local de Actividades Deportivas nos recuerda estos datos:

—Comprende a los jóvenes nacidos desde el primero de Agosto de 1958, años naturales 1959 y 1960 Asimismo a los nacidos en el año 1961 con certificado médico.

—Se ha abierto el plazo de inscripción de Centros y clubs que deseen participar, debiendo comunicarlo con la brevedad posible a la Sección de Actividades Deportivas para confeccionar el calendario y enviar la documentación.

—Habrá antes una reunión previa con los dirigentes de los Centros y clubs que se hayan inscripto.

(Provisionalmente inscripción y entrega de trípticos y fichas en colegio Cristo Rey (Sr. López-Sanvicente), en colegio Menor y en OJE).

### Fiestas en el Colegio de los Sagrados Corazones

Esta tarde han comenzado las fiestas patronales del Colegio de los Sagrados Corazones, con el saludo a la Madre, Pregón por un alumno de sexto; cohetes, bombas, caramelos, cabezudos.

A las cinco, se jugó un partido de fútbol (pies atados) entre Selección de E. G. B. y Comisión de sexto curso y luego, en el Salón de actos del Colegio, se puso en escena «Una operación quirúrgica», juguete cómico en un acto, de M. y A. J. Onieva, actuando Darío Urzay, Gregorio Bóveda, Luis T. Fañanás, J. M. Santamaría, Ramón de la Torre y Alberto Prieto. Escenario: José Luis Contreras

Los demás actos programados son los siguientes: Hoy, viernes, a las diez, en los patios: Juegos variados para los pequeños: Soka-tira, pintar el ojo a gallo, carrera de cintas y carrera ciclista. En el monte: Final de torneos.

A las cuatro: Participa y gana: Pucheros, sacos, sillas, gimkana, botellas...

A las cinco en el cine del Colegio La película: «El secreto del Icoisn de Oro» (Tintín y su perro Milú).

A las siete, fuegos artificiales, traca y toro de fuego.

Sábado, 8. — A las diez, Eucaristía concelebrada, asis-

tiendo antiguos alumnos y colegiales.

A las once, en los patios: Mini-basket de E. G. B., final del trofeo Inmaculada de Microfútbol: cuarto y quinto E. G. B.

A las once y media, en los campos de deporte, tradicional partido de fútbol: Viejas Glorias A.A.-Sel del Colegio Selecciones de sexto y séptimo de E. G. B. Final del Trofeo Inmaculada, entre los campeones de cuarto y quinto de Bachiller.

A la una, tanzamiento de globos y bombas japonesas Inauguración de la Exposición de Pintura y Trabajos manuales.

Domingo, 9. — A las diez, celebración de la Eucaristía

A las once, partido de baloncesto: Deóbriga-SS. CC.

A las 12,30, carrera ciclista.

Lunes, 10. — A las 5,30, y 8,15, en el teatro Cinema, el cuadro artístico Mirandés pondrá en escena la comedia de Carlos Llopis «Nosotros ellas y el Oute» actuando María del Carmen Gómez, Rocío Bastida Altamira Cerrezo, Jesús Fortea, Juan Francisco Iruarizaga, Merché Blesa, Ernesto Sáenz de Buruaga, José Alzola, Fernando Choza y José Luis Prieto, Carlos Bodegas Antonio Lete y Alfonso Aguilere, Peal y Muebles Fernández.

### AGENDA DE UTILIDAD

#### FARMACIA DE GUARDIA

Hoy viernes corresponde de guardia a la farmacia del licenciado señor De Juana de la Avda. del Generalísimo 9.

#### CARTELERA DE ESPECTACULOS

Cine Astoria. — «Alarma! Vuelo 502, secuestrado». Mayores 14 años.

Cine Mecisa. — «Lo verde empleza en los Pirineos». Mayores 18 años.

Teatro Cinema. — «Los desalmados» Mayores 18 años.

Cine Novedades. — «Hulla del planeta de los simios». Tolerada a menores

#### TELEFONOS DE URGENCIA

Hospital de Santiago: 31-20-15.

Ambulatorio «18 de Julio» 31-06-89

Cruz Roja: 31-00-37. Parque de Bomberos: 31-00-00.

Comisaría de Policía: 31-00-95.

Guardia Civil: 31-00-30. Policía Municipal: 310489. Paradas de Taxis, 31-13-33 y 31-03-04.

DELEGACION DE DIARIO DE BURGOS: 31-17-61.

## EDERRA, DISPUESTO PARA REAPARECER EN ORENSE

### Sin embargo, son duda García Cuervo y Pocholo

#### A Raúl le ha sido recomendado un mes de reposo absoluto

Ha quedado atrás el partido con el Ensidesa. Ahora el objetivo inmediato y más importante, es el que ofrece el partido a disputar el domingo con el Orense.

Negrillo comentaba ayer el encuentro liquidado con saldo negativo ante el conjunto asturiano —ya que a eso equivale empatar en casa— y tras decir que la eliminatoria todavía habría de cubrir una segunda parte, significaba que toda contienda comporta una enseñanza y en ese sentido la disputada el miércoles había sido alocucionadora en muchos aspectos.

Pues vamos a ver si de esta lección se comienzan a extraer las primeras enseñanzas y consiguientes beneficios.

Al objeto de preparar el desplazamiento a Orense y el consiguiente partido, ayer se celebró "partidillo" en "El Plantío", que no fue tan intenso como en otros jueves, teniendo presente que el día anterior se había disputado la eliminatoria con el Ensidesa. No obstante, se jugaron dos tiempos, durante los cuales vimos en plena acción a Ederra. Este aguantó perfectamente y por tanto su reaparición en "El Couto" se da por descontada. Las incógnitas que a Negrillo se le plantean corresponden a García Cuervo y a Pocholo, los cuales serán sometidos hoy a una prueba, que puede ser decisiva, ya que el viaje a la capital orensana se emprenderá mañana, efectuándose en el tren "Ter".

En consecuencia y a juzgar por lo observado, la alineación puede ser la siguiente:

García Cuervo o Aizpuru; Osorio, Ederra, Gómez; Sistiaga, Navarro; Viteri, Olalde. Burguete, Pocholo y Juanito pinto con la intensidad que si la prueba de Pocholo no resulta satisfactoria, quizá se incluya a Lis o también se hagan las combinaciones correspondientes con Fuertes, pasando Viteri a interior. En

fin, la composición de la delantera es algo que no tiene absolutamente resuelto y definido Negrillo, aunque todo tendrá que girar en torno a los hombres citados.

#### RAUL, EN DESCANSO ABSOLUTO

Hace días que Raúl ha vuelto a dejar los tímidos entrenamientos que había iniciado, en plan de recuperación.

No se encontraba en plenitud, tras las fiebres que le

han aquejado y efectuado un nuevo reconocimiento a fondo por los servicios médicos, se ha considerado oportuno prescribirle otro mes de absoluto descanso, tras el cual y después de seguir el correspondiente tratamiento, seguirá el período de recuperación oportuno.

Por tanto, por el momento, hay que olvidarse de Raúl, ya que el baracaldés no se encuentra en condiciones de iniciar la puesta a exige el fútbol.

## MARCHA DEL TORNEO DE LIGA DE BOXEO

### El equipo de Burgos peleará en Santander el día 15

Madrid (Alfil).— Clasificación de los grupos correspondientes a los equipos de Andalucía, Galicia, Asturias, Castilla, Levante y Aragón, de la Liga nacional de boxeo:

#### GRUPO LEVANTE - ARAGON

Zaragoza, 15 combates, 31 puntos.

Alicante, 15 c., 29 p.  
Castellón 10 c., 22 p.  
Valencia, 10 c., 19 p.  
Murcia, 10 c., 15 puntos.

#### GRUPO GALICIA - ASTURIAS - CASTILLA

Asturias, 5 combates, 15 puntos.

León, 5 c., 11 p.  
Valladolid, 5 c., 11 p.  
Salamanca, 5 c., 9 p.  
Galicia, 5 c., 8 p.  
Palencia, 5 combates, un punto.

#### GRUPO ANDALUCIA

Almería, 20 combates, 44 puntos.

Málaga, 20 c., 39 p.  
Huelva, 15 c., 35 p.  
Cádiz, 15 c., 33 p.  
Granada, 15 c., 29 p.  
Córdoba, 15 c., 27 p.  
Jaén, 20 c., 23 p.

Calendario de competiciones del grupo cuarto, en el que forman parte los equipos de las regiones vasca, cántabra, navarra y castellana y cuya segunda vuelta se disputará los días 2, 9, 16 y 23 de Febrero y 2 de Marzo:

#### Primera jornada (15 Diciembre 1973)

Navarra - Guipúzcoa; Santander - BURGOS y Alava - Vizcaya.

#### Segunda jornada (22 de Diciembre 1973)

Guipúzcoa - Alava; BURGOS - Navarra y Vizcaya - Santander.

#### Tercera jornada (12 Enero de 1974)

Guipúzcoa - BURGOS, Navarra - Vizcaya y Alava - Santander.

#### Cuarta jornada (19 Enero 1974)

Alava - BURGOS, Vizcaya - Guipúzcoa y Santander - Navarra.

#### Quinta jornada (26 Enero 1974)

BURGOS - Vizcaya; Guipúzcoa - Santander y Navarra - Alava.

## El Linares venció (2-0) en el campo del Granada

### En partido del torneo de reservas

Granada (Alfil). — En encuentro valedero para la Copa de Andalucía de reservas el Linares ha sorprendido al Granada venciendo esta tarde en "Los Cármenes" por dos goles a cero. Al descanso se llegó ya con este resultado.

Granada. — Diego; Toni (Plou), Susi (Castellano), Moreno; Santí, Pla; Cabrera, Lorenzo (Chirri), Cabral, Dueñas y Martín.

Linares. — Santos (Trigueros); Antofiete (Núñez); Peiró; Codina; Redondo, Vélez; José Luis Reche, Juanito, Antonio y Diéguez.

A los 10 minutos de la primera parte, Diéguez desde fuera del área marca de tiro cruzado a los 36 minutos, fallo del granadino Susi y Antofiete próximo al marco contrario recoge la pelota y ante la salida desesperada de Die-

go toca el balón y marca. El Granada ha tenido una actuación desafortunada ante un Linares que sorprendió por su juego, movilidad y rapidez en todas sus acciones. Aunque se viera dominado, el Linares cerró sus líneas traseras haciendo imposible los disparos a puerta de los atacantes granadinos. No obstante, las ocasiones fueron varias pero los desaciertos de los delanteros granadinos corrieron pareja con las ocasiones.

El Linares con contrataques se plantó muchas veces ante el marco local aprovechando las ocasiones que se le presentaron.

Destacaron por el Granada Dueñas, Lorenzo Santí y Castellano y por el Linares, Antonio Diéguez, Redondo, Vélez y Trigueros.

## FUTBOL MILITAR

### 1-0 El equipo de Artillería volvió a derrotar al de Infantería

#### En partidos organizados con motivo de las fiestas patronales

Ayer tarde, a las cuatro, con asistencia masiva de los soldados pertenecientes a las Armas de Infantería y Artillería se enfrentaron en el campo de la Deportiva Militar, los equipos representativos de ambos cuarteles, que ya lo habían hecho el pasado día 2, festejando así, por anticipado, las fiestas patronales de Santa Bárbara y la Inmaculada Concepción. En la primera ocasión ganaron los artilleros por 3-2. Ahora, el tanteo les fue también favorable, por uno a cero.

#### Alineaciones:

Infantería.— Soto; Chus, Muru, Pellón; Carmelo, Pedro; Iriguibel, Del Río, Jayo y Monizalo. Posteriormente Miguel sustituyó a Muru.

Artillería. — Bericiartúa; Santamaría, Calderón, Iturrioz; Iriarte, Velasco; Tasio, Cerro, Aguinagalde y Lopategui.

Resultó lesionado velasco, que fue sustituido por Nico.

Actuaba de entrenador de los artilleros el capitán Lino García Fernández, y de los infantes, el sargento Andrés Crespo de la Iglesia.

Buen arbitraje del señor De la Cruz, que en los minutos 31 y 41 del segundo tiempo expulsó a los jugadores Calderón e Iturrioz, respectivamente, ambos del equipo de Artillería, por juego duro. Se explica así, al menos en parte, la dificultad que tuvieron los delanteros contrarios para abrirse camino hacia la meta defendida por Bericiartúa.

No estará de más hacer constar que varios de los jugadores que actuaron lo hacen en equipos de categoría nacional, si bien ahora se hallan sujetos a la disciplina militar.

El único gol contabilizado subió al marcador en el minuto 25, siendo su autor Nico, al aprovechar una indecisión de la defensa.

El partido se inició con juego rápido y dominio territorial de Infantería, si bien los artilleros contrataban con peligrosidad. Entre las jugadas destacadas cabe señalar un tiro de Iturrioz, al poste en el minuto 35, una buena oportunidad para Iriguibel, a los 42 y otra para Santa-

maría cuando iban transcurridos 44.

En la segunda parte se impuso la mejor técnica y preparación física de los artilleros, que lograron el gol de la victoria, obra de Nico, al aprovechar una indecisión de la defensa.

En el minuto 28 de este período, Pedro, el mejor jugador de su equipo, estrelló también la pelota en el poste.

Doble victoria, pues, de Artillería, en cuyo conjunto destacaron Aguinagalde, Cerro y Tasio. En el equipo de Infantería, junto a Pedro, cabe citar a Soto.

Finalizado el partido, fue entregado un trofeo al vencedor y medallas conmemorativas a todos los contendientes.

Uno de los muchos objetivos de la Hermandad de Donantes de... es éste Ingreso en el...

## EL NEGOCIO CRUYFF

Barcelona (Logos). — En Barcelona, han surgido rumores sobre un comentario que el prestigioso crítico del diario parisino "L'Equipe", inserta en la edición del pasado martes, sobre Cruyff en "La hora catalana" Maupas, habla elogiosamente del jugador y del perfecto estado de compenetración existente con sus nuevos compañeros. Y, seguidamente, aborda el tema económico, diciendo que los directivos del Barcelona han efectuado un excelente negocio, aludiendo a que si el club catalán ha amortizado ya el 65 por ciento de su fichaje, de ser cierto que un gran club italiano ha ofrecido ya 120 millones de pesetas, el Barcelona, en el aspecto económico, viene a dar a entender René Maupas, que habría o mejor dicho, tendría en sus manos un negocio perfecto.

Sin embargo, la directiva azulgrana, dejando de lado los elogios de Maupas y centrándose en la hipótesis del traspaso de Cruyff, ha manifestado no saber nada al respecto, rechazando de cualquier forma lo que pudiera suceder al abrirse la importación en Italia, por considerar el valor de Cruyff, en estos momentos, muy por encima de la cifra citada.

## Mi conciencia está tranquila, declara el masajista del Murcia

### Después de sus declaraciones sobre el «doping» en el fútbol

Madrid (Logos). — «Del contenido del diálogo mantenido ayer en la Federación Española de fútbol, nada tengo que decir. Yo les escuché a ellos y ellos a mí, en un diálogo cordial. Mi conciencia está tranquila», ha declarado el masajista del Murcia a un redactor de la agencia Logos.

Tras la reunión mantenida ayer en la Federación partió para Murcia, y hoy estaba ya en el entrenamiento del equipo.

El objetivo de esta llamada —agregó— era simplemente hablar y tras la conversación, no estoy contento ni descontento. Mi estado de ánimo es completamente normal.

—El día 17 se tratará su asunto en la reunión que se celebrará en la Federación

—No le preocupa qué medidas puedan adoptar?

—Ya dije que mi conciencia está completamente tranquila.

—Ya se ha puesto de moda el tema del doping, ¿no es partidario del control anti-doping tras los partidos?

—No sé hasta qué punto una contestación mía pueda tener validez. Hay autoridades dentro del deporte que pueden opinar.

—¿Particularmente?

—Igual que nos vacunamos contra la viruela podría existir, más que para curar para prevenir.

—La llamada federativa ¿no le afectó?

—No. Lo vi como una medida lógica y natural.

Finalmente, Genaro Zapata dijo: «Estoy tan tranquilo ahora como hace un mes».



OBRA SOCIAL Y CULTURAL DE LA

## CAJA DE AHORROS DEL CIRCULO CATOLICO

### CURSO DE AMBIENTACION NAVIDEÑA

Se pone en conocimiento de cuantas señoras y señoritas pueda interesar, que esta Obra Social y Cultural ha organizado un Curso de Ambientación de la Navidad, del 10 al 21 del presente mes, ambos inclusive (excepto el sábado y domingo), de 8 a 9,30 de la noche, en el que se impartirán las enseñanzas de cocina y decoración típicamente navideñas, siendo las plazas muy limitadas.

Informes e inscripción en la Secretaría del Círculo Católico de Obreros, calle Concepción número 19, hoy, viernes, de 7,30 a 9,30 de la noche, hasta cubrir la matrícula.

## CONSTITUCION DE LA FEDERACION BURGALESA DE AJEDREZ

Los equipos del Circulo de la Unión y Club Universitario se enfrentarán esta tarde

Estarán en disputa las medallas de plata y bronce del torneo recién concluido

Hoy, viernes, a las ocho de la tarde y en el Club de Esgrima Burgos, se juega la primera eliminatoria, —es a dos partidas—, entre el Circulo de la Unión y el Club Universitario, que quedaron empatados a puntos para la clasificación del segundo puesto en el pasado Torneo de Ajedrez "La Hermandad entre Peñas". Así fue acordado en la reunión que se celebró el pasado martes en el domicilio del club de Esgrima Burgos en cuya reunión se trataron diversos asuntos relacionados con el ajedrez en Burgos y de los que damos cuenta a nuestros lectores.

Los primeros cambios de impresiones fueron sobre la clausura del Torneo "La Hermandad entre Peñas" que como se sabe se celebrará con la representación del "Ajedrez Viviente", el miércoles día, 19, en el Circulo de la Unión, después de mas partidas a "la ciega" del gran jugador burgalés, Valentín Azofra, que se enfrentará a cuatro jugadores. Con estas dos especialidades del ajedrez, "viviente" y "a la ciega" ha pretendido la organización dar a conocer al público burgalés todas las manifestaciones del ajedrez, pues se ha celebrado un campeonato entre Peñas que ha constituido un éxito rotundo, se han celebrado partidas de simultaneas, dadas por otro gran jugador burgalés, Julio Montoya se han puesto problemas de ajedrez en público, se ha hecho una exposición de artículos del noble juego y ahora queda como colofón las partidas a la "ciega" y el ajedrez viviente, todo ello gracias a la organización de la Federación Burgalesa de Ajedrez y al Club de Esgrima Burgos, con el patrocinio de la Caja de Ahorros del Circulo Católico, que no ha regateado esfuerzo económico y ha sido elevado, para poder dar toda esta demostración ajedrecística en Burgos, que últimamente estaba bastante apagada.

En dicha reunión, que estamos comentando, se tomó, sin duda alguna, el principal acuerdo, cual es la constitución de la Federación Burgalesa de Ajedrez, que pronto empezará a dar sus frutos, y cuya constitución es la siguiente:

Presidente, don Marcelino Martínez Calzada.  
Vice-presidente primero, don Manuel López Cuevas.  
Vice-presidente segundo, don Pedro Bou-Farré.  
Secretario, don Joaquín M. Ibáñez.  
Tesorero, don Antonio Veneces.  
Bibliotecario, don Fabriciano Jiménez.

Vocales, don Fernando González Iturriaga, don Francisco Javier García Ormaechea, don Jesús Manuel Sáiz, don Santiago Remacha.

Personas todas ellas muy vinculadas al ajedrez y de los que esperamos que el ajedrez burgalés se sienta satisfecho por el trabajo que realicen.

Todos los ajedrecistas burgaleses deberán ponerse en contacto con esta Federación para efectos de tener la ficha federativa correspondiente, que será necesaria para poder tomar parte en próximos campeonatos, que es deseo de la Federación sean continuos, tales como campeonato provincial individual por peñas de ajedrez (se pretende ir a la creación de auténticas peñas de ajedrez, unas ocho a diez en nuestra ciudad, donde continuamente se esté jugando), campeonato de empresas, campeonato militar, etc., y de festivales especiales, tales como en las fiestas de San Lesmes, San Pedro y San Pablo, creación de una escuela de ajedrez. Probablemente la primera actuación fuera de la del torneo «La Hermandad entre peñas», sea un enfrentamiento contra la Federación de Santander, a celebrar en este mes, en lugar a determinar, probablemente

en Medina de Pomar. En sucesivos días iremos informando a nuestros lectores de la labor de ésta Federación que parece que renace después de muchos años en silencio

Se hace constar a los participantes en el concurso de «problemas» que el plazo de los mismos, termina el domingo, día nueve.

Esquí femenino

## TRIUNFO DE A. M. PROELL EN EL PRIMER DESCENSO DE LA COPA DEL MUNDO

Conchita Puig ocupó el puesto 68

Val D'Isere (Alfil). — La austriaca Anne Marie Proell ha vencido con claridad el primer descenso de la Copa del Mundo de esquí alpino, disputado esta mañana en Val D'Isere con ocasión del criterium de la primera nieve, aventajando en más de dos segundos (2,17) a su compatriota Ingrid Gfolner. Este primer descenso de la temporada pone de manifiesto una vez el dominio de las austriacas ya que Wiltrud

Drexel quedó tercera a 2,53, Irmgard Lukasser, quinta a 3,11 y Marianne Ranner y Brigitte Totsching noveno ex-aequo a 3,66. La carrera por otra parte también permitió observar la buena forma de la suiza Marie Therese Nadig, campeona olímpica, quien quedó en cuarta posición a 2,66 de Proell.

La española Conchita Puig, quedó en 68 lugar, con 1-40-10 y Marta de la Peña en el puesto 76 con 1-45-31.

El descenso se disputó con sol, sobre una longitud de 2.150 metros, con un desnivel de 555 metros. Nieve poco abundante, dura y con hielo en muchos pasos.

BALONCESTO

## Clara victoria del Madrid

Madrid (Alfil). — El Real Madrid ha derrotado, esta noche, al Heidelberg, por el abrumador tanteo de 120 puntos a 48, en el segundo encuentro de su eliminatoria de octavos de final de la Copa de Europa de Campeones de Liga, de baloncesto.

El primer tiempo finalizó ya con ventaja madridista, de 43 a 32.

El accidentado, la parturienta el operado y el enfermo: ellos son la preocupación de los donantes de sangre. Compártela con ellos.

Ingresa en la Hermandad Donantes de Sangre de la Seguridad Social Te espere a la salud de tu prójimo

# boutique

Epifanio Epifanio Epifanio Epifanio Epifanio Epifanio

donde en OTOÑO la moda se viste de JUVENTUD



LA COPA

## EL BETIS GANO AYER EN VILLARREAL POR 2-1

Villarreal (Castellón) lesión y Xifre a Gregorio Garrido. — El Real Betis ha vencido por dos goles a uno al Villarreal en partido de ida de la eliminatoria de Copa del Generalísimo, jugado esta noche en el campo del Madrugal.

Betis. — García Fernández; Bizcocho Iglesias Cobo; Sabater López; Del Pozo, Anzarda Rogelio, Blosca y Benítez. A los 15 minutos de la segunda parte, Oribe substituyó a Rogelio.

Villarreal. — Palomo; Loren, Gelo, Erciti; Garrido Siro, Planes; Gregorio Garrido, Martínez Miró, Cayetano, Plaza y Alias. Polo substituyó a Plaza por

lesión y Xifre a Gregorio Garrido.

Los tres goles se consiguieron en la segunda mitad. Se adelantó el Betis con dos goles de Del Pozo en los minutos 10 y 17, y acertó distancias el Villarreal faltando tres minutos para el final, con un remate de Cayetano en jugada de Alias.

El partido ha reflejado la diferencia de clase entre dos equipos de distinta categoría. El Betis ha sido un equipo muy preciso, con fútbol bonito y profundo. El Villarreal, por su parte ha estado a un nivel aceptable, dada la diferencia de categoría.

## JUEGOS ESCOLARES NACIONALES

### Resultados

#### CATEGORIA JUVENIL

Fútbol. — Merced, 0; Sgda. Familia, 2. Arámburu, 6; Filial 2 1. Sto Tomás, 2; Maestría, 3. San José Artesano; 3; Instituto, 8.

Voleibol. — Liceo, 2; Filial, 0. Instituto A, 2; Instituto B, 1.

Balonmano. — Salle, 13; Sgda. Familia, 21. Baloncesto. — Salle, 34; Seminario, 34.

Pelota mano. — Sgda Familia, 22; Merced, 0. P. Arámburu A, 22; Maestría, 0. P. Arámburu B, 22; Liceo, 17. Salle, 22; San José Artesano, 14. Santo Tomás, 0; Instituto, 22.

#### CATEGORIA INFANTIL

Fútbol. — Instituto, 0; Santo Tomás, 1; Filial 1, 1; Merced, 3. Seminario, 4; P. Arámburu, 1. Hispano Argentino, 3; Rguez. de Valcárcel, 2. Círculo Católico, 2; Gmo. Franco «A», 2.

Marcelliano Santa María, 5; M<sup>a</sup> La Mayor, 1. Gmo. Franco «B», 0; Juan XXIII, 1. San Pedro de la Fuente, 1; Vadillos, 4. M<sup>a</sup> La Mayor, 6; Círculo Católico, 1.

Voleibol. — Seminario, 1; La Merced, 2. Gmo. Franco «A», 0; P. Arámburu, 2.

Balonmano. — Salle, 2; Sgda. Familia, 11. Filial 1, 23; P. Arámburu, 6. Vadillos, 3; C.N. de Prácticas, 6. St<sup>a</sup> M<sup>a</sup> La Mayor, 0; Gmo. Franco «A», 20. Marcelliano Santa María, 2; Gmo. Franco «B», 10. Rguez. de Valcárcel, 9; Parralillos, 5.

Baloncesto. — La Merced, 23; Salle, 21. Seminario «A», 60; P. Arámburu, 6. Círculo Católico, 10; Gmo. Franco «A», 26. Marcelliano Santa María, 43; S. Pedro de la Fuente, 5.

Baloncesto Grupo «B». — Parralillos, 38; Juan XXIII, 5. C.N. de Prácticas, 34; Rguez. de Valcárcel, 19.

Pelota mano. — P. Arámburu, 15; La Merced, 0. Gmo. Franco «A», 15; Círculo Católico, 14. Gmo. Franco «B», 18; Instituto, 0.

#### CATEGORIA CADETE

Fútbol. Grupo «A». — P. Arámburu, 5; Santo Tomás, 3; San José Artesano, 0; Instituto «B», 4.

Balonmano. Grupo «A». — La Salle, 6; Instituto, 11.

Baloncesto. — Liceo, 39; La Merced «A», 6. Instituto, 52;

La Salle, 15. P. Arámburu, 16; Seminario «A», 50. Seminario «B», 60; La Merced «B», 21.

Pelota mano. — La Salle, 18; Sgda. Familia, 3. P. Arámburu, 18; La Merced, 9. Santo Tomás, 22; Maestría, 0. Filial 2, 18; Instituto, 1.

Grupo «B». Fútbol. — P. Arámburu «B», 3; Maestría, 1. Filial 2, 0; Instituto «A», 4.

Voleibol. — Liceo, 2; Filial 2, 0; Instituto «A», 2; Instituto «B», 1.

Balonmano. — La Merced, 8; Sgda. Familia, 16. Maestría, 2; Filial 1, 11.

#### CROSS

Categoría Infantil: 1) Urrestarazu Ansotegui G. del Liceo; 2) Calvo del Olmo Santiago, del P. Arámburu y 3) Camarero Ayala Jorge, de la Salle «B».

Clasificación por equipos: 1) P. Arámburu; 2) Liceo y 3) Salle «B».

Categoría Juvenil: 1º) Martín Criado Enrique de Aranda; 2) Pascual Merino José del Instituto y 3º) Revilla Martínez Domingo del Instituto.

Clasificación por equipos 1) Instituto «A»; 2) Aranda y 3º) Merced.

Categoría cadete: 1) González Vegas Juan José del Instituto «A», 2) Zamorano Rodríguez Angel de la Merced «A» y 3º) Juez Cabañez Félix de la Filial 1.

Clasificación por equipos: 1) Instituto «A», 2º) Aranda «A» y 3) Merced «A».

#### BOXEO

### (Kid Pambale) retuvo el título mundial de los welter-juniors

#### Es la quinta vez y tuvo por contrincante al japonés Furuyama

Panamá (Alfil). — Antonio Cervantes "Kid Pambale" retuvo aquí anoche por quinta vez, su título mundial de los welter-juniors (versión AMB).

Tras una reñidísima pelea, que fue definida por estrecha decisión de jueces y árbitro, el colombiano, desde hace varios años con residencia en Venezuela logró imponerse al rival japonés Tetsudo "Lyon" Furuyama.

La patria chica de Kid Pambale, San Basilio de Palenque, un poblado donde cantan las muertes y lloran los nacimientos, pueden exhalar el aire retenido por quince largos, larguísimos asaltos.

El asiático bien puede decir que ofreció al campeón la más sólida resistencia que haya encontrado desde que, aquí mismo, hace poco más de un año, conquistó la corona mundial de su categoría, entonces en manos del panameño Alfonso "Pepermint" Frazer.

Barcelona (Alfil). — El equipo español que se opondrá a Suecia en la semifinal de la Copa del Rey de Suecia, estará integrado por Juan Herrera, José Higuera, José Moreno y Antonio Muñoz, actuando como capitán no jugador Jaime Bartrolí.

La ronda final de esta competición cuyo título ostenta en estos momentos el tenis español, que ganó la Copa por vez primera el pasado año, se disputará en Hannover, en los próximos días 14, 15 y 16.

#### DELEGACION COMARCAL DE FUTBOL

### Aclaración de algunos partidos

En nuestra edición de ayer al reseñar el amplio informe de sanciones del comité de competición y los partidos programados para las próximas jornadas, datos éstos que nos fueron facilitados por la Delegación Comarcal de Fútbol, se deslizaron algunos errores, que la propia Delegación nos ha rogado que aclaremos, lo que hacemos con sumo gusto.

El encuentro C. D. Lermeno-Comanche C. F., se disputará mañana sábado, en Lerma, dando comienzo a las cuatro menos cuarto. Los demás partidos se jugarán el domingo. Pero los que requieren aclaración son éstos:

En el campo número uno de Pallafra, a las diez de la mañana, competirán los equipos Muebles Evelio y Comanche C. F. En Aranda, a las once de la mañana, Micheln-Briviesca. Y a las cuatro menos cuarto de la tarde, U Deportiva Aranda-Correa Capiscol.

Mientras no haya unco mil burgaleses decididos a ser fontanes de sangre la vida la salud tienen merced las garantías Piñ. saio

#### TENIS

### El equipo español que se opondrá al sueco

#### En la Copa del Rey de Suecia

Barcelona (Alfil). — El equipo español que se opondrá a Suecia en la semifinal de la Copa del Rey de Suecia, estará integrado por Juan Herrera, José Higuera, José Moreno y Antonio Muñoz, actuando como capitán no jugador Jaime Bartrolí.

La ronda final de esta competición cuyo título ostenta en estos momentos el tenis español, que ganó la Copa por vez primera el pasado año, se disputará en Hannover, en los próximos días 14, 15 y 16.

### II Trofeo Juan Yagüe

### IV Campeonato de Empresas E. y D.

#### Partidos para mañana y pasado

Como hicimos constar en el comentario sólo unas pocas infracciones, que habrá que procurar evitar en el sucesivo Reunido el comité de competición de este II Trofeo Juan Yagüe — IV Campeonato de Empresas de Educación y Descanso, ha tomado los siguientes acuerdos:

Burgos y Banesto, que se enfrentarán a las once de la mañana en el campo de Plasmimetal.

Los restantes encuentros se jugarán el domingo, en la siguiente forma:

**PRIMER GRUPO**  
Campo de UBISA  
A las 10 de la mañana, Deportivo UBISA-Blowtherm.  
A las 12, D. Gasset-Automoba.

**Campo de Cortes:**  
A las 12, San Julián-Eucalsa.  
Descansa: Bauwer.

**SEGUNDO GRUPO**  
Campo de Cortes:  
A las diez, Gea de Burgos-Deportivo Azor

**Campo de Villinar:**  
A las diez, Fuentecillas Savin-Caja Rural.  
A las doce, Autovicán-Pinturas Sangar  
Campo de la Barriada Yagüe:  
A las once, D. Scala-D. Yagüe-Cibbe.  
Descansa: Firestone.

**PROXIMOS PARTIDOS**  
De los correspondientes a la próxima jornada hay uno sólo que se disputará mañana. Concretamente el que tendrá por protagonistas a los equipos Veteranos de

## DEPORTES FEMENINOS

**VOLEIBOL SEGUNDA DIVISION**  
Partido correspondiente a la tercera jornada de la segunda vuelta: mañana, a las 13 horas en el pabellón cubierto del Instituto femenino se enfrentaran los equipos:  
Medina de Miranda - CREFF de Miranda.

**BALONMANO FEMENINO**  
Partido correspondiente a la quinta jornada, primera vuelta y primera jornada de la segunda vuelta:  
Mañana, en Aranda de Duero, campo de los P.P. Maristas se enfrentarán a las 10.30 los equipos:

Sección Femenina Aranda - Magisterio Ciencias Humanas y Instituto S. Femenina Aranda Medina S. Femenina de Burgos.  
El domingo a las 11.30 en las pistas exteriores de la Ciudad Deportiva Militar se jugará el encuentro Magisterio Ciencias Humanas - Magisterio Ciencias y a las 11.30 en Aranda de Duero, campo de los P.P. Maristas, se enfrentarán los equipos locales Sección Femenina de Aranda e Instituto Sección Femenina.

**DIAMANT**  
MADE IN URSS

**NUEVO EN ESPAÑA**

La técnica rusa que tantas sorpresas ha dado en el campo internacional ¡Ahora en España!

Presenta su reloj

**DIAMANT**  
EL RELOJ RUSO

Modelos mostrados:  
LAIKA 2.700 P.V.P.  
DIMITRI 1.600 P.V.P.  
TANOVA 2.300 P.V.P.  
PAULOVA 3.000 P.V.P.  
VICTORIA 1.950 P.V.P.

**SE NECESITA PERSONAL**

CON CONOCIMIENTOS DE  
**SOLDADURA Y CERRAJERIA**

libre servicio militar. edad máxima 30 años.  
Informes Teléfono 220699.  
(R. O. C. 7.847)

**SE NECESITA**

**OFICIAL O MAESTRO INDUSTRIAL**

Para Departamento de Métodos y Tiempos.  
Interesados escribir al apartado 423. Burgos con historial profesional y pretensiones económicas.  
No es imprescindible experiencia.  
(R. O. C. 7.852)

## DOBLE COLUMNA

ARQUERO

### RAPIDEZ

El cronista viene tratando de hacer comprender, ya desde hace tiempo, la teoría, en la que por mi parte creo sinceramente, de que el fútbol en las últimas épocas ha tendido a hallar una equiparación hacia abajo. A pesar de ello, sería pueril, además de excesivamente radicalista, sentar la afirmación de que las diferencias han desaparecido; pero es evidente que se han visto acortadas y hoy es muy difícil que un conjunto de División superior imponga su hegemonía y halle el triunfo sobre otro inferior, si no lucha con convicción y poniendo a contribución todo su caudal de energías.

Esta es una lección elemental, por primaria, que al Burgos se le olvidó una vez más, al hacer su irrupción en el torneo de Copa, al cual no acaba de tomar la medida. Y así un año tras otro.

Frente al Ensidesa se volvió a incurrir en errores acumulados en temporadas y en jornadas anteriores. Se practicó un fútbol monótono y sin mordiente ante el cual los jóvenes componentes del Ensidesa contaron siempre con la ventaja que suponía hallar tiempo y lugar para replegarse y cerrar espacios. Partiendo de esa lentitud exhibida y la reiteración de pases exigidos para forjar un avance, termina por constituir siempre un problema el simple hecho de hallar un compañero desmarcado a quien pasar el balón.

Ha de mentalizarse el Burgos sobre la necesidad imperiosa que en el fútbol moderno existe de hacer circular el balón con rapidez, sin llevarle demasiado tiempo «pegado» al pie, lo cual no sirve más que para dar ventaja al contrario, a la hora de replegarse sobre su base y cerrar espacios en torno a su área.

### PETROLEO

La crisis petrolífera a escala mundial, empieza a tener asimismo su incidencia en el deporte. Lee-mos un trabajo estadístico en el que se indica que el primer domingo sin coche en el «calcio» italiano, ha arrojado estos descensos de espectadores: un 26 por 100 en Primera División y un 40 por 100, en Segunda, resultando preocupante la escasa afluencia de público registrada en otras categorías menores.

Al margen de esa contingencia, ya es sabido que Francia ha suspendido todas las pruebas de «rallyes» y de esta medida no se ha salvado siquiera el más famoso, a escala internacional, como es el de Montecarlo.

Por otra parte, vemos que el cronista Jaime Pol Giryal se plantea todavía a considerable distancia del acontecimiento, el siguiente interrogante: ¿Qué ocurrirá con los seguidores motorizados de las carreras ciclistas?

Afirma dicho informador que alrededor del «Tour» —como de cualquiera ronda importante por etapas— se mueven muchos más automóviles que bicicletas. Entre los coches de los directivos, de los técnicos, de los periodistas y de quienes alimentan la prueba de publicidad pagada sin olvidar los numerosos motoristas y el inefable «camión-escoba». ¿Cuántos motorizados forman parte de la llamada «serpiente multicolor?».

Caso de persistir la crisis del petróleo, ¿qué llegará a suceder con este tipo de pruebas? Porque esta pregunta cabe complementarla con la siguiente: sin las caravanas de seguidores, ¿qué sería del Tour, de la Vuelta o del Giro?

En fin, confiemos que el panorama se despeje.

### C E S E

El austriaco Happel anda bordeando el cese en el Sevilla, como entrenador. Varias veces se ha dicho que estaba a punto de recibir la baja. Quizá el empate logrado últimamente en Mallorca haya aliviado un poco su situación, al haber reducido en uno la cuenta de dos negativos que tiene su equipo, posiblemente el que mayor inversión ha realizado en materia de fichajes de cautos integran la Segunda División.

A su particular estado se refirió en la conversación mantenida con los informadores mallorquines, después del encuentro disputado. He aquí el detalle de la conversación:

—Nos faltó la suerte en este partido —comenzó diciendo el técnico austriaco a través de un intérprete.

—Se hubiese podido ganar esta confrontación —prosiguió— de una manera especial en la segunda parte, pero no hubo suerte revito. El resultado más justo hubiera sido un 1-2 ó un 1-3 a nuestro favor.

—¿Qué le pareció el Mallorca?

—Esperaba más del conjunto mallorquinista.

—Se decía que usted estaba pendiente de este partido o sea, del resultado del mismo. ¿Se le hubiera dado el cese de no haber puntuado hoy su equipo?

—No sé. Lo único que puedo decirle es que si me dan el cese pienso venir de vacaciones a Mallorca. Luego pienso ir también una semana a Torremolinos.

—¿Ha jugado bien el Sevilla hoy, según su criterio?

—Es el mejor partido que ha hecho en lo que va de temporada.

## EXITO INICIAL DEL «JUEGO LIMPIO» PREBALONCESTO IDEADO POR FERRANDIZ

★ Cualquier persona puede entretenerse jugando cuando le apetezca y sin control de ninguna clase

★ Novedades extradeportivas son dejar el balón en plena calle y educar cívica y voluntariamente a los practicantes

El «Fair - Play» - Juego limpio - es un prebaloncesto, bautizado así por el preparador madridista Pedro Ferrándiz, quien además ha introducido alguna modificación al antiguo y variado reglamento del «uno contra uno», «tres para tres», el «21» y otras fórmulas de juego efectuadas cuando dos o varios practicantes quieren entrenarse o pasar el rato con el balón ante una canasta.

—Yo no he inventado nada —nos reitera el famoso entrenador del Real Madrid— salvo un aspecto de indudable valor educativo cual es el hecho de que la falta personal sólo pueda ser anunciada por el infractor; si no lo hace, el perjudicado no puede reclamarla, pero en la conciencia del que cometió la falta queda la vergüenza de haber hecho trampa.

—¿Y ese reglamento que has redactado?

—Sus siete apartados son casi para reglamentar que no hay nada reglamentado.

—¿Cómo puede ser eso?

—Porque, aunque ello sea recomendable, no es preciso que sean reglamentarios el terreno de juego, número de participantes, canasta, tablero, aro, balón o jueces.

—¿Qué se persigue entonces?

—La filosofía del «Juego Limpio» es que se hace baloncesto porque se tiene necesidad de ello. Y además se consigue aplicar completamente la esencia de esa actividad como juego y como deporte: entretenimiento, competición y toda la gama de los fundamentos del basket como tiro, dribling, etc.

—¿Cómo se pone en práctica esta diversión deportiva?

—En cualquier parte se puede colgar o adosar un cesto. Como novedad educativa está también que el balón se deja allí mismo, sin que nadie lo vigile.

—¿Será de características especiales para evitar que se lo lleven?

—De ninguna manera. Se trata de un balón normal.

Con él pueden jugar los niños, obreros o quienes sientan apatencia de ello en cualquier momento. Si alguien se lo llevase sabe que causaría un perjuicio mayor que el de un simple hurto y su bochorno sería mayor.

¿Cuántos balones han desaparecido hasta ahora?

—Afortunadamnte ninguno. Llevamos poco tiempo con el ensayo y esperamos que continúe este buen ejemplo. Nosotros concedemos nuestra máxima confianza a todo el mundo y esperamos no vernos defraudados.

### COMO SURGE UNA IDEA

—¿Cómo se te ocurrió esta idea?

—No se puede estar pidiendo siempre a los clubs, federaciones u otros organismos que construyan terrenos de juego. Por otra parte la gente quiere jugar. Yo ensayé el «Fair Play» con los jugadores de los distintos equipos del Real Madrid y comprobé que era factible e interesante el reglamento. Así que sólo faltaba extender la idea y que se responda de ella debidamente.

—¿Dónde se inició oficialmente el «Juego Limpio»?

—En Calpe (Alicante) donde el alcalde y todas las autoridades me prestaron su máxima colaboración. En tapias, parques, solares y playas se montaron catorce tableros, unos con soporte y otros adosados a la pared. Todos ellos llevan al bandera nacional, el símbolo del «Eurobasket» —la jirafa «Pivct»— el nombre de cada uno de los doce jugadores internacionales que consiguieron la medalla de plata en el Campeonato Europeo (otro lleva el nombre de Emiliano y otro el mio, por gentileza del alcalde).

—¿Se han hecho más experiencias?

—En Sevilla y en distintos barrios de Madrid y Barcelona. Y siempre poniendo un cartel que reza: «Esta instalación es tuya. Cuidala».

—¿Tiene buena acogida?

—Excelente. Lo mismo lo apadrina un gobernador que trabajan gratis los albañiles. En cuanto a las autoridades deportivas, tanto el presidente como el vicepresidente de la Federación Española apoyaron el «Juego Limpio» desde el primer momento y con el mayor entusiasmo. Y hasta hubo una reunión en Barcelona con la asistencia de la Prensa y técnicos de España y del extranjero.

## MECANICO

Con conocimientos de Maquinaria de movimiento de tierras.

SE REQUIERE:

- Servicio Militar cumplido.
- Responsabilidad en el trabajo.
- Informes.
- Permiso de Conducir.

SE OFRECE:

- Cursillos casa Central en Madrid.
- Reserva para Colocados.
- Remuneración a convenir.

Interesados, presentarse de 10 a 1 de la mañana en Calle Vitoria 155 bajo.

El «Juego Limpio» está oficialmente en marcha y cuenta con importantes apoyos. La empresa merece la pena pues, que el baloncesto —que no es sólo un deporte sino una filosofía de la vida— enseña a luchar con nobleza, y esto es lo más importante que hay que llevar al convencimiento general empezando por los niños. Nuestra felicitación a Pedro Ferrándiz y a quienes le ayudan en todas las esferas, va acompañada del convencimiento del éxito que ha de lograrse y que redundará principalmente en la educación integral del individuo.

Por JOSE BARBERO  
(Fiel, Servicios Especiales de EFE)

### OFICIALES ADMINISTRATIVOS BANCO DE ESPAÑA

Instancias hasta el 31 de Diciembre próximo.

Preparación a cargo de personal especializado del Banco.

### ACADEMIA VALDEMORO RIPOLLES

Avenida General Sanjurjo, 13

BURGOS

### VEHICULOS DE OCASION

GRANDES FACILIDADES DE PAGO

HASTA 24 MESES

JOSEBA

VITORIA, 228

### CARPINTEROS ENCOFRADORES GRUISTAS Y PEONES

Admitimos en la obra de «Nueva Materia San Miguel» en la Parcela 33 del Polígono Gamonal, de Burgos. Dirigirse interesados, al encargado de «Construcciones Mendizábal» en la misma obra.

### IMPORTANTE EMPRESA

PRECISA

### OFICIAL ADMINISTRATIVO

CON EXPERIENCIA

NECESITA

Servicio militar cumplido. Mínimo cuatro años de experiencia. Amplios conocimientos de contabilidad. Dotes de organización y mando. Preferible con carnet de conducir. Se complementará su formación en la Empresa.

PARA PUESTO DE RESPONSABILIDAD REMUNERACION A CONVENIR SEGUN VALIA RESERVA ABSOLUTA A COLOCADOS

INTERESADOS: Dirijan correspondencia con amplios datos y «curriculum vitae» al Apartado 289 de BURGOS

(R. O. C. 7.815)

1	2	3	4	5	6	7	8
2							
3							
4							
5							
6							
7							
8							
9							
10							

Fiel  
EZ

### Y VA DE CUENTO...

#### CHAPUZAS

Acerca de las chapuzas caseras en las que intervienen como protagonistas diversos miembros de las familias, unos por voluntad propia y otros por exigencias de la vida, jaleadas por las amas de casa, se han puesto multitud de comentarios humorísticos.

Pues bien, la cosa no es para tomarla a broma. Según una estadística culminada en Francia, parece que los galos que se dedican durante las horas libres al arte de la chapuza, pierden más o menos seis mil dedos índices en el término de un año.

Aunque no sean muy de fiar, las estadísticas, los martillazos que se escapan al clavar una tachuela, ésa a que hacemos mención, revela que las chapuzas caseras no son cosa de bruma.

#### DEPORTES

Después de haber dedicado toda la jornada al placer de la caza, volvía Valeriano a casa con el zurrón vacío. No había tenido suerte en su expedición cinegética. Cuando esperaba en un pueblo al autobús, entró en una tienda y preguntó al dueño:

—¿Tiene usted alguna perdiz?

—No, pero puedo servirle carne de jabalí —le contestó el tendero.

—¿Y cómo va a creer mi mujer que he cazado un bisteo de jabalí? —exclama Vale.

#### CONCURSOS

El director de una importante empresa americana ha decidido organizar un concurso público. Y ya lanzado, le pregunta a su más próximo colaborador:

—¿Qué daría usted como primer premio del certamen?

—La estancia de una semana en Europa —responde el otro sin dudarlo—, y como segundo premio, la estancia también de una semana en Europa, pero con su mujer.

#### SAFARIS

En el Africa negra, tres cazadores descansan en su campo después de haber llevado una dura jornada. Y uno de ellos dice:

—Voy a dar una vuelta antes de cenar, justo el tiempo de fumar un cigarillo.

Dos horas después, otro de los cazadores, mira su reloj y expone:

—Me preguntó qué es lo que puede estar fumando ese viejo Jhon.

#### CARBURANTES

Con motivo del racionamiento de gasolina ante la amenaza de que se agoten las reservas almacenadas, los americanos han traído a colación un lance que viene al pelo. Parece que en el recorrido de Nueva York a Washinton, un guardia de tráfico hizo detener a un

automovilista cuya conducta se mostraba en una marcha zigzageante.

—Seguramente no me creará —declaró el conductor de coche—, pero estaba a punto de que el motor fallara por falta de esencia. Ante tal amenaza, he manejado el volante de derecha a izquierda, haciendo que la gasolina que aún quedaba en el depósito se moviera de un lado para otro, de forma que toda fuese a entrar en el carburador.

El agente le felicitó por su idea, pero le puso una sanción.



## CORRIENTES MISTICAS DEL MUNDO MODERNO

### Los gurús en Occidente

París (Crónica PFI - FIEL, Servicios Especiales EFE, POR WILL SUNSET, en exclusiva para DIARIO DE BURGOS).

Nunca había conocido nuestro Mundo tantas corrientes místicas interesadas por las filosofías indias y del Lejano Oriente. A menudo, por desdicha, los jóvenes seducidos por esas doctrinas no conocen más que los aspectos superficiales de ellas y se dejan llevar por ideas y corrientes que no corresponden ni a su país ni a su moral.

Uno de los fenómenos más curiosos —y también más inquietante— es el crédito concedido a gurús, que pueden ser auténticos discípulos de la doctrina védica (adaptos del bramanismo hindú), pero que con frecuencia son simples iluminados, charlatanes o hábiles explotadores de la estupidez humana.

La influencia de ciertas personalidades místicas sobre espíritus débiles o desheredados no es nueva: recuérdese la muerte, en 1923, de la célebre novelista neozelandesa Katherine Mansfield, que cayó durante los últimos días de su vida bajo la influencia de Gurdjieff y sus discípulos. La autora de "Garden Party", ya tuberculosa, no pudo soportar las privaciones a que fue sometida. A los 35 años de edad moría en una atmósfera de misticismo sórdido y de renuncia a todo lo que había sido el Ideal de su vida.

#### EL GURU SE MODERNIZA

La creencia en esa sabiduría vaga, en ese arte de entrar en comunicación directa con Dios, se encarna en diversas personalidades de las cuales lo menos que puede decirse es que no descuidan ningún medio material ni financiero del Mundo de hoy para imponerse a muchedumbres delirantes. El gurú estilo 1973 no se conforma con la meditación y un tazón de arroz: viaja en avión o en buenos automóviles americanos, se permite tener un agregado de Prensa, organiza su publicidad y sus entrevistas místicas con la much-

dumbre y no tienen nada que envidiar a las reuniones del "show-businese".

Uno de los gurús mejor organizados es Maharaj Ji, un indio bien alimentado, que tiene 15 años y medio de edad, que predica desde hace tres y que ha reunido a miles de personas a su paso por los Estados Unidos, Inglaterra e incluso en Francia. El padre de este singular profeta ya enseñaba en un miserable pueblecito a orillas del Ganges. Cada una de las apariciones en público de Maharaj Ji produce escenas de fervor místico entre sus discípulos que suelen ser "hippies" y adeptos de una vida naturalista y vegetariana. El "Maestro Perfecto" que usa un florido lenguaje americano, lleno de símbolos y frases místicas, sin llegar a la elocuencia, es venerado como un dios.

#### EXTENSION DEL FENOMENO

Gurús menos notables existen en París en todas las grandes capitales. Sus enseñanzas giran en torno al yoga y sus principios son, más o menos, los mismos: meditación en la postura favorita del yoga, reuniones, vestidos de blanco y a piel descalzo, consejos del "maestro" relativos al dominio de sí mismo y predicación de la abstinencia. Estas sesiones de iniciación reúnen a gentes procedentes de medios sociales muy altos, a veces. También a 'ombre de negocios, abogados, profesores y periodistas.

Normalmente, estas reuniones tienen pocas consecuencias, pues los participantes abandonan pronto las enseñanzas del "maestro". Sin embargo hay gurús inquietantes, en especial los que dominan el espíritu de la gente joven y sin formación crítica. Y la enseñanza no es puesta en tela de juicio.

#### ¿HISTERIA COLECTIVA?

A veces asistimos a entusiasmadas reuniones que caen en las prácticas más antisociales, in-

cluso para el cuidado de más amplias ideas: predicar la libertad absoluta, amor libre a todas las edades, desobediencia al Estado, etc., que suelen encontrar oídos bien dispuestos y que justifican sus actividades mediante cualquier filosofía no bien precisada. Nuestra época, en la que tantos hombres se encuentran desamparados, dispuestos a escuchar al primero que llega, podría ser la época de los gurús.

Sin embargo, estas enseñanzas místicas no tienen ningún sentido e, el contexto del racionalismo occidental.



En tu boda...

Solución al anterior:

¿Qué es este insecto?

## ELECTRICISTA

OFICIAL DE 1.º

Especializado en reboinado de motores, cálculo de los mismos y automatismo.

Precisa

ELECTRO-MART

General Mola, 25

(R. O. C. 7.841)

## DIBUJOS CON SIETE ERRORES

Solución a los siete errores:

1. Hoja de árbol.
2. Hoja de árbol.
3. Montaña.
4. Abeto.
5. Jersey.
6. Zapato.
7. Pico.

**Alesón de los Infantes**

TODOS LOS DIAS

**OLLA PODRIDA**

Servicio a domicilio. Teléfono 205982.

## AGENCIA MATRIMONIAL «EL PORVENIR»

Directora: Madame Angelina. (Matrimonio asegurado en tres meses)

Presentación en nuestros propios salones, el mismo día de su inscripción, o por correspondencia. EL PORVENIR, es la agencia matrimonial más importante de Europa, con treinta años de experiencia, la más económica y la más rápida para contraer matrimonio.

OFICINAS AL SERVICIO DE USTEDES EN ESPAÑA:

MADRID: C/. Mayor, 13. Tel. 265 48 12.

BARCELONA: Rambla Cataluña, 29. Tel. 221 88 13.

SEVILLA: Laraña, 6. Tel. 22 80 54.

BALBAIA: Játiva, 25. Tel. 21 57 25 - 21 07 96.

BILBAO: Navarra, 4. Tel. 23 36 13.

Todas las oficinas están abiertas de 9 a 21; los domingos de 9 a 18. Máxima discreción y seriedad.

## Cafetería ISLA

RECEPCIONES en FABRICAS

**DON CELES** **Por OLMO**

OLMO

## INGENIO Y HUMOR ANTE LA FALTA DE GASOLINA



Como en otros muchos países, los momentos difíciles del petróleo se dejan sentir en Suiza. Las autoridades de este país han decretado la prohibición de circular con automóviles durante tres domingos, de momento... Con ello ha surgido el ingenio y el humor. He aquí una muestra: un triciclo a vela por una carretera de Payerne. (Foto Fiel)

## NOTICIAS AL CIERRE

### • DISPOSICIONES OFICIALES

Madrid (Logos). — El "Boletín Oficial del Estado" publicará mañana, entre otras, las siguientes disposiciones: Presidencia del Gobierno. — Decreto por el que se aprueba la instrucción para el proyecto y la ejecución de obras de hormigón en masa o armado. = Aire. — Orden por la que se publican los programas de la prueba cultural para el examen de ingreso en el Academia general del Aire. = Organización Sindical. — Resolución por la que se acuerda la publicación del texto articulado del baremo de honorarios profesionales mínimos en la administración de fincas urbanas.

### • CONFERENCIA DE PRENSA DE ANTHONY QUINN

Madrid. — "El gran sueño de mi vida es hacer en cine la vida de Pablo Picasso", ha declarado el actor Anthony Quinn en una conferencia de Prensa, después de firmar ejemplares de su libro autobiográfico "El pecado original". Entre otras cosas ha dicho: "Dentro de dos años dejaré el cine para dedicarme a escribir. Hoy he firmado el contrato de mi próximo libro "Yo y Zorba", que tengo ya escrito. Ni escribir, ni hacer cine es fácil; nada da más miedo que una página en blanco. Ahora escribo porque creo que hemos llegado a un momento crítico en el Mundo y la gente no cree en los demás, cuando resulta imprescindible amar sin condiciones". Nacido en Méjico hace 58 años, Anthony Quinn sacó adelante a su familia al morir su padre y se trasladó a los Estados Unidos donde trabajó de chófer, boxeador, capataz, vendedor de periódicos y otros empleos. A los catorce años dejó de hablar el español ("mi desgracia es que no me aceptan los mejicanos como mejicano, ni los norteamericanos como norteamericano"). Por supuesto que apoyo a los chicanos, que están luchando por no ser ciudadanos de segunda en los Estados Unidos. Ayudo lo que puedo a César Chávez". En cuanto al cine ha dicho que va a dirigir una película sobre una obra de Hemingway e interpretar la vida de Paul Gaughin. "No estoy satisfecho de ninguna de las 110 películas que he hecho, pero uno tiene que vivir. La mejor película que interpreté, "La strada", la hice por nada y en cambio, la peor de todas, es en la que más cobré". De las mujeres con las que ha trabajado, ha recordado especialmente a Ana Magnani, Greta Garbo e Ingrid Bergman. Al preguntarle por su buena situación económica, ha dicho que nunca ha sido pobre porque, aunque lo fuera materialmente, no lo era de espíritu. "Mi padre me enseñó a tener dignidad y amor propio".

### • FLOTA BACALADERA ESPAÑOLA EN TERRANOVA

La Coruña (Cifra). — Unos tres mil quinientos hombres, de los que el ochenta por ciento son gallegos, componen la flota bacaladera española en Terranova, según ha manifestado el sacerdote don Raimundo Pérez Bretal, capellán de la citada flota, quien también indicó que de ese ochenta y cinco por ciento, el setenta y cinco por ciento pertenecen a la diócesis de Santiago de Compostela. El padre Pérez Bretal ha dicho que actualmente la flota sale a Terranova hacia el diez de Enero y regresa a principios de Julio. La flota española que labora en aguas de Terranova en la pesca del bacalao se compone actualmente tan sólo de "parejas". Hay solamente un "bou" de bandera panameña pero con tripulación totalmente española. Esta flota de "parejas" tiene su base en el puerto de Pasajes —treinta "parejas"—, La Coruña, —once "parejas—, y Vigo, —veintiuna "parejas—.

### • INTOXICACION MASIVA

Bogotá (Efe). — Treinta empleadas de la Caja colombiana de Subsidio Familiar (Colsubsidio), sufrieron este mediodía una grave intoxicación masiva al consumir alimentos aparentemente envenenados o en mal estado. Las autoridades informaron que las empleadas, que atendían uno de los grandes

almacenes y supermercados de la capital, fueron trasladadas en ambulancia a una clínica «San Pedro Claver», del Instituto colombiano de Seguros Sociales, para tratar de salvarles la vida.

## REGALOS DE EMPRESA

- ◆ Nueva Exposición
- ◆ Nuevos Conceptos
- ◆ Nuevas Ideas
- ◆ Nuevos Regalos

# IBAÑEZ

Pl. Sto. Domingo de Guzmán, 16

## LOS PROXIMOS ACEITES SERAN DE BUENA CALIDAD

Es muy sana la aceituna que se viene recolectando

De momento, paralización en el mercado

Madrid, (Logos). — De sana califica la aceituna que se está recolectando el semanario «Oleo» y concluye que los próximos aceites serán de calidad.

Sobre rendimientos se estima, en algunos casos, hasta el 23 por ciento. En muchos otros lo será del 21 o 22 y aún menores pero las impresiones son favorables a unas cotas elevadas de rendimiento.

En cuanto a precios son del orden de 9,5 a 10 pesetas kilo a dejarlos a resultas y los costos de recolección que son de 800 pesetas por pareja, y de ahí para arriba.

### MERCADO EXTERIOR DE ACEITES Y SEMILLAS

Madrid, (Logos). — Pese a todos los anuncios de mayores disponibilidades, los precios de las semillas oleaginosas, aceites comestibles e industriales y harinas de semillas oleaginosas, están alcanzando cotas impresionantes en todo el mundo, informa el semanario «Oleo».

Las habas de soja, en Estados Unidos, aumentan un 22 por cien sobre la cosecha anterior.

Según la citada publicación, el movimiento especulativo es también grande a escala internacional en este sector, que después de los niveles alcanzados a fines del pasado verano se muestra con una gran sensibilidad. La experiencia demuestra que por estas mercancías se pagan precios insospechados.

Entre los factores que ocasionan el alza de precios puede citarse la falta de harina de pescado — en Perú los bancos de anchoas no son tan florecientes como estaba previsto— que influyen en la soja; la de aceite de pescado en otras grasas, entre ellas el sebo. La tendencia al aumento de los fites, por la situación petrolífera, repercute también en los precios de los aceites y grasas de todo el mundo con consecuencias alcistas.

### PARALIZACION EN EL MERCADO INTERIOR DE ACEITES

Madrid, (Logos). — En espera de las distribuciones de 15 millones de kilos de aceite de soja y 10 de aceite de girasol, el mercado del aceite se ha paralizado prácticamente del todo en nuestro país y los precios de los aceites «afortunados», que todavía se denominan «libres» están en baja, según informa el semanario «Oleo».

El precio de 40 pesetas kilo, que era normal para algunas calidades de algodón y otros ya no aparecen en el mercado. El de granilla de uva, que estaba por las 39 pesetas, se encuentra en una situación semejante. Por el momento, se puede estimar como precios orientadores los de 37 a 38 pesetas kilo para el aceite de algodón refinado y de 38,50 para el aceite de uva. Los demás siguen esta línea.

Hágase suscriptor de

## Diario de Burgos

rellenando este boletín

D. ....

Población .....

Calle..... N.º.....

Piso.....

Deséa suscribirse a DIARIO DE BURGOS a partir del día (1)..... del mes de..... de 1973 por un período de..... (mes, trimestre, semestre o año).

(1) Las suscripciones comienzan el 1.º y 15 de cada mes.

**PRECIOS DE SUSCRIPCION:** Capital: 160 ptas. al mes. Fuera de la capital: Trimestral, 470 ptas.; Semestral, 940 ptas.; Anual, 1.880 ptas.

NOTA.—Las suscripciones de fuera de la capital se harán por un período de tres meses como mínimo.

## INUNDACIONES EN GUIPUZCOA



Zarauz (Guipúzcoa). — Noventa y un litros por metro cuadrado han registrado los pluviómetros en esta provincia, debido a temporal de lluvias que azota el Cantábrico oriental. Un aspecto de las inundaciones registradas en esta ciudad, que han afectado a lugares donde se hallan enclavadas varias industrias. — (Foto CIFRA GRAFICA)